







ترجمة الرهان المؤيد



الرهان المؤيد لصاحب مدايد مولانا القطب الشهيد  
احمد الرفاعي الكبير اجامع بين السريعة والبطيخة  
الكرامات والمدد السهير رضى الله تعالى عنهما

مترجم

أ. رها

نا رخصت نظارت حلہ لہ ، ارف طاح مدامت

اسد سول

درماتہ (مجرد) لك در حررات عالی سر ۰۰

اولا سر - ومرو ۷۲

۷۲ د ۲



— ✂ — ترجمہ البرہان المؤید ✂ —

—————

مترجمس  
احمد نریا

—————

با رخصت نظارت جلیلہ معارف طبع شدہ است

استانبول

در مطبعہ (محمود) بک در جوار باب عالی در جادہ ابوالسعود

نومرو ۷۲

۱۳۰۱

## — ❦ اخطار ❦ —

غوث ربانی مولانا سید احمد رفاعی قدس اللہ سرہ العالی در سال پنجم صد و پنجاه و شش وقتی که از سفر حج بکوی (ام عبیده) باز گشت در آنجا نصیحتهای مؤثره فرموده بود آن نصیحتها را سرف الدین عبدالسمیع الهاشمی الواسطی جمع کرده و نصیحتنامهٔ عربی العبارة تنظیم فرموده و نامش (البرهان المؤید لصاحب المدالید) نهاده اگر چه مشایخ و علمای متقدمین و متأخرین خیلی نصیحتنامهٔ ترتیب کرده اند ولی مانند این کتاب مستطاب نه از قلم معجز رقم فقها و نه از حاشیهٔ مشککشای مشایخ باین سیاق ظهور نیافته لهذا فقیر آنرا بلسان فارسی ترجمه کردم و الحمد لله در مدّهٔ دو هفته بترجمه اش موفق شدم اما عمدهٔ سببش از اسباب ترجمهٔ این کتاب اینست که از سلسلهٔ آن پیر بزرگوار از مشایخ طریقهٔ علیّهٔ رفاعیه صاحب السماحته و السیاده مولانا السید محمد ابوالهدی الصیادی مارا تشویق فرموده بود و انشاء الله دیگر ترجمه اش بلسان عثمانی خدا مارا موفق خواهد فرمود

احمد ثریا







## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

جدونا برای آن خدای که در بن خود و مخلوقات خودش کمال  
واصغیا واحبا یسرا واسطه وصلت اتخاذ فرموده آن واسطه  
کاملین که همه حزب خدا هستند (وان حزب الله هم المعلقون)  
ورضی الله عنهم ورضوانه یغیر وانبیا و اولیاء آزان کمال  
اختیار فرموده (اولئك الذین هدی الله فلاخوف علیهم ولا هم  
یحزنون) مارا نجاتم و افضل آنان علی الاطلاق مشرف ساخته  
او هم سید و شفیع ما که حضرت محمد است و نورش جمیع افقرا  
منور کرده و تاروز قیامت یرهان معجزات باقیه اشرا مؤید  
نموده و افطاب دائرة وجود اهل بیت را برای ما امان ساخته  
و اصحابش را برای هر مقتدی اهل عرفان و شهود را هدایت  
کرده و اتباعشان را بکرامات ظاهره اکرام فرموده و اعلائی مقامات  
فاخره باهره را برای آنان مهیا ساخته علیه و علیهم من الله  
افضل صلوة و اتم سلام مادامکه در جهان بدر تمام لایح و ظاهر  
است صلوة و سلام خوشبوی برایشان منشور گردد (اما بعد)  
عبد فقیر بمولای میسر هرا مور محمد صالح المنیر از جهت بدر  
دسوقی حسینی و از طرف مادر رفائی حسینی میگوید که طریقه

موصوله بخداوند رب الارباب عین شریعت است بلاشک و شبهه  
 ادنی فرقی ازان ندارد اشرف کتابهای مرشدین و تربیه کننده  
 سالکین و هدایت دهنده مهیدین بشریعت سیدالاولین و الاخرین  
 کتاب سید ما است که مرشد کامل و ملجاء و مقتدای به فاضل  
 سید شریف و صاحب هدای منیف جدما که معروف و مشهور  
 است بنام السید اجد الرفاعی الکبیر رضی الله عنه و آن کتابرا  
 البرهان المؤید لصاحب مدالید نام نهاده و از مجلس و عطف جمع  
 و تالیف کرده جامعش عالم علامه و حاذق فهامه ایست که الشیخ  
 الحجّة الولی شرف الدین ابن عبدالسمیع الهاشمی الواسطیست  
 آن کتاب هیچ فضیلتی نمی گذارد الا که همه را می شمارد و هیچ  
 فائده نمی ماند که اورا مستوعب و شامل نباشد و آن کتاب بعبارات  
 رایقه و اسلوبهای فائقه آمده یعنی تالیف شده مؤلفش صاحب  
 مقامات مشیده البیانست و ریختن کتاب مذکور در این سبیکه  
 بدیع الاسلوب ابداع آن بدیع الذمانست درضایت اتقان مثل نسج  
 حریری انرا در سلك نسج آورده لهذا برای ابقار معانیس مبانیسرا  
 محکم بجاوه ساخته و در آن کتاب ایضاح فرموده است که در حقیقت  
 شریعت عین طریقتست و هر طریقتی که مخالف امر بیغمبر باشد  
 زندقه است چه طور زندقه نمیشود که سیدمارسول الله صلی  
 الله علیه و سلم برای تنبیه مسترشدین این حدیثرا فرموده (من  
 احدث فی امرنا هذا مالیس منه فهو رد) و محقق باشد که برای  
 تعلیم مکارم اخلاق ابداع خوب کرده و در میدان امتحان سبقت

( ٦ )

احراز نموده است و همه اولیا از حوض فیض مورد پیغمبر  
استمداد کرده و هر یکی از اولیا بسنت سنیه پیغمبر تمسک نموده  
و تشبث باخلاقش عهد و پیمان کرده اند بمنزل گفته صاحب برآة  
رحمة الله تعالى فرموده

✽ بیت ✽

وكلهم من رسول الله ملتس  
غرفا من البحر او رشفا من يم

( و دیگری فرموده )

عبارت ناشتی و حسنک واحد  
وکل الی ذالک ا لجمال یشیر

این کتاب که منهج راه صواب را هدایت کنند ایست بطوری که  
بما رسیده طبعش را خواهیم کرد که نفعش بهمه کسی شامل باشد  
خصوصا برای مرشد و مسرشدنیکه از اهل طریقتند این کتاب  
برای سالکین تبصره و برای واصلین تذکره ایست و لازمست  
اینرا بدست راست بگیریم و بیوسیم و لایق آنست که بدانند انهای  
یسین محکم آنرا ضبط خواهیم نمود و انشاد این یتها لازمست

که راوی و سامع و تالیس همه را روابت کنند بمثل گفته ما  
 ( ذاکتاب عم فضلا نفعه دو ما یجدد وهو بین الکتب فرد مثلاً  
 بملیه مفرد و علی معجز احمد هو برهان مؤید ) برای تبرک  
 اندکی ملخص ترجمه حال جلیل آن سید جلیل می گویم که آن ذات  
 سید ما و در دنیا و قیامت ذخیره ما و هم امام همام عده حجت ما  
 و از معتبرین مقتدای ما است و انواع محامد را هم جامع شده است

ولیس علی الله یستنکر

ان یجمع العالم فی واحد

احوالش بمعرفت خدا هدایت دهد و اقوال و افعالش بجهت  
 جل و علا راه میناید همه ابرار بولایت او متفق و ائمه اخبار همه  
 بفضیلتش شهادت میکنند آن ذات حضرت القوث السید  
 اجدارفاعی الحسینی الامجد است قدس الله اسراره و ضاعف  
 انواره امام شعرانی قد الله سره در کتاب المن فرموده است  
 که جمیع مشایخ اتفاق کردند که قدر سید اجدارفاعی از همه مشایخ  
 بزرگتر است و در روی زمین قطب الاقطاب اوست و خیلی  
 چیزهای دیگر هم گفته است ( مترجم فقیر میگوید که بس  
 از مطالعه کردن کتاب مستطاب آن ذات نجسینه صفات اشهد  
 بالله من هم مثل شعرانی بعلم و جدانی در این مسئله کواهی میدهیم  
 و با او متفق هستیم ) امانسب شریفش از جهت پدر رضی الله عنه

معلوم و مشهور و در کتاب موثوق به منشور و مذکور است نسبت نسبش بسیدما امام حسین ابن السیده فاطمة الزهرا دختر سید العالمین و ائمه المخلوقات صلی الله علیه و علیهم اجمعین ثابت و محقق است امام محمدین عمده علماء کاملین ولی خدا الشیخ عزالدین الفاروقی الواسطی در کتاب ( النفحة المسکيه ) فرموده است که در این سلسله مجله کبری دره وسطی شیخ ما است که آن سید اجدالرفاعی الحسینی است ما اتباع جد او علیه الصلوة والسلام بمقام بزرگ رسیدیم و هم در اینجا ثابت قدم شدیم خدا بشیخ ما خطیب اونوی رحمت بکنند که در حق او باین معنی گفته است شعر

### لنسبۃ اجد المولی الرفاعی

لظه و صلاۃ عظمت مقاما

سری رهانها شرقا و غربا

و صار معضرا یمننا و شاما

و اما نسب شریفش از جهت مادر دخی الله عنه آن هم نوشته و منقولست از علماء فحول تصحیح کرده و گفته اند که بحسابه صاحب النور و السراساری سیدنا ابی ایوب الاتصاری منتهی شده است و صاحب التزیاف باین تصریح کرده بمنزل اینکه شیخ الاسلام ابن جلال و الفاروقی و دیگرى هم اشارت فرموده

( ۹ )

اند و بسیدما امام ابو بکر الصدیق نسبتش رسیده لکن از جهت مادر جدش که امام جعفر صادقست کذا نسب او بعیش امام حسن اوصل شده لکن از جهت مادر جدش که امام باقر است و این مسئله معروفست در نزد آنانکه چیزی از علم نسب خبر دار هستند .

( بشارت ولادتش )

اینست که شیخ منصور بطایحی قدس سره رسول الله را صلی الله علیه وسلم در خواب دید و رسول خدا با او گفت یا منصور من بشما بشارتی میدهم که خدای تعالی نجواهرت بس از جهل روز يك فرزندی مبدهد که نامش ( الرقاعی است ) من چه طور رئیس الانبیا هستم او هم رئیس الاولیا است وقتی که بزرگ شدد اورا بکبر و بتیخ علی القاری الواسطی بر تسلیمش بکن تا که اورا تربیه بکنند زیرا او در نزد خدا خیلی محترم است و ازین مسئله هم غافل مشو بس ازان کفتم یا رسول الله عليك الصلوة والسلام امر امر شما است صاحب ( ام البراهین ) بمنل ما اوهم گفته است

( اما ولادتش )

رضی الله عنه در کوی ( حسن ) اذ اعمال واسط عراق ( بام

عبیده) که معروفست واقع شده روز پنجمشنبه در نصف اول شهر رجب در سنه پنجمصد و دوازده از تاریخ هجرت قدم در عالم وجود نهاده مولانا (احمد بن جلال) در کتاب (جلاء الصدا) در ترجمه حال او قدس سره فرموده که او عالم و قویه و مجود و محدث بود و هم اجازات و روایات عالیه داشته شیخ الاسلام (ابن السبکی) رحهما الله فرموده که او را خالش (منصور) تربیه کرده و بمذهب امام شافعی قفرا تحصیل نموده همه فضائلش از ضیقت وقت نتوان گفت مناقبش انقدر زیاده است که محصور نخواهد شد ولیکن بعض صلحا کتاب علی حده برای مناقبش تألیف کرده اند (اما شمائلش) صورتش از همه صورت شیرین (سید عزالدین) در کتاب (وظائف) فرموده که (سید احمد رضی الله عنه درین قومش قامت متوسط داشته اسم شیرین کند کون بود رویش کم گوشت وسعت جبهه داشنه چشمانش سیاه رویش ~~کرد~~ دهنش شیرین و قتیکه سخن میکرد دلهارا می برد و وقتی که سکوت میکرد دلهارا بهیبت می انداخت اما خلوه معنویش ازین زیادتر و بزرگتر است (امام سبکی) در کتاب (طبقات) در بحث او فرموده که از اخص اصحابش (شیخ یعقوب کراز) گفته است که سید من (احمد) در مجلس بو باصحابش چنین فرمود (ای ساده) یعنی ای بزرگان نجدای عز و منزله شمارا قسم میدهم که هر عیبی که در من بینید بمن بگویید انجا (شیخ عمر الفاروئی) گفت من عیب شمارا انقدر میدانم

مثل ما از اصحاب شما است گفت ای عمر هر وقتی که سفینه سالم باشد انانکه در توی سفینه هستند انها را جل توان کرد اندکی از تواضع و شفقتش فرمود و گفت هیز مهرا جمع میکرد و بخانه بوزن و مسکینان می برد و بعض وقت آبرا برایشان پرمی کرد در زمستان و تابستان دو پیر هنرا جمع نخواهد کرد در دوروز و یا خود سی روز يك دفعه خوراکی مبخورد ( فاروئی ) گفته استاد ماشیخ مکی واسطی فرمود که باسید اجد الرفاعی يك شب در کوی ( ام عبیده ) خوابدم در انجا جهل خصلت از خصلتهای مصطفی صلی الله علیه و سلم در او حساب کردم ظاهر احوالش انقدر بوده که دانستم باطنش که میداند چه طواست ( اما کرامت او ) یکی از آنها انیست صاحب ( البهجه القادریه ) فرمود که او با اصحابش بر کنار دریا بودند و آرزوی خوردن ماهی کردند همانجا ماهی بی حساب بروی آب بیرون شد خیلی از آنها گرفتند و خوردند تا سیر شدند بعض اجزای ماهی در درون تابه مانده بود اشارت بآنها کرد و دعا خواند خدا همرا زنده کرد و ازان آبی که آمده بودند و رفتند و دیگر ازان کرامتها خطاب کردن پیغمبر صلی الله علیه و سلم با او و دیگری ازانها دست دراز کردن پیغمبر صلی الله علیه و سلم و بوسه دادن او ( فاروئی ) گفت پیغمبر ما بصحت نسب او شهادت کرد در وقتیکه شیخ در مقابله حجره پیغمبر استاد و گفت السلام عليك یا جدی در جوابش پیغمبر علیه افضل الصلوة گفت و عليك السلام یا ولدی در انجا بوجد آمد و گفت



فی حالة البعد روحی کنت ارسلها  
تقبل الارض عنی وهی نائبتی

وهذه دولة الاشیاح قد حضرت  
فامدد یمینک کی تحظی بها شفقتی

رسول الله صلى الله عليه وسلم دست مبارکش دراز کرد اوهم  
دست شریفش را در جاعتی که نود هزار مردم حاضر بودند  
بوسه داد و مردمان دست بیغمبر را میدیدند و کلامش صلى الله  
عليه وسلم استماع کردند تنها این منقیه بدیکر مناقب بسیار استدلال  
خواهد کرد و ذکر این منقبت کفایت از دیگری میکند و اما  
نظمش خیلی است فصاحت و حکمترا جمع کرده و آنچه رهنمای  
بخدا و دلالت بحیزهای خیر میکند از اینست که گفت است  
( تعود سهر الليل ) ( فان النوم خمران ) ( ولا تركز الى الذنب )  
( فعقبی الذنب نيران ) ( وقم للواحد الفرد ) ( فلقرآن خلان )  
( بنام الغافل الساهی ) ( وما فی القوم و سنان ) ( ویلمهو معرض  
اللاهی ) ( وعند القوم احزان ) ( هم والله قتیان ) ( اذا ما قبل  
قتیان ) ( واما تألیفش ) آن هم خیلیست آنکه ما میدانیم  
( معانی بسم الله الرحمن الرحیم ) ( و تفسیر سورة القدر ) که  
در فن تفسیر ( و الروایه ) که در علم حدیث است ( و الطريق  
الی الله ) ( و ) ( حالة اهل الحقیقة مع الله ) ( و ) ( البهجة ) این سی

کتاب در تصوفست و ( شرح التنبیه ) در قفه شافعی و ( الحکم )  
و ( الاحزاب ) خلاصه عدد تألیفش شش صد و شصت دوست  
۶۶۳ و این کتاب مستطاب و غیر ازین ( اما وفاتش ) خود  
خبر داد هم چنین شد مقدار یک ماه بدرد شکم مبتلا بود آخر  
کلامش اشهد ان لا اله الا الله و اشهد ان محمدا رسول الله بود  
روز پنجشنبه وقت نماز ظهر دوانده جادی الاولی در سنه  
پنجصد و هفتاد و هشت در روزی معین در کوی ( ام عبیده )  
وفات کرد رجه الله علیه رجه واسعه مده حیاتش بعد  
حروف ( الله ) و کفند مده عرش ( الله ) است باعتبار الف  
ملفوظه و کفند تاریخ ولادتش ( جاء يد سرا الرب ) و تاریخ  
وفاتش ( لله جاء يد سرا الرب ) رضی الله تعالی عنه و عن اسلافه  
الطيبین الطاهرین و عنا و عن جمیع المسلمین و آخر دعوانا ان  
الحمد لله رب العالمین آمین



البرهان المويد لصاحب مداليد مولانا القطب السيد اجدالرفاعى  
الكبير الجامع بين الشريعة والحقيقة صاحب الكرامات  
والمدد الشهير رضى الله تعالى عنه

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ﴿١﴾

جد و سپاس مخصوص خداست جدیکه ایفای نعمتهای او  
وزیادی نعمشرا کافی و وافی باشد آن جوهریکه جسم همهء وجود  
و سبب وجود هر موجود است آن درهء نبوتی که سیدما و نور  
جشم ما و پیغمبر ما رسول مکرم حبیب الرحمن محمد است صلی الله  
علیه و سلم صلاة و سلام بر آل و اصحاب و عترت او و احباب  
و تابعین اشرا تا روز جزا خدا احسان بفرماید آمین

( اما بعد ) آن عبدهء محتاج بر حجت خدا که ( شرف الدین بن  
عبد السميع الهاشمی الواسطی ) است میگوید خدا باو مرجت  
بکند و بفضل خودش گناه و ذله اشرا ببخشد جماعت بسیار  
از محبان با برادران صالح این کتاب مبارکرا از ذهن شیخ ما  
و ملجأ ما شنیدیم که او بزرگترین ملت اسلام و استاد خواص  
و عوام و هم قطب و غوث اولین است آن شیخی که خدا اورا  
درین اولیای خودش بوسیدن دست پیغمبر صلی الله علیه و سلم  
ممتاز ساخته است صاحب نعمتهای بزرگ و خوارق بسیار خوب  
و حامل تکالیف خفیف و کران شیخ بزرگ و سید ما که ( السید اجد  
ابن السید ابی الحسن علی الرفاعی است رضی الله عنه ابن السید

یحییٰ ابن السید الثابت ابن السید الحازم ابن السید احمد ابن  
السید علی ابن السید ابی المکارم الحسن المعروف رفاعة المکی  
ابن السید المهدي ابن السید محمد ابی القاسم ابن السید الحسن  
ابن السید الحسين ابن السید موسى الثاني ابن الامام ابراهيم  
المرتضى ابن الامام موسى الکاظم ابن الامام جعفر الصادق ابن  
الامام محمد الباقر ابن الامام علی زین العابدین ابن امام المسلمین  
وزبده آل النبی الامین الذی امتحن بانواع البلاء امیر المؤمنین ابی  
عبدالله الامام الحسين الشهید بکر بلا ابن سید الامه وسند الامه  
زوح التبول وصهر الرسول الذی قدره کاسمه حسن وعلی امیر المؤمنین  
ابی الحسنین الامام علی رضی الله عنه وعنهم اجمعین آن وعظ  
ونصیحتهای که از دهن شیخ رفاعی قدس سره شنیدیم زهجرت  
پنجصد و پنجاه و شش بود آن سالی بود که از سفر حج مبارکش  
بازگشته قدس الله اسراره وضاعف ارشاده وانواره در موضع  
اقامت شریف خودش در کوی (ام عبیده) بر سر کرسی وعظش  
نشسته جماعت بسیار بودیم در جای اندک باخیلی مردمان در آنجا  
جمع شده بودیم آن کتابرا (البرهان المویذ لصاحب  
مدالید) نام نهادیم آن شیخ واعظ وسید ما غوث شریف نام  
مبارکش (الرفاعی احمد) است آن وعظهای که از دهنش شنیدیم  
وجمع کردیم همین است که میگویم رضی الله عنه ونفعنا الله به  
کفت

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

جد و ثنا مخصوص خداست آن حدیکه بآن راضی و بذاتش لایق باشد صلوة و سلام خدا برسید مخلوقاتش نازل و از اصحاب و آل و اتباعش خدا راضی باشد ( ای بزرگان ) زهد را بر خود لازم شمارید زهد اول قدم اتانست که خدا را عز و جل قصد می کنند اساس آن تقواست و آن هم خوف خداست که راس حکمتست و جامع شدن بهمه اینها بحسن متابعت امام ارواح و اشباح سید مکرّم رسول الله صلی الله علیه و سلم حاصل و میسر گردد و اول طریق متابعت بحسن اقتدای پیغمبر میشود آنوقت بحديث ( انما الاعمال بالنیات ) عمل کرده شود نمی بینید که رسول الله در جواب سؤال مردی را چه گفته است آن مرد گفت یا رسول الله کسی باغزا کردن مناع دینا را هم بخواهد چه طور است رسول الله صلی الله علیه و سلم گفت اجری ندارد مردمان این مسئله را بذکر شمرند مردمان گفتندش دفعه دیگر از رسول الله صلی الله علیه و سلم سؤال بکن بلکه سؤال شمارا نفهمیده است آن مرد گفت یا رسول الله کسی اراده جهاد فی سبیل الله بکند و با این اراده متاع دیتارا هم آرزو بکند چه طور است گفت ثوابی ندارد

مردمان این هم خیلی بزرگ نمود دفعه دیگر گفتندش تکرار سؤال بکن دفعه سیم گفت کسی غزای فی سبیل الله بامتاع دنیا ارزو بکند چه طور است گفت اجری ندارد این حدیث را مردمان موثوف و معتمد روایت نموده و تصحیح کرده اند (پس) از این و امثال این دانستیم که خلاصه حسن و قبح اعمال مابینیت مربوط است و در حرکات و سکنات پرهیز باید کرد و اعتقاد خودتان از تمسک بطاهر متشابهات قرآن و حدیث را محافظه و صیانت بکنید زیرا بطاهرش تمسک نمودن اساس کفر است خدای تعالی فرموده (فاما الذین فی قلوبهم زبغ فینیعون ماتشابه منه اتغاء القننه و ابتغاء تأویله بر شما و بر همه مکلفین واجب است که متشابهات را ایمان آورده باشید آن مشابهی که از طرف خدا بر عبد خدا و سیدما رسول الله نازل شده است خداوند سبحانه و تعالی تفصیل علم تأویلش بما تکلیف نفر موده خدا گفته است جللت عظمته (وما یعلم تأویله الا الله و الراسخون فی العلم یقولون آمنوا کل من عند بنا) (پس) طریق مردمان بشیین همین است که خدای تعالی را از ظاهر معنای متشابهات تزیه کردند و معنای مرادش را بحق تعالی و تقدس تغویض نمودند زیرا سلامت دین در اینست از بعض عرفا چگونگی خالق را تقدست اسمائه سؤال کردند بسائل گفت اگر از ذاتش سؤال میکنی منلش نیست و اگر از صفاتش استغسار می نمای او یکیست و امور همه عالم باوقائم است و کس او را نزایده و کس ازور ازایده



نشده و نمی شود و هیچ احدی باو مشابَهت ندارد و اگر از اسمن سؤال میکنی (فهو الله الذی لا الله الله هو عالم الغیب و الشهادة هو الرحمن الرحیم) و اگر از فعلس سؤال می نمای هر آن او درشأ نیست در توحید خدا هر چه گفته اند امام شافعی در این گفتار خود جمع کرده و گفته است که کسی بر معرفت مدبر خودش بر خیزد و بظلمت فکر او اگر بیک موجودی منتهی بشود آنکس از طایفه مشبه است و اگر اطهشان او بعدم صرف داشته باشد از طایفه معطلین است و اگر اطهشان خاطرش بیک موجودی داشته و از دانستنش اعترافی عجز بکنند آنوقت او موحد است (ای بزرگان) خدارا تنزیه بکنید از علامت حاد و از او صاف مخلوق وهم از تفسیر معنای استوا در حق خدا عز و علا بمنزل استقرار جسمی بر جسمی که مستلزم حلول است عقاید خود را از این نوع تفسیرها تطهیر باید کرد خدا از اینها عالی و منزّه است و ازین احتراز هم لازمست که بگوید خدا در بالا و بست و مکانست و دست و چشم و اعضا و نزول و انتقال دارد زیرا هر چه در قرآن و حدیث آمده و ظاهرش اگر چه دلالت باینها میکنند لیکن هم در قرآن و حدیث مثل اینها چبر های دیگر آمده است که مراد ما را تایید میکند (بس) چیزی دیگر نمائند بغیر از گفتار صلحای نشین که فرموده اند بظاهر این آیات را ایمان آوردن و مقصود ازینها بعلم خدا و رسول خدا را و اکذاشتی وهم خدارا از کیفیت و علامات حدوت تنزیه کردنست و همه ائمه بر این منوال گفته

اند و بهرجه خدا نفس خود را در کلام قدیم توصیف فرمود است تفسیر آن و خواندنش و سکوت کردنش برای هیچ کس میسر نیست الا که بر ای خدا و رسولی خدا را میسر خواهد شد بر ای شما اینقدر هست که متشابهات را بموافق آیات محکمات جلو توان کرد زیرا قرآن عبارت از اصل محکماتست متشابه معارض محکم را نتوان کرد مردی از امام مالک بن انس رضی الله عنه از گفتار خدای تعالی (الرجن علی العرش استوا) سؤال کرد او در جوابش گفت استوا معلومست چگونه استوا معقود نیست ایمان آوردن بآن واجب و سؤال کردن از پر بدعتست شمارا بغیر از متبدع نمی بنیم و باوامر کرد که پیرون شه و قتیکه مسئله استوارا از امام شافعی رضی الله عنه سؤال کرد: در جوابش گفت بی تشبیه ایمان آوردم و بی تمثیل تصدیق نمودم نفس خود مرا در ادراک این مسئله متهم کردم در کجا معرفت ازین مسئله امساک تمام بجا رسانیدم امام ابوحنیفه رضی الله عنه فرموده است که اگر کسی بگوید خدا در آسمانست و یا در زمین آن مردم ازین گفتار محقق کافر میشود زیرا گفتارش اینرا بوهیم می آرد که خدا را جای قرار داده است و هر کسی برای خدا جای قرار بدهد آن مردم از طائفه مشبه میشود از امام احمد رضی الله عنه و قتیکه استوارا سؤال کردند در جوابش کفه بطوری که خدا خپرداد استوا ثابت است نه بطوریکه مردم تصور میکنند امام ابن الامام جعفر صادق علیه السلام فرمود:

که هر کس زعم یرد که خدا در چیزی هست و یا خود از چیزیست و یا باریک چیزی هست محقق آن مردم مشرکت زیر ا اگر خدا بر سری چیزی باشد خدا محمول میشود و اگر در درون چیزی باشد محصور و اگر از چیزی پیدا بشود خدا محدث خواهد شد ( ای بزرگان ) بدلهای خود خدا را بخواید زیرا خداوند از رک حیل المورید که در کردن شماست بشما ازان نزد یگتر است

( احاط بکل شیء علما ) دین عبارت از نصیحت است و قتیکه ( لا اله الا الله ) کفتید انرا باخلاص خالص از غیریت و از خطرهای تشبیه و کیفیت و از بالا و پستی و دوری نزدیکی تنزیه یابد کرد بزرگترین همه مخلوقات علیه افضل الصلوة والسلام والتحیه فرموده است ( انما الاعمال بالنیات و انما لكل امرأ ما نوى فن كانت هجرته الى الله ورسوله و من كانت هجرته الى دنیا یصیبا او امرأة ینکحها فهجرته الى ما هاجر اليه ) اعمال خودتان بر سر پنج ارکان بنا بکنید رسول الله صلی الله علیه وسلم فرموده است ( بنی الاسلام علی خمس شهادة ان لا اله الا الله و ان محمدا رسول الله و اقام الصلوة و ایتاء الزکاة و حج البيت و صوم رمضان ) احداث کردن چیزهای دیگر که در دین نباشد خیلی احترازی ازینها باید کرد زیرا علیه الصلوة والسلام فرموده است که ( من احدث فی امرنا هذا مالیس منه فلو رد ) با خدا بتقوی معامله بکنید و برستی و بحسن اخلاق با خلق خدا معامله باید کرد و بمخالفت نفس خود عمل باید نمود در نزد حدود باید بایسندید و تجاوز نکنید وقتی که

با خدا چیزی معاهده کردید عهد خود را بجا برسانید ( و ما آتانا الرسول فخذوه و ما نهاکم عنه فانتهوا ) از دروغ گفتن با خدا و با خلق خدا احتراز باید کرد زیرا بر خداوند و بر خلفش دعوی نمودن دروغست همه عبودیت دانستن مقام بنده کیست و بامر خدا عمل کردن و از منیاتش پرهیز نمودن و در این هردو زلت و انکسار را بجا می آوردن عین دین است بامر خدا عمل کردن سبب نزدیکی خداست و از منیاتش پرهیز نمودن واسطه خوفست بلا عمل طلب نزدیکی خدا محال اندر محالست باجرات از خدا نرسیدن فضیحتست خدا را با متابعت رسول خدا صلی الله علیه و سلم خواستن باشید و بارزوی نفس و هوا از سلوک طریق خدا اجتناب باید کرد هر کس بنفس و هوای خودش طریقترتزا سالک باشد آنکس در اول بانهادنش بضلالت خواهد رسید ( ای بزرگان ) شان بیغمبر خودتان تعظیم نکنید زیرا او بر زخیست در بین خدا و خلق خدا ارتباطی دارد و وسط فارقیست او عبد خدا حییب خدا بیغمبر خدا اکمل مخلوقات خدا افضل بیغمبران رهبر و دعوت کننده راه خدا و اخذ کننده هر امور است از خدا او در که همه جوانب رجایه و وسیله همه اطراف صمدانیه ایست کسی بیغمبر رسیده نجدا رسیده کسی از وجدا شده از خدا جدا شده است بیغمبر علیه صلوات الله و تسلیاته گفته است ( لایؤمن احدکم حتی یکون هواه تبعاً لما حئت ) ( ای بزرگان ) بتحقیق بدانید نبوت بیغمبر ما صلی الله

علیه وسلم در حال حیاتش چه طور بود پس از وفاتش همین  
 طور باقیست تا از زمانیکه خدا وارث زمین وانکه بر زمین است  
 همه کس بشریعت ناسخ شریعتها که شریعت اوست مخاطب  
 و مکلفست و معجزه قرآنش باقیست خدا فرموده است ( قل لئن  
 اجتمعت الانس والجن علی ان یأتوا بمثل هذا القرآن لایأتون  
 بمثله ) ( ای بزرگان ) کسی گفتارهای راست درست او را  
 رد بکنند بمثل آن کسیست که گفتار خدا را رد کرده است  
 بخدا و بکلام خدا ایمان آوردیم و بهر چیزی که پیغمبر ما صلی الله  
 تعالی علیه وسلم فرموده ایمان کردیم خدا فرموده است ( ومن  
 یشاقق الرسول من بعد ما تبین له الهدی نوله ماتولی ونصله جهنم  
 و سأت مصیرا ) افضل صحابه سیدما ابو بکر الصدیقست رضی الله  
 عنه پس سیدما عمر الفاروقست رضی الله عنه بس عثمان ذوالمورین  
 است رضی الله عنه پس علی المرتضی است کرم الله وجهه  
 و رضی الله عنه جمیع صحابه همه بر هدایت هستند از پیغمبر علیه  
 الصلوٰة والسلام روایت شده فرموده است که ( اصحابی کالتجوم  
 بالیم افدیتم اهتدیتم ) آن اختلافی که در بین صحابه واقع شده  
 است از آنها خاموش شدن واجبست وهم ذکر محاسن آنان  
 و محبتشان وجد و ثنای ایشان رضی الله عنهم اجعین بر ما واجبست  
 اصحابرا دوست بدارید و ذکر شان تبرک بدانید و باخلاقشان  
 متخلق باشید و عمل بکنید پیغمبر علیه السلام باصحابش گفته است  
 ( اوصیکم بتقوی الله والسمع والطاعة وان یأمر علیکم عبد فانه

من بعیش منکم فسیری اختلافا کثیرا فعلیکم بسنتی وسنة الخلفاء  
الراشدين المهديين عضوا عليها بالنواخذ وایاکم ومحدثات الامور  
فان کل بدعة ضلالة ) هردلی از دلهای خود را بمحبت آل کرام  
علیهم السلام منور بسازید زیرا آنان انوار وجود لامعه واقناب  
سعادت طالعه هستند خدا فرموده است ( قل لا اسئلكم علیه  
اجرا الا المودة فی القربی ) و پیغمبر فرموده است ( الله الله فی اهل  
بیتی ) خداوند اگر اراده خیر از کس داشته باشد بخارساییدن  
وصیت پیغمبر را در حق آلش بان کس لازم می فرماید و محبتشان  
میسازد و تعظیم و جاییشان میکند و حامی ایشانرا صیانت و مراعات  
آنان و حقوقی که درین پیغمبر و آل پیغمبر هست رعایت میکند  
هر مردی با محب خودش برابر است و هر کس یا خدا محبت داشته  
باشد پیغمبر خدا را دوست میدارد و هر کسی که با پیغمبر محبت دارد  
و با آل رسول خدا محبت دارد و هر کسی دوست ایشان باشد  
با ایشان برابر است و آنان با پدر خودشان علیه الصلوة والسلام  
برابر هستند آل رسول را بر نفس خود نان تقدیم بکنید و بر آنان  
مقدم مشوید اعانه و اکرامشان بکنید خیر این کارها بر شما عاید  
خواهد شد و با ولیای خدا ملاصق باشید ( الا ان اولیاء الله  
لا خوف علیهم ولا هم یحزنون الذین آمنوا و كانوا یتقون ) ولی  
کسیست که محب خدا و با تقوی ایمان بخدا آورده باشد و معاند  
با محب خدا مکنید در بعض کتب الهیه آمده است که کسی بولی  
من اذیت بدهد من باو اعلان حرب میکنم خدا وند غیرت اولی

پیشرا می کشد کسی با آنان اذیتی برساند خدا انتقامشان از او میگیرد و اکرام و صیانت محبان خودش میکند و کسی از اولیا التجا بخدا بکند معینش میشود اولیا اخص مخاطبین آیت ( نحن اولیائکم فی الحیاة الدنیا و فی الآخرة ) هستند نزدیکی و محبت آنان بر شما لازمست و بسبب آنان برکت بشما میرسد شما با آنان باشید ( اولئک حزب الله الا ان حزب الله هم الغالبون ) ( ای بزرگان ) مراتب هر یکی از آنان بدانید افراط در محبت مکنید هر ولی را بمقدار منزلتش فدرا و بگیریید اشرف نوع بشر پیغمبر اند علیهم الصلوة والسلام و اشرف پیغمبران پیغمبر ما محمد است صلی الله علیه وسلم و اشرف مخلوقات پس از آل و اصحاب او است و اشرف مخلوقات بس از آنان تابعینند که اصحاب خیر قرنهایستند انیکه کفینم بطریق اجال بود اما بطریق تفصیل نص را ملاحظه بکنید نص را برای خود عمل مکنید کسی هلاک نشده الا برای خود عمل کرده و پس از ان هلاک شده است در این دین ابد حکم برای نخواهد شد رأی خود تان در مباحات تحکیم بکنید همه اولیای را بخیر یاد بکنید یکی بردیکری تفضیل مکنید خداوند تعالی درجه بعض اولیای را بردیکری بلند تر ساخته است لیکن آن درجه را کسی نمیداند بغیر از خدا و بغیر از کسی که رسول خدا باشد و باذن و رضای خدا مکر بدانند این جماعت اولیایا بترك دعوی تأیید بکنید و رکنهای این طریقت را باحیای سنت و بترك بدعت محکم بسازید ( ای بزرگان ) هر مرد فقیر ما

دام بر سنت و شریعت باشد او بر سر طریقتست هر وقتی از سر تجاوز کرده باشد از طریقت هم عدول کرده است و باین ط صوفیه گفته اند و در سبب تسمیه اش اختلاف کردند سبب غریب است بنا برین اکثر فقهای این طایفه سببش را نمی دانند سبب تسمیه اش اینکه جماعتی از قبایله مضر بآنان (نبوالصوفه) میگفتند و آن الغوث ابن مر ابن اد بن طابخة الر بیسط است بنا باینکه والده اش فرزندی زاید و بس از زایدن می مرد مادرش نذر کرد که اگر فرزندم نمیرد بر سر او پشمی می بندم از آن بکعبه مربوط خواهم کرد و آن وقت بحج هم مبرفتند تا ظهور اسلام را که خدا احسان فرمود آن طائفه هم اسلام را قبول کردند و عابد شدند حتی از بعضشان حدیث رسول الله را صلی الله علیه وسلم روایت کرد اند هر کسی با آنها مصاحبت می کرد باو هم صوفی میگفتند یا خود هر کسی پشمی ایو شد و مانند آنان عبادت بکند بانان منسوب میکردند و صوفی میگفتند سبب تسمیه فقرا را چند نوع کردند بعضی گفتند تصوف از صفا مأخوذ شده و بعضی گفتند از مصافات است و غیر ازینها هم گفت اند همه از جهت معنایش صحیح و راست است چونکه این طائفه خرقة پوش صفا و مصافقا را بر خود لازم شمردند و عمل با ادب ظاهر کردند و گفتند اینها دلالت با ادب باطی میکند و ظاهر حسن ادب عنوان ادب باطنیست و گفتند کسی ادب ظاهر را نداند بر ادب باطنش اعتماد نخواهد شد همه آداب ظاهره بکفتار و کردار و حال



پیغمبر را صلی الله علیه و سلم متابعت کردن منحصر شده  
 است آداب صوفی در دلالت بمقامش میکند بترازوی شریعت گفتار  
 و بگردار واحوال و اخلاق صوفی باید کشید آنوقت خفت  
 و ثقلت ترازویش در نزد شما معلوم خواهد شد خلق پیغمبر  
 قرآنست خدا فرموده است ( مافرطنا فی الکتاب من شی )  
 هر کس التزام ادب ظاهری که شریعتست بکند بجماعت صوفیان  
 داخل و از آنان محسوب خواهد شد و هر کسی التزام آداب  
 ظاهره نکند او از زمره صوفی نیست و حالش برایشان مشتبه  
 نخواهد شد زیرا استعمال آدابشان دلیل جنسیت است بلکه  
 علت بودن آنها است ( رویم ) گفته است تصوف همه ادب  
 است آن ادبیکه طائفه صوفیه بان اشارت کردند ادب شرعست  
 شما متشرع باش و بگذار حاسد شما هر دروغی میخواهد بگوید  
 و هر چه میخواهد بشما نسبت بدهد .

واست ابالی من زمانی بریة

اذا كنت عند الله غير مریب

اذا كان سری عند ربی منزهاً

فا ضرنی واش اتی بغریب

( ای سالک ) نفس خود را مینند و از غرور و کبر احتراز بکنید  
 زیرا اینها همه مهلکند هر کس نفس خود را بزرگ و دیگرانرا

کوچک بشمارد بساحهٔ قرب خدا نخواهد رسید من که هستم  
و شما که هستی ( ای برادر ) ماهمه مسکین هستم اول مایک  
پارچه گوشت در رحم مادر و آخرما جیغه ایست تشریف ایز  
عرض و جوهر عقلست عقل انست که نفسرا عاقل بکند تادر  
حد خودش بایستد اگر عقل کسی نفس خود شرا عاقل نکند  
و در حد اخذ و عطای خودش نفسرا نوقیم نسازد آن عقل  
نیست اگر انسان از جوهر عقل محروم باشد شرقتش نمی ماند  
آن عرض ثقیل و کتیف میشود لایق هیچ مرتبهٔ عزیز و منصب  
نقیس نخواهد شد اگر عقلش کامل و تمام باشد آنوقت همهٔ  
حکم برای آن جوهر مختص خواهد شد آن جوهر در آنوقت  
لایق است که بر سرتاح کسری و ملوکان دیگر نصب خواهند  
کرد اول مرتبهٔ عقل انست که از انانیت کاذبه خود ترا رها کنی  
و از دعوی باطله و از هجوم کردن یقین و رتق امور و از سلب  
و هبه کردن چیزها نفس خود ترا ازینها همه باید خلاص کرده  
باشی و اگر مقامش باو حکم بکند و مقامش هم صفت بندگی بشود  
آنوقت لازم انست که اول خودش که کل است و منتهاش که  
خاکست بفهمد و در مابین این بدایت و نهایت و مناسب اینها  
کفتار و کردار باید بجا برساند زیرا واعظی که برای خدا واعظی  
بکند و برای نفس خودش واعظ نباشد بقلب هر مردی مسلم  
و غطش تأثیر نخواهد کرد و و غطش نفع نخواهد داد چه طور  
و غطش نفع میرساند کسی که دلش از خود غافل باشد ( سهل )

گفته است غفلت سبب سواد قلبست پیغمبر حدیثی فرموده  
 ( الاوان فی الجسد مضغه اذا صلحت صلح الجسد كله  
 و اذا فسدت فسد الجسد كله الا وهی القلب ) ( ای برادر من )  
 شما از وعظ من و من از وعظ شما منتفع میشویم بشرطی اینکه  
 ماهر دو اخلاص داشته باشیم ای برادر من زجت شما از من  
 بهتر است و کتر شما زله کوش دادن داری ولی مرا مستی تعلیم شما  
 گرفته از خود خبر ندارم ای برادر من هیچ نیستم الا اینکه در که  
 نفس مسکین من بر من غلبه کرده و بنفس خود کفتم که خدا شمارا  
 علم داده است و بر تو لازم میشود که برادر از آن تعلیم بکنی هر کسی که  
 کتم علم خود بکند بلجام آتش می نبدند و جفا و اذیت برای شما  
 منفعت دارد و هم میگویم ای نفس نزد حد خودش بایست بلکه  
 در این جماعت کس هست که در نزد خدا از شما بزرگتر است  
 او را از شما اخفا کرده تا شمارا امتحان بکنند پس ازین گفتار نفسم  
 در مقام انتقام کاذبه خودش ایستاد و سکونت گرفت و قدرش  
 فهمید و در طور و حال خودش ایستاد پس از آن بحدت وافر رسید  
 شما هم اینطور بکنید ( ای برادر من ) اگر بر نفس خود غالب  
 آمدی و آموختن و تعلم را با و لازم کردی هوای نفس را بسکین اقتدا  
 بریدی و حکم ترا اخذ کردی بشرط اینکه از شرف و علم و حسب  
 و پدر و مال و حال خود شرا چشم پوشانیدی آنوقت بغور بزرگ  
 نائل شدی کس که در هر نفس با نفس خود محاسبه نکنند در زود ما  
 در دیوان مردان محسوب نخواهد شد ( ای بزرگان ) من شیخ

نیستم و راجعاً به مقدم نخواهم شد و اعظ و معلم نیستم با فرعون و هامان محشور باشم اگر بر مردی از خلق خدا خطرۀ شیخ شدنم باشد مکرانیدر میخوانم که رحمت خدا مرا پوشنده باشد که یکی از آحاد مسلمانان باشم بر اسلامیت بمیر و مبالات بجیز دیگر مکن اسلام ریسمان وصلت است اگر غیر مسلمان کسی عبادت تعالین را بجا برساند مغضوب خدا و دور از خداست و اگر مردی مؤمن باشد گناه ثقلین داشته باشد از خدا حظ عبودیت دارد ( قل یا عبادی الذین اسرفوا علی انفسهم لا تقنطوا من رحمة الله ان الله یغفر الذنوب جیعا ) الآیة بشرائط اسلامیت با خدا رابطه و صلوات را محکم بکنید ( المسلم من سلم المسلمون من یده و لسانه آن اهل صدق که بر دمان کار خیر را امر میکنند و خود شان بآن کارها عمل خواهند کرد بجا هستند آن اهل ایمان کاملی که طلب حکمت می کنند و از کمال صدق و ایما نشان نظر آنان در جای حکمتها می ایستد بجا هستند بنفس خود و عظم بکن و بغیر نفع برسان و در هر جای که حکمترا دیدی بکیر و اخذ کن هم فقرا و مردان ابن طائفة صوفیه از من بهتراند من جید لاشیء بلکه لاشیء لاشیء هستم لیکن حق را باید گفت صوفی کسیست از کدورات دنیا سرش صافی باشد و برای نفس خودش هیچ مزیتی بر دیگران بنیند و باین طوریکه کفتم خدا نوشته و حکم کرده است اینکه کفتم بخدا سوکنند می خورم آنان عبد و مخلوق خدای هستند که انارا از دیدن غیر خدا خدا تطهیر فرموده است ( ای برادر من ) تو

غیری و نفست غیر و غیر خودت غیر است هر آنچه چمت می بنید و در سر شما شکی و کیفیت خدا اختلاج بکند آن غیر خدای ما است افکار ما باو کافی و چتمهای ما اورا مدرک نخواهد شد ( ای برادر من ) از اظهار کرامت و از متفرح شدن شما از آن کرامت از شما خیلی میترسم اولیا کرامت راستر میکنند مانند ذبی که خون حیض خودش را اخفا خواهد نمود ( ای برادر ) کرامت بنسبت مرد مکرم خیلی عزیز و محترم است اما بنسبت ماهیچ چیزی نیست زیرا این اکرامی که از در که کریم وارد شده است خیلی بزرگ و عزیز است دلهای اولیا بجلالت قدرش اورا قبول میکنند اما نسبت لفظ کرامت که بنده راجع میشود قدرش نمی ماند ولی کامل از نسبت کرامتی که از در که خدای قدیم بدر عبد حادث راجع بشود از ترس استحسان این نسبت ثابته کرامت خردشان ستر و اخفا میکنند چونکه حسن قبول این نسبت نایه سم قاتل است ماهمه عریا نیم مکر بوشنده اوست ماهمه کرسنه هستیم مکر اطعام کننده اوست ماهمه در ضلالیم مکر هدایت دهنده اوست برای مردم عاقل بغیر از زدن در که کرم چیزی دیگر نیست خواه در حال شدت باشد یانه زیرا مخلوق ضعیف و عاجز و فقیر بلکه عدم صرفست خداوند احباب متقین خودش را اکرام کرده بر دست آنان کرامات خارقه اظهار نموده بنفس قدسیه از طرف خودش آنرا مؤید ساخته و منزلشان بلند کرده و آنان بخدا مشغول شده و از ماسوای خدا خبر ندارند

واز خدا می ترسند بنابراین خدا بهشت قربیت آنرا جای داده  
 و قتیکه بمنزل قربیت میرسند بنظر کردن وجه کریم خودش آنرا  
 اکرام میکند ( واما من خاف مقام ربه ونهى النفس عن الهوى  
 فان الجنة هي الماوى ) بدترین چیزها هوای نفس و دیدن اغیار  
 و از خلق بی خبر و بمخلوق مشغول شدنست آن عاقلی که بغیر  
 خدا مشغولست عجبا دران شغل چه فائده می یابد و درهر اثری  
 کم و زیاد خواه جزئی و یا کلی باشد در حصول تأثیر بغیر از خدا  
 حکم کردن شرکست رسول الله صلی الله علیه وسلم بعبدالله  
 بن عباس رضی الله عنهما گفت ( یاغلام انی اعلمک کلمات احفظ  
 الله بحفظک احفظ الله تجده تجاهک اذا سئلت فاسئل الله و اذا  
 استعنت فاستعن بالله و اعلم ان الامة لو اجتمعت علی ان ینفوک  
 بشیء لم ینفوک الا بشیء قد کتب الله لک وان اجتمعوا ان یضروک  
 بشیء لم یضروک بتیء قد کتبه الله علیک رفعت الاقلام وجفت  
 الصحف ) حاصلش اینست که بغیر از خدا هیچ کس ضرر و نفعی  
 نمی رساند و هر چه میخواهی از خدا بخواه ( ای بزرگان ) طائفة  
 صوفیه همه فرقه فرقه شده اند خدای حید با اهل ذلت و انکسار  
 و با اصحاب مسکنت و اضطرار باقی مانده و با آنان هست از اسناد  
 دروغ بنحدا احتراز باید کرد ( و من اظلم من افتری علی الله کذبا )  
 از حلاج نقل میکنند که او ( اناالحق ) گفته است بوهم خودش  
 او خطا کرده است اگر بر سرحق بود ( اناالحق ) رانمی گفت

بعضی شعرهای اورامی گویند که ایها، وحدة الوجود میکنند همه اینها و اشالشان باطل است آن چیزی که مرد مرا و اصل خدا می نماید و یا خود از شراب محبت چشیده و یا در حضور خداست و استماع کلامی را ارائه می کند اینها هیچ چیزی نیستند مگر يك صدای غریب و حالت عجیب است که باور سینه یعنی و همش گرفته از حالی بحال دیگری آورده است کسی را قرب خدا زیاده باشد و خوفش زیاده نشود آن مرد بمکری رسیده است ازین نوع گفتارها خیلی احتراز باید کرد اینها همه باطل هستند سلف ما بر سر حدود خود شان ایستاده و تجاوز ننوده اند بشما قسم می دهم بغیر از جاهل هیچ کسی از حد خودش تجاوز میکند و بغیر از مردم کور برکنار بیری راهی می رود این تجاوز و تطاول چه چیز است آن مرد متجاوز را بین بکر سنکی و بی آبی و یابی خوابی و وجع و یا خود بفر و پیری و یا بازیت آن مرد متطاول یکی ازین حالتها ساقط و محو میشود آن تطاول و تجاوز بجا می ماند از صدمه صدای ( لمن الملك اليوم ) هر عبدی که از حدود برادران خودش تجاوز کرده باشد در نزد حضرت الوهیت ناقص است تجاوز کردن علامت نقصان است بر سر صاحبش نثار شده بدعوا و غفلتس نهادت و بتکبر و حجاب او هم شهادت میدهد طایفه صوفیه تحدیث نعمت را با ملاحظه حدود شرعیه میکنند حقوق آلهیه در هر گفتار و کردار آنان طلب میکنند ولایت فرعونیت و نمرو دیت نیست فرعون ( انار بکم الاعلا ) گفت قائد اولیا

سید انبیا صلی الله علیه وسلم کفت ( لست بملك ) پیغمبر لباس  
 بزرگی و آمریت و بلندپرا از خود نزع کرده است عارفان چه طور  
 باینها جسارت میکنند خدا فرموده است ( وامتازوا الیسوم  
 ایها الجرّمون ) وصف احتیاجی بخدا صفت مؤمنانست خدا  
 فرموده است ( یا ایها الذین آمنوا اتمم الفقراء الی الله ) انیکه  
 می گویم علم صوفیه است ابن علرا بخوانید زیرا جذبۀ رحمانیه  
 در این وقت کم شده است و در هر امری شکوی بخدا بکنید عاقل  
 انکسیست که بشاه و سلطان شکایت نکند و همه اعمالش برای  
 خدا باشد ( ای بزرگان ) چیزی نکفتم بشما الا که کردم و بان  
 چیز متخلق شدم شما بر من هیچ جتی ندارید شما وقتی که یک  
 واعظ و مدرس و یا قصه خوانی را که دیدید کلام خدای  
 تعالی و کلام رسول خدا صلی الله علیه وسلم و کلام ائمه دین  
 ازو بکیرید آنان کسانند که بعدالت حکم میکنند و حقرا می کونید  
 هر چه از اینها زیاده باشد آنرا بیاندا زید اگر چیزی که رسول الله  
 صلی الله علیه وسلم نکفته باشد بگوید اورا برویش بزید و از  
 مخالفت امر پیغمبر بزرگ صلوات الله و سلامه علیه احتراز باید  
 بکنید احتراز خدا فرموده است ( فلیحذر الذین یخالفون عن  
 امره ان تصیبهم فتنه او یصیبهم عذاب الیم ) عراق پیش از این  
 جای مشایخ بود آنان مردند بخدا قسم میدهم بخدا متابعتشان  
 بکنید بحسن تخلق بخلق آنان متخلق و بصداقت صحیحه بیروی  
 آنان باشید و لباس کلام خداوند تعالی ( فخالف من بعدهم خلف



اضاعوا الصلاة واتبعوا الشهوات ) راهپوشانید ( ای برادران  
من ) در پیش خدای عزیز سبحانه و تعالی فردا مرا در خجالت  
میاندازید اعمال مرضیه پیش از شما بودند هر نفس از نفسهای فقیر از  
کبریت اجر عزیز تراست لهذا از ضایع کردن اوقات احترام بکنید  
زیرا وقت شیراست اگر فقیر وقت را قطع بکنند شیر را قطع کرده باشد  
خدا فرموده است (ومن یعش عن ذکر الرحمن نقیض له شیطانا) ادبرا  
نکه دارید چونکه ادب در که مقصود است از سعید بن المسیب حکایت  
کردند که او گفته کسی در نفس خودش حق خدا را نداند و با مر  
ونهی خدا متأدب نباشد ادبش باین طور میسر میشود که در  
عزالت باشد خدای تعالی فرموده است ( انما یخشی الله من عباده  
العلماء ) از حسن بصری رضی الله عنه از بهترین ادب سؤال  
کردند در جوابش گفت آموختن شریعت و زهدی در دنیا  
و معرفت حقوق خداوند تعالی که بر عبدش تعلق دارد سهل بن  
عبدالله رضی الله عنه فرموده است هر کسی نفس خود را بادب  
قهر بکند عبادت خدا را باخلاص خواهد کرد و بار باشخان  
ادب بجا آوردن ادبست کسی دلهای مشایخ را محافظه نکند  
خدا سکان موز برابر او مسلط خواهد کرد انکس که بالاتر از سما  
باشد باو خدمت کردن ادبست و انکس که مساوی شما باشد ایار  
و مردانگی با او ادبست و انکس که از شما ادنی تر باشد شفقت  
و تربیه و نصیحت کردنش ادب است صحبت عارفان خدا بموافقت  
کردن میشود و باخلق خدا نصیحت و بانفس خود بمخالفت

و باشیطان بعداوت کردن میسر گردد هر عیبی که انکار نعمت خدا بکنند خدا آن نعمت را ازو سلب میکند من ازانکسانیم که حزن و خوف بر آنان نیست خداوند نعمتی را اگر بعد خودش بدهد بنا باینکه شکر نعمت را میکند و قدرش میداند آنرا ازو نمیگیرد و رد نخواهد کرد و کسی که دوام نعمت خدا را بخواند باید که قدر ترا بداند و کسی که اراده معرفت قدرش بکند شکر آن نعمت را باید کرد شکر آنست که جنید رضی الله عنه فرموده است بنعمت خدا استعانه بمعصیت او نخواهد کرد شکر آنست که دلش با منم خود بر سر جاده ادب ایستاده باشد شکر آنست که بنده بقوای که لایق خدا باشد بجایش برساند این هم بی معصیت اطاعتی و بی نسیان ذکر و بی کفران نعمت شکر باید کرد شکر آنست که اجتناب از چیزی که باعث غضب منم است خواهد کرد شکر آنست که منمرا بسند نه نعمت حضرت عایشه رضی الله عنها گفته رسول الله صلی الله علیه و سلم يك شى بنزد آمد و در رخت خوابم بزیر لحاف اینقدر ایستاد که بوستش پیوستم رسید بس ازان گفت ای دختر ابی بکر مرا بگذار که عبادت خدای خود بکنم گفتش من نزد یکی شمارا خواهم بس اذنش دادم بر خواست يك قریه آبی بود بآن دستنماز گرفت و خیلی از آب صرف کرد بس ازان بر خواست نمازی کرد و اینقدر گریه کرد که اشک چشمانش بسینه اش رسید پس رکوع کرد و بگریست بس سجده کرد و گریه کرد پس سرش بلند کرد بگریست

از کریمه فارغ نشد تا بلال آمد و اذان نماز را خواند پس کفتم  
 یا رسول الله بسبب چه اینقدر کریمه میکنی خدا گناه پشیمان و پشیمان  
 شما که مغفرت کرده است پس در جوابم گفت بنده شاکر هم  
 نباشم داود علیه السلام گفت ای خدا چه طور شکر بکنم که  
 شکر کردم هم يك نعمتیت از طرف شما پس خدا وحیش کرد که  
 الان شکر مرا کردی شکر طلب کردن منم و ترك دنیا و مافیها  
 است و طلب منم هم بزهد صحیح میشود و زاهد کسیست که دنیا  
 را ترك بکند و هم مبالاتی باین نکند که دنیا را که اخذ کرده  
 است امیر المؤمنین علی رضوان الله علیه و سلامه فرموده ( دنیا  
 تحاد عنی کافی) لست اعرف حالها (ذم الاله حرامها) و انا اجتنبت  
 حلالها (بسطت الی یمینها) (فکففتها و شمالها) و راتها محتاجة (فوهیت  
 جلتها لها) عارفان گفته اند ذهد کوی تاهی املست چیزی غلیظ  
 خوردن و عبا پوشیدن زهد نیست کسی که زهدی در دنیا بکند خدا  
 يك ملائكة باو موکل میکند که در قلبش حکمت را میکاشد خدای  
 تعالی فرموده ( تلك الدار الاخرة نجعلها للذین لا یریدون علوا  
 فی الارض و لا فسادا و العاقبة للمتقین ) عاقبت با تقو است همه  
 خیر در خانه ایست که کلید او تقو است خداوند تعالی فرموده  
 ( من عمل صالحا من ذکر او اسی و هو مؤمن فلنجیننه حیاة  
 طيبة ) ( ای بزرگان ) از دنیا و از دیدن اغیار احتراز بکنید کار  
 مشکست ناقد بیبست از این بطالی و غفلتها در حذر باشید از این  
 عالمها و محدثات اجتناب باید کرد طلب همه چیز بترك همه اینها

میسر گردد کسی همه را ترك بکند بجهه رحی سد ( و کسی اراده همه بکند همه چیز از وفوت خواهد شد همه آن چیزی که در طلبش هستید حاصل نمیشود الا تبرک او و بایستادن پس آن چیز همه میسر میگردد یکی را طلب بکنید که همه مطلب در زیر آن يك مندرج شده است کسی را که خدا حاصل مطلبش باشد همه چیز برای او حاصلت کسی که خدا از وفوت شد همه چیز از وفوت خواهد شد شمارا بخدا قسم میدهم این طور معرفت از دست می رود یعنی اینرا بکیر بد هیبات هیبات کسی از نفس خود و از غیرش خارج شد و مقتضای طبعش انداخت و از قید نادانی رهائی یافته باشد این معرفت از دستش نخواهد رفت نه بطوری که شما کان میبویکه صوفی شدن بجهت بنم و بيك تاجی و لباس کوتاهی داشته باشد حاصل و میسر خواهد شد بلکه جهت حزن و تاج صدق و لباس توکل داشته آنوقت صوفی میشود شما دانستید که ظاهر صوفی از برق شریعت و باطنش از آتش محبت خالی نخواهد شد در نزد امر خدای ایستد و از طریق منحرف نمیشود قلبش بر سر آتش شوق میگردد و جدو جهد او ایمان و ایستادنش اذمانست ( الاحسان ان تعید الله کلمك تراه فان لم تکن تراه فانه براك ) باین طوری که کفتم بیغیر صادق مصدوق بما خبر داد احسانرا بمالازم فرمود که پیشش بایستیم مانند ایستادن کسی که او را ببینید و ان ذات کسیت که علم او امر و اراده از او مخفی نخواهد شد و بس از ان امکان هست و بس از امکان تکوین و پس

ازان تکلیف و پس ازان فصلست و یاخود وصال او خواهد شد  
 صداقت بنده کی آنست که نفسشرا بسید خودش تسلیم بکند  
 مرد فقیر اگر بنفس خود شرا یاری بکند ازیت میکشد و اگر  
 هر چیز را بمولای خودش واگذارد بی یاری اهل و عشیرتش  
 مولا باونصرت دهد ما که ائمه دعوت هستیم بنیابت پیغمبر صلی الله  
 علیه و سلم ما را اقامت فرموده هر کسی که بما اقتدا بکند سلامت  
 یابد و هر کس بواسطه ما انابت بخدا بکند غنیمت میرد حقرا باید  
 گفت ما اهل بیت هستیم کسی اراده سلب چیزی از ما نمیکند  
 مگر آنکس مسلوب خواهد شد هیچ سکی بر ماعوعوی نمی کند  
 مگر او مطرود باید شد هیچ ضاربی قصد زدن ما نمی خواهد  
 الا که او مضروب می شود هیچ دیواری بر سر دیوار ما بلند نمی شود  
 الا که آن دیوار خراب خواهد شد ( ان الله بدافع عن الذين  
 آمنوا ) ( النبي اولی بالمؤمنین من انفسهم ) انکار کردن برق  
 ارواح جهلیست بمدد کاری فتاح کلمات خدا معطل نخواهد شد  
 ( الله الذی نزل الکتاب وهو یتولی الصالحین ) خداوند متولی  
 کارشان و کار منادیشان و کار کسی که در منزل نادیشان باشد تولیة  
 امور همه را میکند خواه در حال حیات و یاخود پس از ممات  
 خواه علمشان باینها لاحق باشد و یاخود نباشد هیچ فرقی ندارد  
 بنده اگر اهل مرجت باشد عورت خوابیده را ستر خواهد کرد  
 و باو هم نمی گوید و بفقیران خوبی میکند کویا خودش هیچ نمی  
 داند خدا رحمن و رحیم و بزرگ و که مست بلند و له خه دش

بطوری که نمی داند نصرت می دهد از جای که تصور نخواهد شد رزقش می رساند کوه عنایت خدا از غرق شدنش در آب کدر رییس آنهارا محافظه خواهد کرد و باقتدار کامل خودش از محبتش قضا قدر هار باقدر دفع می نماید نه اینکه این کارهارا ولی می کند لکن اورا محکم تنزلات غیبیه ثابت است ( لیس لها من دون الله کاشفة ) بغیر از خدا کس انهارا کشف نخواهد کرد

و کسی اعتصام بخدا بکند معصوم میشود و کسی با اغیار بایستد بشیمان خواهد شد سید من شیخ منصور الریانی رضی الله عنه فرموده است بخدا اعتصام نمودن و اعتماد بخدا داشتن و همه افکار خود را از غیر خدا تنزیه کردنست طایفه صوفیه مار ارشاد و طریقرا رهنمای کرده اند پرد های معلق را از خزینه کلا قدیم و شریعتی که پر جواهر است برای ما کشف نمودند حکمت ادب با خدا و بارسول خدا برای ما تعریف کردند آنان طایفه هستند که همنشین ایشان شقی نخواهد شد کسی ایمان بخدا داشته و شأن رسول خدا را بداند آنا را دوست می دارد و تابعشان می شو ( ای بزرگان ) ابن طائفه صوفیه بصدق نیت و بخلوص طویه بر کزت مجاهده و بر ملازمت مراقبه و طاعت و صبر کردن بر هم مکروهات باخدا بیعت کرده اند خداوند سبحانه و تعالی فرموده است ( رجال صدقوا ما ما هودوا لله علیه ) بعزم قوی امور مهمه راسو شده و سرعت نموده و جرم خود را قوت داده و از خواب هجر و خوردن و آشامیدن راهم ترك کرده اند در شب ظلمت با وحشه

بخدمت خدا قائم شده و با خشوع و بیداری و برکوع و سجود و صیام خدمت نمودند برای حصول مطلوبشان در پیش محبوبشان ایستاده و با محارب خودشان بخوبی منازعه کردند حتی بمقام قرب و بمنزل انس و اصل شدند تا که سرگفته خدا ( انالاضیع اجرمن احسن تمثلا ) را ایشان ظاهر و هویدا شد بس ازان درجهٔ علیا و منزلت قرب خدا یا آنان اعطا فرموده بی شبهه هر که نزدیک قریب خدا باشد بخدا نزدیکست و محبی که در نزد احباب حبیبش حبیب باشد حبیب آنان هم میشود حبیب محبتشان محبوب خداست برکت محبتش بدرجهٔ محبوبیت اعتلا خواهند کرد هر چه خدا میخواهد میشود

( ای بزرگان ) با ولیای خدا نزدیک باشید کسی با ولی خدا دوست یاشد با خدا دوست است و هر کسی با ولی خدا عدوات بکند با خدا عدوات کرده باشد و کسی که دشمن دوست شما باشد ای برادر من عجباً او را دوست میداری خیر خیر بخدا قسم او را دوست نمی داری غیرت خدا از مخلوق بیشتر است خدا بغیرت قهر انتقامش میکیرد کسی محب دوست شما باشد آیا او را بغض میکنی خیر خیر نمیکنی بخدا خدا از همه مخلوق کریم تر است خوبی و احسان و انعام و اکرامی میکند خدا اکرم الا کریمین و ارحم الراحمین است نعمتهای خداوند تعالی را فکر بکن آن نعمتها اگر کسی را بخدای عزیز نزدیک بکند نزدیک میشود و کسی را از خدا دور بکند انکس دور میشود ای آنکه از ما دور

و مبعوض ماهستی ای مسکین این چه حالتیست از شما صادر میشود اگر در شما چیزی باشد و آنچه بر بختن استعداد شما و بخلوص محبت خدا و باهل خدا داشته باشد و حال شما بانها هم شهادت بکنند ما شمارا بطرف خود جذب جواهمیم کرد ولی این حال در تو نیست بلکه بر ضرر ما بودندت بر ما معلوم شد خواهی در این حال بمان یا نه لکن حقرا باید گفت نصیب شما شمارا منع کرده و عدم استعداد شما شمارا از ما قطع نموده اگر شمارا از خود حساب می کردیم از ما دور نمی شدی ای برادر علم قلب را علم ذوق را از من بگیر ای برادر شما بجای من بجا قلب شما برای من کشف شد است ( ای برادر ) اگر بنصیحت من کوش میدهی تابع من میشوی و نمی گویی اگر مرا بطرف خود میکشی آنوقت تابع میشوی من که بر نصیحت هستم در همه حال بر تو لازم است که کوش بدهی و تبعیت بکنی هر وقتی بطاعت خدا عمل نمودی و بقضای خدا راضی شدی و بد کرد خدا استیناس کردی آنوقت از اصفیا میشوی و کسی معرفت خدا داشته همش ذائل میشود عارف آنست که از همه خلق هجرت و مجرد بکند ( ای بزرگان ) مغبون کسیست که عمر خودش از طاعت غیر خدا صرف بکند زاهد آن کسیست که هر چیزیکه از خدا غفلت دهد ترك باید کرد مقبل کسیست که رویش بخدا بگرداند صاحب مروت کسیست که بی خدا بچیزه تنزل نکند قوی کسیست که قوتش با خدا باشد مجرد توحید بر بخود لازم بکنید ( توحید ) ندیدن ماعدای خدا است وقتی



( یا الله ) گفتی تحقیق باسم اعظم خدا را ذکر کردی ولیکن از هیبتش محرومی زیرا شما لزطرف حیثیت خود گفتی نه از طرف حیثیت خدا غناء بزرگ آنست که بخدا سبحانه و تعالی انسیت بگیری و فقر تمام انیست که بامردگان دائم الفت بکنی غلیظ ترین حجاب و پردها انیست که بمخلوقات استناد کرده باشی معدن معرفت قلبست خدا فرموده است ( ان فی ذلک لذکری لمن له قلب ) و هم فرموده است ( ومن بغظم شعائر الله فانها من تقوی القلوب ) ( ای بزرگان ) کسی از خدا بترسد و دلش را از التفات ماسوی محافظه بکند خدا از حساب دوری مخرجی برایش میسازد و مشاهده جمال وصال خود را از جهتی که بنحیال نمی آید باواحسان میکند معرفت نفس خود بنده معرفت خدا است ( من عرف نفسه فقد عرف ربه ) کسی معرفت نفس خودش برای معرفت خدا داشته باشد بکلیتش در خدا افنا خواهد شد خدا بد او دعلیه السلام وحی فرموده متنه باش کسی مرا بداند مرا می خواهد و می طلبد و کسی مرا طلب کرده باشد میجوید و کسی مراجست ماعدای من بر خود حبیب انخا ذ نخواهد کرد

عجبت لمن یقول ذکر ت ربی

و هل انسی فا ذکر من نسیت

اموت اذا ذکر تک ثم احیی

و لولا ماء و صلاک ما حییت

فاجبی بالمنی و اموت شوفا  
فکم احبا علیسک و کم اموت  
شربت الحب کاساً بعد کاس  
فانقد الشراب ولارویت

( ای بزرگان ) ذکر خدا بر شما لازمست زیرا ذکر مقناطیس  
وصل و ریسمان نزدیکست کسی که ذکر خدا بکنند  
حالتش باخدا خوب میشود و کسی که حالت خوبی نپا خدا  
داشته باشد بخدا واصل گردد و ذکر خدا در دلش ثابت میشود  
معلومست که هر کس بر سر دین دوست خودش خواهد شد  
مالازم شما هستیم صحبت ما تریاق مجرب و دوری از ما سم قاتلست  
( ای محجوب ) خیال می بری تو بعلم خود از ما اکتفا میکنی  
از علم بلا عمل چه فائده و از عمل بی اخلاص چه منفعت اخلاص  
هم بر کنار راه خطر است کسی بواسطه شما عمل بکنند از سم  
ریاکاری که مداواتی میکنند و پس از اخلاص داشتن که شمارا  
بر سر راه امین دلالت دهد ( فاسئلوا اهل الذکر ان کنتم لاتعلمون )  
خدای علیم و خبیر باین طور بما خبر داد گمان میری که شما از اهل  
ذکر هستی اگر شما از آنان بودی از اهل ذکر محجوب نمی شدی  
و اگر شما از اهل ذکر بودی ثمره فکر بر شما حرام نمیشد حجاب  
شما شمارا منع کرده و عمل شما شمارا ازین راه بریده است علیه الصلوة  
والسلام فرموده ( اللهم انی اعوذ بک من علم لا ینفع ) بدرکاه

ملازم باش ای محبوب همه درجه و مرتبه شما می رود برای شما در درگاه مادرجه و انابه خداوند تعالی هست و انابه بخدا ثابت است خدا فرموده ( وانیع سیل ما اناب ) ای متصوف این بطلی برای چه صوفی باش که بشما صوفی بگویم ( ای دوست من ) کجانی می بری از پدرت این طریق برای شما مانده و بسلسله جد شما بشما رسیده و بنام بکر و عمرو و بسند نسب شما برای شما حاصل شده و در کنار خرقه و برطرف تاج شما نقش شده است هم چنین کجانی می بری که این بضاعه لباس پشم و یک تاج و عکازی و دلق و عمامه بزرگ و زوی و لباس صالحان بوشیدنست خبر بخدا قسم هم چنین نیست خدا بجهت اینها نظر نمی کند بلکه بدل شما نکاهی می کند که چه طور از برکت قرب خدا سرودلت فارغ شده است شما بحجاب تاج و خرقه و بحجاب تسبیح و عصار و بحجاب مسوح مشغول و از خدا غافل هستی این عقل خالی از نور معرفت چه چیز است و این سری خالی از جوهر عقل چه ای مسکین مانند اعمال صوفیه عمل کردند نمی خواهی ولی لباس آنان می بوشی ( ای برادر من ) اگر بوشیدن لباس خشیت را بدلت تکلیف کردی و بظاهرت لباس ادب و بنفست لباس ذلت و یانا نیت خود لباس محویت و بزبانست لباس ذکر بوشیدی و ازین حجابها خلاص شدی و پس از آن لباس صوفیان بوشیدی آن زمان برای شما اولی و خوبتر است لیکن چه طور میشود آن وقتی که بشما صوفی بگویند شما آن دم کجانی میبری که تاج شما مانند تاج صوفی

ولباس شما مانند لباس آنان هست این شکلها بحقیقت بیکدیگر  
 مینماید ولی دلها مختلفند اگر در حال و شان خودت بر سر بصیرت  
 باشی پدر و مادر و جد و عم و پیر هن و تاج و سریر و معراج خود را  
 از خود خلع میکنی و محض برای خدا بمای آبی و پس از آن حسن  
 اد برای بوشی گمان می بر مکه پس از تحصیل ادب نفس خود ترا  
 از لباس و عوارض قطع خواهی کرد ( ای مسکین ) شما بوهم  
 و خیال و دروغ و عجب و غرور خود ترا در راه میروی ولی نجاست  
 انانیت را حامل هستی و گمان میبری که من بر سر چیزی هستم این  
 چه جالنیست بیا شما علم تواضع و حیرت را تحصیل کن و علم انکسار  
 و مسکنت را بیاموز ( ای بطلال ) علم کبر و دعوا و علم بذرکی بر  
 دیگران آموختی از اینها چه چیزی حاصل کردی و بظاهر حال  
 آخرت جیفه دنیا را میخواهی این چه بدکاریست میدانی چه طور  
 هستی مانند یک مشتری هستی که نجاست را بنجاستی میخرد نفس  
 خود ترا بنفس خود چه طور اغفال میکنی و بنفس خود و بانباء  
 جنس خود را دروغ میکوی هیچ محبی نزدیک محبوبش نمی شود  
 مگر که از دشمنش دور شده باشد یکی از مریدان برای آب کشیدن  
 دلو خود شرا بیک بیری انداخت و پس کشید بر از زر بیرون  
 شد پس از آن زر را بیری انداخت و کفت ای عزیز من بحق  
 شما قسم می کنم که بغیر از شما چیزی دیگر نمی خواهم کسی نفس  
 خود شرا مرید بسازد مراد میشود و کسی اثبات طالبیت را  
 بکند مطلوب می شود و کسی بر در کبھی ملازم باشد بدر و نش

می رود پس از داخل شدن اگر نیتش خوب باشد جایش در صدر پنجره وصلت میباشد علی کرم الله وجهه و رضی الله عنه بمسجد رسول الله صلی الله علیه و سلم داخل شد دید که يك اعرابی در آن مسجد میگوید آلهی از شما يك كوسفند كوچك میخواهم و ابو بكر صدیق را رضی الله عنه در گوشه دیگر دید که میگوید آلهی من شما را می طلبم درین این هر دو مطلب چه تفاوتی غریب هست و در مابین این دو همت چه فرقی بزرگ دارد املها با عقل و عقلها با املها بازی میکند هر کس بیال و پری همت خود بجانب امل و مقصدش بر واز میکند وقتی بنهایت همتش رسید می ایستد و ازین تجاوز نخواهد کرد خدا فرموده ( قل كل يعمل علی شاکنه ) یعنی بر نیت و همت خود عمل میکند ( ای برادر من ) غایت همت و نهایت خود را بر سر آب رفتن و یا خو در هوا پریدن نباشد این که شما میخواهی مرغ و ماهی بجای رساند بیالی و پری همت خود بچیزی که هیچ نهایی نباشد پرواز کن عارفی که در عرفان خود متمکن باشد هیچ چیزی از عرس تافرش بزرگترین ازین مسرتی که بخدای خودش حاصل گردد بدیگری نخواهد شد جنت و هر چیزی که در جنت باشد بنسبت سروری که باخدای خود میسر گردد از دانه خردلی که در صحرای خالی انداخته شده باشد از آن خیلی کوچک ترمی نماید از خست نفس و از دنائت همت و از قلت معرفتست که کسی نعمت منع مشغول و از منع خبردار نباشد عارفان از دنیا و قیامت مجرد شده و در طلب رب العالمین هستند

وازنفس و فرزند خود مجرد شده اند یعقوب علیه السلام وقتی که (یا اسفا علی یوسف) را گفت خداوند تعالی با و وحی کرد تا کسی یوسف را فکر میکنی آیا یوسف شمارا خلق کرده یارزقت داده و یا خود نبوترا بشما اعطا کرده است قسم بعزت خودم اگر مرا ذکر میکردی و بمن مشغول میشدی و غیر مرا فراموش میکردی همان ساعت شمارا خلاص میکردم یعقوب علیه السلام فهمید که در ذکر یوسف خطا کرده است زبان خودش را از ذکر یوسف امساک نمود موسی علیه السلام گفت الهی ایانزدیک هستی تا که مناجاتی بکنم و یا خود دوری تاندا ی بکنم خدای تعالی فرمود من هم جلیس کسی هستم که مرا ذکر بکنند و نزدیک کسی هستم که مرا وانست کرده ازان حبل الوری که رک گردنست باونزدیکتر هستم (ای بزرگان) اهل الله رضی الله عنهم گفته اند کسی که ذکر خدا را بکنند آنکس از طرف خدا نورانی میشود و دلش مطمئن و از دشمنش سلامت می یابد و گفته اند ذکر خدا طعام جان و ثنای خدای تعالی شراب آن و از خدا حیا کردن لباس اوست و هم گفته اند هیچ صاحب نعمتی مانند انس و الف و اومتنع و هیچ ارباب لذتی بمنزل ذکر او متلذذ نخواهد شد و در بعض کتب الهیه آمده است خدای تعالی فرموده کسی در نفس خودش مرا ذکر بکنند من در نفس خودم او را ذکر میکنم و کسی در جماعتی مرا ذکر بکنند من هم در جماعتی او را ذکر میکنم و کسی از حیثیت

ذات خودش مرا ذکر بکند من هم از حیثیت ذات خودم او را ذکر میکنم و کسی مرا ذکر بکند از حیثیت ذات از حیثیت ذات از حیثیت ذات خودم او را احسان خواهم کرد شغل طائفه صوفیه ذکر خدا و مقصد شان هم ذات خداست عوارضات دنیارا هم بر قضا و قدر خدای مینند نه بدل و نه بزبان بانها معارضه نمیکند ( ان الذین اتقوا اذا مسهم طائف من الشیطان تذکروا فاذا هم مبصرون ) ابن عباس رضی الله عنهما فرموده هیچ مسلمانی نیست که بر سر دل او شیطانی مسلط نباشد اگر ذکر خدا را بکند پس میرود و اگر خدا را فراموش بکند و سوس میکند ( ای بزرگان ) اگر همه عالم دو فرقه باشد یکی از آن دو فرقه مرا بعد و عنبر و خوشبو بسازند و فرقه دیگر گوشت مرا بمقراضی از آتش بیرند در نزد من این طائفه چه نقصانی نمی یابد آن طائفه دیگر هم زیادی احترام نخواهد دید زیرا اینها را همه از مقتضای قدرها می دانم هر زمانی ریسمان معارضه را بسکین تسلیم بریدند آنم خدا را ذکر می کنید در حدیث آمده است ( اذکروا الله حتی یقولوا مجنون ) ( ای بزرگان ) ابن خیالهای بی معنی شمارا از جای بجای دیگر برده این حجاب و پرده های غلیظه شمارا از مقامی بمقام دیگر تحویل کرده است در نزد پردها ایستادن همت نیست همت انیست که شرع حجابها را پاره پاره بکنید و نزدیک جای واسع و بزرگ بر سید آن چیزا که او هام باو نمی رسد شیر برنده همت از آن می گذر دو میرود بردهای دلها پاره نمیشود مگر بتیرهای دلها پاره پاره میگردد

علی امیر المؤمنین علیه السلام گفته است درمان شما از شما است  
 نمی بینی و دردد شما در تو است نمی فهمی شما کمان مبری که يك  
 جنه كوچك هستی نه نه عالم بزرگ در تو مستور شده است عالم  
 بزرگ تر عقل است او در تو طی شده ازان عالمی که در تو طی شده  
 است جسم شما كوچك می نماید این جنه شما باین غایتی که احاطه  
 عالم اکبر است اگر لایق این مقام نشده بود محل این عالم اکبر  
 نخواهد شد و بمقدار این جسم و هیكل شما که احاطه عالم اکبر  
 شده همت خود را آنقدر بلند کن آن عالمی که شعله ماده اش  
 بهر مقامی رسیده است و برقی رسلش بهمه طرف منتهی شده  
 و مهم مدارکش همه صف بلند و محکم راشق نموده و نجابت  
 فکرش بهمه حضرت رسیده است بسبب آن شعله خدا مانع  
 و معطی میشود و وصل و قضعی میکند و هم فرق و جعرا میسر  
 گردد و بلند کردن و باین آوردن را خدا بواسطه آن بجا میرساند  
 مدار همه دنیا بر سر او است آن چیز از مواد بزرگی آدمی پیشتر  
 مخلوق شده است حبیب کریم سید عظیم علیه صلوات الله  
 و تسلیماته بما خبر داده که ( ان اول ما خلق الله العقل ) و تیکه  
 فهمیدید چه چیز در شما منظویست آندم شأن ذات خود تان  
 تعظیم میکنید و بالای شرف صفات خود تان بلند ترمی شوید  
 تا که از منزلت پردها بالاتر می رویدان پردهای که حجاب قوت  
 و مال و اهل و عشیرت و منصب و ریاست است از اینها همه  
 میگذری امام ما شافعی رضی الله عنه فرموده است



وکل ریاسة من غیر علم  
اذل من الجلوس علی الكناسة

عقل عقل علمست برای مخلوق شرف علم تمام نمیشود مگر بعقل جماعتی گفته اند بنسبت خدا قدر علم از عقل بالاتر است زیرا علم صفت خدای تعالی و عقل صفت مخلوقست اما بنسبت علم و عقل ما مرتبه عقل بذکر کمتر و بلند تر است زیرا اگر عقل نباشد علم تمام نخواهد شد عاقل اگر چه خطا و ذله میکند نجات یافتنش مأمول و خیرش مرجواست و اگر مرد احق ذله و خطای بکند عدم نجاتش و قطع شدنش از کار خیر از مأمول خواهد شد عاقل کیست که حکمت دین را بفهمد از امام علی امیر المؤمنین کرم الله وجهه و رضی الله عنه بمارسیده و گفته است هر عقلی که دین را احاطه نکند عقل نیست و هر دینی که عقل را احاطه نکند دین نیست همین دین با حکامی آمده و رسول و مبلغ ما علیه الصلوة والسلام اجتنابی از آن احکام بمالازم کرده و بنخیر و شر بما وعد و عید فرموده اگر عقلی در عمل خیر و در اجتناب مناهی سعی کرده باشد آندم بسروعد و عید را واصل خواهد شد ( ای بزرگان ) فکر بکنید آیا هیچ عقل ذکی و صاحب طبع سلیمی هست که بحکمت او امر و نواهی دینیه را جاهل باشد خیر خیر بخدا جاهل نیست بلکه هر عاقلی که زیرک و سلیم الطبع باشد شعاع عقلش بردر امر و نهی معتکف خواهد شد میدانند که فائده دین و دینار جامعست

در نزد شما چیزی دیگر نمانده مگر آن وعده‌یکه خدا از فضل کرم خودش احسان بفرماید و در این مسئله بحثهای بلند عالیة دارد که عجایب قدرت خدا را بیادمی آورد و آنکه در بحث عید از بطش و عدالت خدا معلوم می‌گردد در آن ابحاث غامضه دارد که عظمت آلهیه را هم بیادمی آورد و طبیعت و حجاب و فهم و فکر شما و هر چیزی از مشهودات کونیه چه علوی و چه سفلی باشد همه اینها شهادت بعظمت الوهیت میکنند اما عدم استعداد و قلت قابلیت شما و قطع رحم و دنائت همت شما از کشف حقیقت این مسئله شما را منع کرده است آن ریاضتی که غبار غفلت شما از آینه عقلمت جلا میدهد بجا است و متابعت دلیل اعظم صلی الله علیه و سلم بهمه چیزیکه از طرف خدا آورده است از گفتار و کردار و حال و خلقش که هست بجا است متابعت این تقدها را بیارید پس از ان این متاعرا بگریه آیا کسی که همنشین پادشاهی باشد زینت خانه پادشاه و متاعش و حسن البسه و ظروفش و سلاحها و مخزن و ناتش و از کسی که غضب داشته باشد شدت عقاب و بطش او و کثرت عواید و قوائدش و احسان کردنش بدوست و قرین خودش اینها را همه برای بواب اگر هم جلوس پادشاه ذکر میکند انکار کردن بواب آیا درست میشود خیر خیر چه طور درست و صحیح میشود که بواب مسکین اینها را ندیده است و از این عقلی که اگر جرد و جهدی بکند رتبه مجالسه را احراز میکند ازین هم محجوبست آن بواب مانند همنشین پادشاهان

دیدن آن چیزها برای او میسر نخواهد شد اما جد و جهد کردنش بهتر از انکار اوست فائدهش شالتر و حال و شان و عاقبتش خوبتر و اصلح و سالمتر است و بسبب تراکم ژنگ غفلتی از خدا آینه بصیرت را که ژنگ گرفته باشد از باطن افهام و جوه حقایق البتة دور خواهد ماند و انفاذ نور الهام خدا از این قلب ممتنع خواهد شد و بواسطه بلندی بنجار خیالات و ابر او هام روی بیان تاریک میشود آفتاب را بین با کمال روشنی کسی ازین ممنوع باشد او را نخواهد دید و چشمش ندارد که نور برهان آفتاب را قبول بکند کسی ضعف بصر داشته باشد کثرت اشراق آفتاب باونفعی نمی رساند مادر منزل روشنی آفتاب قدرت ایستاده ایم چشم ادراک ما ضعیف شده و یا بر غفلت محتجب مانده چشمی که لایق دیدن آن جمال باشد و دلهای که تحمل مهابت آن عظمت و جلال بکنند نداریم ماهمه براه فنا میرویم فنا ما را در نهایت قعر دوری اومی اندازد باوجود او نزدیک ما و محبوب از ما است ماهمه بسفینه مفصود بیاد حرص خود و با علمهای طمع در دریای املهای خود جاری و راهمی میشویم آن دریا مارادر موج اجل خود می اندازد و همه همت خود را بادای مهمات دنیای خود توکیل کردیم و دستهای حوادث بما بازی و صدای هاتف فنا ما را از ما می کند (الناس فی غفلاتهم ورحی المنیة تطحن (مادون دائرة الریحی حصن لمن یتحصن) هرروز ملک الموت درپیش و پس ماصدای (ایمانا نکونوا یدرککم الموت) را میزند

ظلمت قبرها منتظر داخل بودن جسد ماست مادر هلاکی غم  
 و در مستی شهوت غرق شده ایم ( ای عاقل ) تا کی نفس -  
 را از راه نجات دور و براه ازیت و هلاک صرف خواهی کرد  
 تا کی از وسعت میدان طاعت دور و براه ضعفیت مخالفت خدا  
 صرف خواهی نمود و تا کی از طاعتی که پیش داری میکند از  
 واعراض میکنی و از پیاله کناه و از پیس سیئات سیراب میشوی  
 و او را بجایهای فتنه و آفات می اندازی ( ای برادر من ) عمر ما  
 کوتاه و ناقد ما چشمدار و رجوع ماهمه بخداست ( یا ایها المعدود  
 انفاسه ) لا بدیو مان یتم العدد ( لا بد من یوم بلالیلة ) ( ولیلة ثانی بلا یوم  
 غد ) ( ای بزرگان ) اول عملهای پیغمبر صلی الله علیه و سلم فکر بود  
 و بیش از فرض شدن مغروضات عبادت پیغمبر تفکری در مصنوعات  
 و ذمهای خدا بود تا آن زمانی که تکلیف آن چیزهای که باو تکلیف  
 شد صلوات الله و سلامه علیه و در نعمتهای خدا تفکر کردن  
 و از آن فکر عبرت گرفتن بر شما لازمست زیرا فکری که خالی از  
 عبرت باشد مجرد و سوسه و خیالیست آنوقتی که نتیجه فکر عبرت  
 باشد آن فکر و عطا و حکمت خواهد شد و پس از تفکر عملها را  
 بر اصل صحیح بنا و اخلاق را بس از عملها بر راه ملیح محکم بسازید  
 اینها را همه بنیت زینت بدهید و ریسمان سخاوت را بکیرید زیرا  
 سخاوت علامت زهد است سخاوت بدهد است بلکه میگویم هر زمانی که  
 سخاوت صحیح و طبقاتش عالی باشد همه زهد عبارت از است سخاوت  
 اول پانهادن قاصد خداست خداوند تعالی فرموده ( الذین یومنون

بالغیب و یقینون الصلواة و بما رزقناهم یفقون اولئك علی هدی  
 من ربهم و اولئك هم المفلحون ) و ریسیمانی که سبب وصلت خداست  
 کرهشرا محکم بکنید بواسطه چشم پوشیدن از آن چیزی که در نزد  
 مخلوق آن چیزها را بدمی بینید و همه این کارها را که می کنید بنا  
 بطمح اینکه راه حق را تعمیر بسازید و بکنید ز یرا خدای تعالی  
 فرموده است ( و من نعره نكسه فی الخلق ) منتهای افکار و غایت  
 ابصار شما دیدن ملوک و متوسط خلق نباشد طبقه سفلی از مخلوقات  
 همه در حال عجز و قفر و مسکنتی هستند و پردهای که بر چشمها  
 هست خالقرا از مخلوق ستر کرده و خدا امر خودش را در مخلوق  
 اجرا کرده است پس عاقل انکسیست که باین شأنی برسد که از پرده  
 و از زیر پرده که مستور شده است اعراض خواهد کرد و بآن  
 مقیم قدیمیکه نعاس و خوابش نمی گیرد باو التجا بکند ( الاله الخلق  
 و الامر ) زبان آن عالمان که دلهای مردمان جبار و جرئت زندیقا  
 و فجور کفره که بدست آن عالمانست و از مکنید و قتیکه زبان  
 آنان را و از کردید دست و بای و دلهای خود را از همه چیزی که  
 خداوند ملک و عادل و لطیف و خبیر را بغضب می آرد از اینها همه  
 امساک باید کرد با خدا و بامردمان حال خود را خوب بکنید  
 و در وقت خلوت و بغیر از خلوت بانفس خودتان در احسان  
 باشید و در زمان مردن و برخواستن و سؤالی بانفس خود هم بکنید و  
 در حال خوبی باشید این کتاب هیچ مسئله کوچک و بزرگی  
 نمی گذارد الا که همه را می گوید و می شمارد ( الله یعلم خاسة الاعین

و ما تخفی الصدور ) بخدا بخدا از خدا در حذر باشید و با مرش امتثال بکنید ( و یحذرکم الله نفسه امرا ) نصیحت را بقبول مقابله کن و مقابله امر مطاعرا با امتثال خواهد کرد و از محاربه خدا احتراز بکنید زیرا کسی که معاداتی بکند نجاتی نمی یابد و کسی که محب خدا باشد ذلیل نخواهد شد ( الا ان اولیاء الله لا خوف علیهم و لا هم یحزنون ) اسناد اولیا بر رسول خدا صلی الله علیه و سلم صحیح و ثابت است جماعتی از صحاب بیغمبر و یا خود یک مردی تنها کلمه توحید را از اولادین کردند سلسله طائفه صوفیه با آنان رسیده شادان بن اوس گفته مادر نزد پیغمبر صلی الله علیه و سلم بودیم پیغمبر صلی الله علیه و سلم گفت در بین شما غریبی یعنی اهل کتابی هست گفتیم خیر یا رسول الله کسی نیست پس بنیستن در امر فرمود و گفت دست خود را بردارد و بگوید ( لا اله الا الله ) مادست خود را برداشتم و گفتیم لا اله الا الله پس از آن گفت ( الحمد لله ) ای خداوند شما ما را با این کلمه ابعات نمودی و بسبب این کلمه بما جنت را وعد کردی شما وعده خلاف نیستی پس از آن صلی الله علیه و سلم گفت بشما بشارت میدهم که خدا گناه شمارا مغفرت فرمود اینکه گفتیم تلقین بیغمبر بجماعتی فرموده همین طور بود اما تلقینش یک مردی تنها آن هم صحیح و ثابتست علی رضی الله عنه از پیغمبر صلی الله علیه و سلم سؤال کرد و گفت یا رسول الله نزد یکترین طریق و آسانترین و افضل راه خدا را بمن ارشاد فرما پس از آن صلی الله علیه و سلم گفت افضل و بهترین

چیزی که من کفتم و پیغمبران پیش از من گفتند کلمه ( لا اله الا الله ) است اگر هفت آسمان و هفت زمین در یک طرف ترازو و ( لا اله الا الله ) در طرف دیگر باشد طرف لا اله الا الله بآن طرف دیگر مرجح خواهد شد پس رسول الله صلی الله علیه وسلم گفت قیامت بر نمی خیزد مادامکه بر روی زمین کوبیده ( الله الله ) باشد علی رضی الله عنه گفت بار رسول الله چه طور ذکر بکنم علیه الصلاة والسلام فرمود هر دو چشم ترا ببند سی دفعه از من کوش کن پس ازان شما سی دفعه بگو من کوش میدارم پس پیغمبر صلی الله علیه وسلم ( لا اله الا الله ) را سی دفعه گفت صدایش بلند کرد و چشمانش بر هم زده بود ( حضرت علی ) کوش میداد پس ازان علی رضی الله عنه ( لا اله الا الله ) را سی دفعه گفت چشمانش پوشیده و صدایش بلند کرده و پیغمبر صلی الله علیه وسلم بآن کوش داده بود و باین منوال سلسله صوفیه پیغمبر رسید و توحیدشان ثابت شد و بالکلیه از اغیار تجرد کردند و هم تأثیر را از آثار اسقاط نموده و بر پای استقامت ایستاده پس ازان معرفتشان کامل و طریققتشان عالی شد مانند معامله آنان که با خدا کردند شما همین طور معامله بکنید با طائفه صوفیه مناسبت حاصل بکنید و نظام کار شما پس از و تمام خواهد شد و پای خود را در جای پایهای آنان بنهید حال آن قوم بکوش دادن نصیحت خوب شده لیکن گفتار خوب را کوش داده و باحش تابع شدند وقتی که چیزی بدرا شنیدند از واجتناب کردند و مجلسهای

ذکر را بخلق کشاده و بوجد آمده نفسشان خوب شده و ار  
واحشان بالا صعود کرده و در حالت ذکر و سماع برق اخلاصشان  
ظاهر شده حاضرشان مانند غایب و غایبشان مثل حاضر می بینی  
مانند شاخسار بحالی در حرکت هستند نه نفس خودشان  
( لا اله الا الله ) را که میگویند قلبشان بغير خدا مشغول نیست  
( الله ) را می گویند و بغير از و عبادت نخواهند کرد ( هو ) را که  
می گویند و بغير از و مقنن نمیشوند وقتی که مغنی و خواننده تغنی  
میکند یاد خدا میکنند و در اذکار همتشان عالی میشود ( ای  
برادر من ) برای شما انقدر سؤالی هست که بگوی مادامکه ذکر  
عبادت است اینکه در حلقشان کلام عاشقان و نام صالحان را یاد کردن  
چه موجب است در جواب شما می گویم که نماز بزرگترین عبادتها  
است در آن نماز ( السلام عليك ايها النبي و رحمة الله و بركاته  
السلام علينا و على عبد الله الصالحين ) میخوانیم و نام پیغمبر  
و صالحان می بریم و باین سبب هیچ مصلی مشرک نمی شود  
و از بساط عبادت و عبودتیش خارج نخواهد شد ذاکر هم  
چنین است خواننده را کوش میدهد فکر و ذکر لقا میکند و بطلب  
لقای خدا حالش خوش میشود و کسی که لقای خدا را خواسته  
باشد خداهم ملاقات او را میخواهد بخواننده کوش دادن فراق را  
بدلی آورد و برای مردن حاضر و از محبت دنیا فارغ میشود  
( حب الدنيا راس كل خطيئة ) بخواننده کوش دادن سبب ذکر  
صالحانست و بواسطه محبت دوست خدا بخدا نزدیک خواهد شد



اینکه کیفیت و تفصیلات کزدیم يك طریقست از طریقهای خدا که بعدد انفس خلایق است ( غنی بهم حادی الاحبة فی الدجی فاطر منهم انفسا وقلوبا فاراد مقطوع الجناح بثینة و همواراد والواحد المطلوبوا ) ( نعم ) دروغ کومؤاخذة خواهد شد و سماع برا و حرامست و در مجلسهای ذکر نبودنش بهتر است تا وقتی که از دروغ دست بردارد و صادق میشود بجا است آنکسانیکه داخل زمره ملائکه بوده و بر نفس خودشان غلبه کرده و محوشده اند و وبال و پری ارواحشان بریده و سیر کرده و نزدیک خدا شده اند و صاحب احلامی که از قید بنده کی خلاص یافته و بمقام حریت واصل شده باشد و اغیار آنانرا مملوک نکرده باشند اندکست خیر خیر آنان همه احرارند خواه مغارقت بکنند خواه نکنند خدا بقائل این بیت رحمت بکنند

اتمنی علی الزمان محالا  
ان تری مقلتای طلعة حر

( ای برادر من ) من نمیکویمکه صوفیه همه رفتند و سوء ظنی بکنم که در این زمان هیچ کسی از آنان نیست لیکن بنا با غلبیت میکویم مادر زمان هستیم که جهالت عام شده و بطالت بسیار و دعوی دروغ مشهور گشته و کفتار مذخرف را نقل میکنند و طری قرار و اج میدهند مادر این زمان چه کار میکنیم و بر که اعتماد

میکنی اکثر مردمان بطریقها سلوک کرده اند و مادام که در خانه شان هستند مدار آتشان میکنند و مادام که در قبیله شان هستند سلامشان میدهند ولیکن چه فائده از این عزتی که بسبب مدارا پیدا شود وجه سود از سلام کسی که در اغفلت باشد و بهره مأمور هستی خوب بگیر و ارجه لا اعراض یکن و امر معروف را بجا برسان ابن سماع بجه کارمی آید که بی وجد قلب رقص کننده در رقص باشد و بنجاست نفس خودش آلوده گردد و باین رقص و تقصصش از ذاکرین کی محسوب خواهد شد

ورب تال تلا القرآن مجتهدا  
بیرا خلأئق و القرآن یلعنه

خدا در زیر عرش ملائکهای امر دبی ریش دارد رقص و ذکر خدا میکنند و بد کرش در اهتزازی هستند آنها ارا وحی هستند برای خدا بخدا ذکر میکنند ای مسکین شما برای نفس خود بنفس خود ذکر میکنی آن ملائکها ذا کردند و شما مغبون و مفتون هستی اهتزاز یکه بد کر باشد صوفیان آنرا رقص میگویند ولی در آن وقتی که آن اهتزاز از روح باشد نه از جسم و نسبت رقصرا بروح میدهند نه بجسم و الا آن رقص کننده بجای این ذکر کننده بجای است طلب اینها حق و طلب آنان باطل است

آن طایفه صوفیه بمشرق رفته شما بمغرب و در مابین مشرق و مغرب خیلی فرقی هست این رقص کننده دروغ گو و آن ذاکران در دیوان خدا مذکورند و درین ملعون و محبوب فرقی بزرگ دارد وقتی که بمجلس ذکر داخل شدید مذکور را ملاحظه بکنید سماعرا بهوش کوش بدهید خواننده که نام صالحان را ذکر میکند تبعیت آنان بر خود لازم بسازید تا که از صالحان باشید هر کس با محب خودش میشود و با خلاق آنان متخلق باشید حالاً از آنان بگیری و جدی که حق باشد حق است و بهوای نفس خود تان عمل نکنید و نمیکویم که من سماعرا دوست نمی دارم چونکه تحقیق کردم گفتاری که در مقام سماع هست و تابع شدن با حسن آن گفتار برای من ثابت شده است و لکن بشما میکویم که فقرا را که باین مرتبه نرسیده باشد برای او اگر اهی کنم بنا باینکه در سماع خیلی بلیه هست که مردمانرا بخطای می اندازد و هر زمانی که سماع لازم شد يك خواننده امین و مخلص باشد حبیب علیه السلام را مدح بکنند و بذكر خدا و بذكر مردمان صالح کفایت بکنند و در اینجا بایستید بر مرشد عارف لازمست مقدار یکه لازم باشد از سماع بگیری و بدلهای کسانی که در حضور او هستند باذن و قدرت خدا با آنان افاضه بکنند زیرا مانند بوی خوش حال سرایت می کند و نقطه اخلاص هم اکسیر است مرد کامل آنست که بحال خودش مردمانرا تربیه بکنند نه بقالش اگر حال و قال جمع بشود آن مرد اکمل خواهد شد و گرفتن

این مقام برای مهیا کردن دفع شوکت کافران و خارجان دین  
 واصحاب باطل و دفع انکسانیکه در این دیار دردهای ایشان  
 مرض داشته باشد و برای تخویف آنان و اعلای کلمه دین و محکم  
 کردن شرف مسلمان باید کرد نه برای چیز دیگر و اگر حسن  
 نیت داری عمل شما خوب خواهد شد و هر احوال خود را اگر  
 بکتاب و سنت ارجاع بکنی بکمال خیر می رسی اگر چه از یک  
 دری شریعت باشد و الا احوال و اعمال و گفتار شما خیلی بد  
 خواهد شد بلکه فقیر می گویم که مذهبهای که بدشدند فرق  
 درین شما و آنان تنها بعلامت و عمامه خواهد شما از صوفیه که  
 احباب خدا و لایق درگاه خدا هستند از آنان باشید نه از قومی که  
 دشمن خدا و دور از خدا هستند از آنان مشوید ( ای بزرگان )  
 از دجالیت و شیطنت و از طریق که باین هر دو صفت راهی می نماید  
 خیلی احتراز باید کرد و شیطانرا بایمان خالص منحجول و کنیسه  
 دجالرا بدست صداقت خراب بکنید ( طریق واضح ) نماز و  
 روزه و حج و زکاتست و بتوحید خدا و برسالت پیغمبر علیه الصلوات  
 والسلام شهادت کردن و در حال ایمان آوردن اجتناب کردن  
 از محرمات اول ارکانست اینکه ما کفیتیم طریق همین است  
 و بسیار ذکر کردن خدای تعالی علامت حال مؤمنی ایست که  
 او با خدا هست و از آداب ذکرانست که صدق عزیمت و کمال  
 خشوع و انکسار داشته و از اطوار خود مجرد بودن و بخلوص  
 بر پای نبدن و ایستادن و زره جلالر پوشیدن هم از آداب ذکر

است حتی ذاکری را اگر مردم کافر دیده باشد یقین بکنند که این ذاکر ذکر خدارا بصدق خالص ذکر میکند و هر کسی که آن ذاکر را ببیند هیبتی باو برسد و خیالات باطله که بر قلب یابنده هست از برقههای هیبت ذاکر ساقط و محو و برباد باید شد اگر حال ذاکر بر این منوال نباشد او را بقدر امکان اصلاح بکن و ضبط گفتار و جمع ادب باطنی و ظاهر را مهمما ممکن ملاحظه باید کرد و چشم خود را از نگاه کردن بدیکری منع بکن ( ای خداوند ) ما را ازان کسانی بساز که بر اعضا شان بسبب مراقبه قیدهای کران سوار کردی و از مشاهده دقایق شهود را بر سر ابر شان اقامت فرمودی و در حال نشستن و برخاستن برای محافظه ایشان محافظان را بر سر شان هجوم کردی پس آنان اثر خجالت سر شان پائین آوردند و جبهه شان برای سجده نهاده و از کثرت ذلت رویهای خود شان بردر که توفرش کرده اند پس شما برجت خود نهایت مقصود شان احسان فرمودی و صلی الله علی سیدنا محمد و علی آله و صحبه و سلم ( ای فقیر ) بقرآن مجید اقتدا بکن و بانار سلف تابع شو من چه چیزی هستم که شمارا صدا بزنم مثل من هیچ نیست مگر مانند پشه بر سر دیواری که هیچ قدرش نباشد با فرعون و هامان و قارون حشر بشوم آن بلای که آنانرا گرفته مرا بگیرد اگر از خاطر من خطور بکنند که من شیخ ابن جماعت هستم یا خود من پیشوای ایشان و یا حکم کننده بر آنان و یا خود در نزد من ثابت باشد که من فقیری هستم از آنان چه طور میشود

کسی که لاشی باشد نفس خود را باین چیزها دعوت بکند و آنکس صلاحیتی هیچ چیز نمیکنند ( ای بزرگان ) اوقات خودتان بچیزی که راحتی در او نباشد ضایع مگردانید هر نفسی که از شما می رود بر شما محسوب خواهد شد و از یهوده رفتنش احتراز بکنید و اوقات و دل‌های خودتان محافظه باید کرد زیرا عزیزترین اشیا وقت و دلست اگر وقت را اهمال و دل را ضایع کرده باشید همه فائده از شما رفته است اینرا بدانید گناه دل‌هارا کور و سیاه و خیلی بد و خسته خواهد کرد در نورات نوشته است در هر دل مسلمانان یک کریه کننده هست که بر آن دل کریه میکند و در هر دل منافق خواننده هست که تغنی می سازد و در دل عارف یک جای هست ابدًا مسرور نخواهد شد و در دل منافق جای هست که ابدًا مغموم نمی شود ( ای بزرگان ) شما در این رواق ذکر می کنید و بوجد و حرکت می آید قهه‌ای محبوبها میگویند که فقرا رقص میکنند عارفان هم میگویند رقص میکنند کسی از شما اگر وجدش دروغ و مرادش فاسد و ذکرش بازبان و چشمش باغیار انداخته باشد مانند گفته قهها آنکس رقاص است و گفتار شان دروغ نیست و اگر کسی از شما وجدش صادق و مقصدش صلاح باشد بکلام خدای تعالی ( الذین یستمعون القول فیتبعون احسنه ) عمل کرده باشد و آنکس از آنان میشود که کوش را بگفتاری دادده و مطلب آن گفتار را

قصده کرده آن مطلبی که درازل بدعوت خدا اجاسیت کردنت  
 یجا رسانیده مانند گفتار خداوند تعالی درحق آنان که فرموده  
 است ( واذخذ ربك من بنی آدم من ظهورهم ذریتهم واشهدهم  
 علی انفسهم السمت بر بكم قالو بلی ) بی کیفیت و رسم و صنعت  
 گوش کننده گوش کرد و حلاوت سماع درآنان بتکرر ثابت شد  
 و دروقتی که خداوند تعالی آدم علیه السلام را خلق و تکوین فرمود  
 و ذریش در دنیا اظهار کرد آن سری که درآن محفوظ و مستور  
 بود ظاهر شد هر وقتی که صدای خوش و گفتار خوب را بشنوند  
 باصل آن ندای که گوش کرده اند همتشان بان طرفی میرد آنان در  
 ازل عارف بخدای تعالی هستندن برای خدا یکدیگر را زیارت  
 و محبت می کنند و بذکر خدا مشغول و از غیرش اعراض خواهند  
 نمود و باین نوع فقیر ذاکر خواهد گفت که روحش ر قاص  
 و عزیزتش صحیح و عقلش کامل و صحیفه اش سفید و از حظ سماع  
 مخفی اخذ کننده و آن سری که در سماع طی شده نشر کننده باشد همان  
 فقیر است زیرا سر سماع در همه ذی روحی که شنونده باشد  
 موجود است و همه جنس موافق طبع و فهم خودش گوش  
 می دهد و همتش بچه منتهی شده از سماع آن مقدار می فهمد  
 طفل را نمی بیند وقتی که صدای خوب بگوشش برسد خوشش  
 می آید و می خوابد و خواننده که تعنی می کند اشترها راه می روند  
 و بار کرانرا می کشند و نمی فهمند در حدیث آمده است در آسمان  
 و زمین چیزی خوشتر از صدای اسرافیل خدا خلق نفرموده

است وقتی که در آسمان میخواند ذکر و تسبیح اهل هفت آسمان بریده خواهد شد آن زمانیکه آدم بزمین هبوط کرد سی صد سال بگریست خدای تعالی باو وحی کرد یا آدم برای چه ایقدر گریه و فریاد میکنی گفت یار من برای اشتیاق جنت و از خوف آتش گریه نمی کنم بلکه گریه کردم بسبب اشتیاقی آن ملائکهای صاحب وجدی که در اطراف عرش هفتاد هزار صف شده امر دبی ریش و مو و بحال وجد در رقص و در اطراف عرش در دوران هستند و دست هریکی از آنها بدست رفیق خود گرفته کردش می کنند و می گویند پادشاه ما پادشاه بزرگ است اگر پادشاه ما نباشد ما هلاک می شویم مانند ما بجای شما ای معبود ما بجای هستی ما که هستیم نوحیب ما و مستعان ما هستی این گفته هارا تا روز قیامت میگویند و حالشان همین است پس از آن خداوند تعالی با آدم وحی کرد که سرت بلند کن و با آنها نظر کن آدم سرش را بطرف آسمان بلند و بملائکها نگاه کرد و دید که همه در اطراف عرش رقص میکنند جبرائیل رئیس و میکائیل خواننده شان هست آن دم که آنها را دید خوف و ناله اش ساکن شد و در تفسیر کلام خدای تعالی ( فهم فی روضة یحبرون ) بسماع تفسیر نمودند در سماع کردن و بوجد آمدن همین اساس مقصد اهل عارفانست این رقص احسان خداست رقص حرام نیست مانند زعم بردن بعض جاهلان از فقراء مبعوضان که زعم حرامی بردند بلکه این احسان برای مردی میشود که خطرهای خودش بداند و در دلش



و سوسها نجند و بهیچ متاعی از متاع دنیا التفات نکند و بغیر از خدا  
 جلالت عظمته مقصود دیگری نباشد و کسی که بچرك و سواس  
 و یلیدی طبیعتاً آلوده باشد محافظه ذکر خدا با ادب گفتار و کردار  
 مهیا ممکن ملاحظه باید کرد و در دریای دعوای دروغ غوطه  
 نزند و ادعای منزلت صوفیه را نکند نمی داند که خدای بیند  
 و غیور است و باین مقدار گفتار کفایت کردیم ( ای بزرگان )  
 در همه آداب خودتان ظاهر و باطن با شریعت باشید و هر کسی که  
 ظاهر و باطنش با شریعت باشد خدا حظ و نصیب او است و کسی که  
 خدا حظ و نصیب او باشد آن ذات از اهل مقام صدق و در نزد  
 ملیک مقتدر خواهد شد ( ای بزرگان ) از شما فقها و هم علما  
 هست و شما مجلس و عظ و درص دارید و میخوانید و ذکر و احکام  
 شرعیه را بر مردمان تعلیم میکنید شما مانند الک نباشید آرد نرم  
 و خوب را بیرون بکنید و برای نفس خود در شتر ایکنذارید شما  
 همین طور هسنید که حکمت را از دهن خودتان بیرون میکنید  
 و غل و غستشرا دردلهای خودتان میکنذارید خدا کسیرا دوست  
 داشنه باشد عیب نفس خود شرا با و نشان میدهد خدا اگر دوست  
 بنده باشد دردل او مرحت و شفقترا می اندازد و شخا و ترا عادت  
 دست او می سازد و بدالش رأفت و بنفسش سماحت دهد و عیب  
 نفس خد شرا می بیند و بنفسش انقدر کوچك مینماید که آرا بهیچ  
 چیزی حساب نخواهد کرد عارف آنست که وقتی مردمان  
 مسرور می شوند بی یاس او محزون باشد و سرورش کم و کریه اش

در از و مظلومش محبوب خود باشد و هم و غمش کنه و عیبهای  
خود باشد

الناس فی العید قد سرو و قد فرحوا  
و ما سررت به و الواحد الصمد

لما تیقنت انی لا اما ینکم  
انغضت عینی ولم انظر الی احد

من نفس خود مرا بطوری صرف کردم که هیچ طریقی نکذاشتم  
الا که سلوکش کردم و فهمیدم که صحت طریقی بصدق نیت  
و مجاهده میشود و هیچ راهی نزد تکبیر و اصحتر و خوبتر از عمل  
کردن بشریعت محمدیه راه دیگر ندیدم و هم و بغیر از تخلیق باخلاق  
اهل ذلت و انکسار و حسیرت و افتقار دیگر رهی نیاقتم صدیق  
اکبر سید ابو بکر رضی الله عنه میگفت جد برای آن خدای که  
و صولش بغیر از بجز نخواهد شد و از درک ادراکش عاجز بودز  
عین ادراک اوست روایت شده خدای تعالی بموسی علیه السلام  
گفت یا موسی چیزی برای من بیار که در خزینه ام نباشد گفت  
یار بی شما رب العالمین هستی خزینه شما چه نقصانی دارد گفت  
یا موسی بدان خزینهای من پراز کبریا و عزو جلال و جبر و نسنز  
ولی ذلت و انکسار و مسکنت را برای من بیار زیرا دلها؛

کسانیکه برای من شکسته باشد من در نزد آنان هستم یا موسی  
 او انکسار بزرگتر بچیزی هیچ قریبی بمن تقرب نکرده است  
 ( ای بزرگان ) از ترسیدن محاسبه نفس پیدا و از محاسبه مراقبه  
 میشود و از مراقبه دوام مشغولی بخدا حاصل و میسر کرده ددر  
 زمان ما غبطه زیادتر بان مؤمنی میشود که زمان خود شرا بفهمد  
 و زیانشرا محافظه بکند و بشأن خودش ملازمت دارد و از صالحان  
 باشد بسید خود عبدالملک الخرنوتی قدس الله سره کفتم وصیتی  
 بمن کن او بمن گفت یا اجد کسی بما سوا ملتفت باشد واصل  
 نمیشود و در اعتقادش شك داشته باشد نجاتی نمی یابد و کسی  
 نقصانی نفس خود شرا نداند همه اوقات او نقصانست يك سال  
 این وصیت شیخرا در نفس خودم محافظه می کردم هیچ خطره  
 از خاطر م خطور نمیکرد الا که ان نصیحت را تذکر می کردم هماندم  
 آن خطره از من زائل میشد پس ازان سال دیگر زیارتش کردم  
 وقتی بیرون شدن باو کفتم ای بزرگ من نصیحت کن پس بمن  
 گفت ای اجد در طیبها علت و در اولیا جهالت بودن و با حبا  
 جفا کردن خیلی قبیح است از نزدش بیرون شدم يك سال او را  
 در نفس خود محافظه کردم و بنصیحتش منتفع شدم مرد عالم  
 و عارف بسبب مراقبه و بترسیدن از خدا برای نفس خودش  
 بزرگ سیاستی دارد وقتی که اراده سخنی بکند پیش از گفتن  
 ملاحظه میکند اگر صلاح کارش دران باشد حرفی میزند و الا  
 دهنش محکم میگیرد چونکه در این مسئله روایتها آمده است

( لسانك اسدك ان حرسه حرسك وان اطلقته رفسك ) كلام عارف ژنك ميبرد سسكوتش دنائت را ازان دور ميكنند براي اهلس امر بمعروف ونهي از منكري خواهد كرد خدا فرموده است ( لاخير في كثير من نجواهم الا من امر بصدقة او معروف او اصلاح بين الناس ) كسي را معرفت خدا زياده باشد ادبش با خدا زيادتر است وكسي بن خدا نزديك باشد خيلي از خدا مي ترسد فاضى مقرئ امام صالح سيد من على ابو الفضل الواسطى بمن خبر داد خبرش باسندى كه بخطيب بغدادى رسیده و ازان بسلسله اش تا ( ابى الجارود العباس ) رسیده شده كه جابر بن عبدالله رضى الله عنه و عنهم اجمعين گفت حديثى در حق قصاص بمن رسيد صاحب آن حديث در مصر بود اشترى خريدم و بارى باو بستم پس يك ماه راه رقم ناوارد مصر شدم اورا بمن نشان دادند ديدم كه در خانه اش بند كرده در رازدم يك عبد سياه بيرون شد كفتم فلان در اينجاست خاموش شد و رفت و بسيد خودش گفت پيش در اعرابى شمارا مى طلبد گفت برو ازو سؤال كن تو كيستى پس ازان آمد و گفتش من جابر بن عبدالله صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم هستم پس جابر بيرون شد بمن مر حبا كرد و دستم بكرفت پس گفت از جكا آيا از عراق مى آيى گفتش بلى از عراق مى آيم يك حديث قصاص بمن رسیده نمى دانم كه اين حديث از كه مانده در حفظ شما هست گفت بلى در حفظم هست گفت از رسول الله صلى الله عليه شنيدم مى گفت

( ان الله يبعثكم يوم القيامة حفاة عراة غرلا وهو عز وجل قائم على عرشه له بصوت رفيع غير فضيع يسمع كما يسمع القريب يقول انا الديان لا ظلم عندي وعزتي وجلالي لا يحاوزني اليوم ظلم ظالم ولو بلطمة بكف ولو ضربة يد على يد ولا تقتصن للجماة من القرناء ولا سئلين الحجر لم نكب الحجر ولا سئلين العود لم نخرش صاحبه في ذلك انزل على يعنى في كتابي وتضع الموازين القسط ليوم القيمة فلا تظلم نفس شيئا ) پس ازان رسول الله صلى الله عليه وسلم گفت ( ان اخوف ما اخاف على امتي من بعدى عمل قوم لوط الا فليرتقب امتي العذاب اذ كافأ الرجال بالرجال والنساء بالنساء ) ابن حدين اظهار عدالتى خدا بطورى اثبات کرده حتى حيوان و جاد را که مکلف نيستند از عدالتش قصاص فرموده و در لواط مردمان و صحقه زنان و عید را اثبات کرده علم مکتوم نمیشود و حق کفنه خواهد شد جانم فدای قبر مبارک شارع باشد که تمامی منفعت و مضرت را برای ما بیان فرموده است هر که ایمان بآن آورده و تابع امرش شده نجاتی یافته و هلاک برای کسیست که مخالفت او بکنند بیغبرچه طور مأمور شده همین طور بماتبلیغ کرد و هیچ حجت ما برا و نمانده بیغبر صلى الله عليه وسلم صاحب حجت قائمه ایست بر همه مکلف و بواسطه او محبت خدا بر مخلوقاتش قائم و ثابت شده است و باین طور سبحانه و تعالی فرموده ( وما کننا معذین حتی نبعث رسولا ) ( و کفی بالله ولیاً و کفی بالله نصیراً ) ( ای بزرگان ) کسی خدا را دوست داشته باشد بنفس

خودش تواضع را تعلیم میکند و عیالیف دنیا را از خود قطع خواهد کرد و بر همه حال خودش خدارا اختیار کرده و بندگش مشغول میشود و در ماسوی رغبت نمیکند نفس خود را ترك کرده و بحقایق اسرارش بعبادت خدا قایم خواهد شد و از تواضع منبرها و سریرها را از خود دور می اندازد اگر چه در این خصوص بدطولی داشته باشد از همه اینها گذشته خواهد شد مانند آنکسی که در حقش گفته شده .

ترك المنابر والسریر تواضعاً  
وله منابر لویشا و سریر

و لغیره یجی الحراج وانما  
یجی الیه محامد واجور

( ای یزکان ) حقی بنده کی انست که از غیر سید خودش بالکلیه منعظ باشد بنده کی انست که کلی و جزئی را ترك باید کرد بنده کی انست که از طلب هر مزیتی اراده خود را بگذارد بنده کی انست که بر سر برادران خود ترفعی نکند و بلندی نفس خود را بیند بنده کی استادش در حد و طینت آدمیه ایست بنده کی انست که در زیر مجراهای قدرت ربانیه در خوف خشیت باشد هیچ بنده بنده کامل نمیشود تا که بمرتبۀ احدیث و اصل گردد و بالکلیه از عبودیت

ماسوی خلاص یافته باشد ( ای بزرگان ) مرادفۀ عمل خود را اتخاذ نکنید و رواق مرا حرم و پس از مردن قبر مرا صنم مسازید دعا از خدا کردم که مراد دنیا تنها بکند تا که جمعیت حاصل گردد وقتی که از دنیای دنیه مفارقت کردم بلکه باین مطلب و اصل شوم اگر با خدا جمعیت حاصل گردد همه سهل است و اگر وصل خدا میسر باشد همه آسانست هر چه خاکست خاک میشود خدا سبحانه و تعالی و حق او بر شما لازمست او را بگریه هیچ کسی را ضرر و منفعت و وصل و قطع و فرق و جمع و عطا و منع میسر نمیشود الا که اینها همه از خدا است و سائط و وسیلهای خدا انکار نخواهد شد اصل ماده بزرگ کلمه است که میگوید و بآن کلمه و اصل می شوید آن کلمه ( آمنت بالله ) ایمان بخدا آوردنست وقتی که بخدا کمال ایمان آوردی و بکلام و رسولش و بهمه چیزی که رسول آورده باشد صلی الله علیه و سلم ایمان آورده می شوی و بکلام خدای تعالی ( و ما اتاکم الرسول فخذوه و ما نهاکم عنه فانتهو ) عمل کرده باشید و سائط و وسیلهای که بخدا رهنمای میکنند تعظیم کردی و نوحید خدرا بجای رسانیدی .

و باشك چشمت بردر که خدا ایستادی و یدلت و خضوع خاک را بوسیدی و مقام رجوع را فهمیدی و آنچه لایق مقامات ملاقاتست مهیا ساختی و در جمیع عملهای خود اخلاص کردی پس تنها اخلاص خالص کشتی و پس از آن مستحق مراتب می شوی و از ابر مواهب خدا انوقت بر تو بارش میبارد و عواید کر مرا بر تو رجوع

خواهد کرد و سفره‌های نعمرا برای شما کشیده خواهد شد و برای معرفت خلق شبکه عرفان شما منشور می‌گردد حتی هیچ فضیلتی دیگر نمی‌ماند که مگر بمه نائل و باذن خداوند بدعوت نیابت ظاهر و باطن و اصل میشوی (ای بزرگان) حال و شان قهءاء و علمارا تعظیم بکنید مانند تعظیم شأن اولیا و عرفا زیرا طریق یکیست علما وارث ظاهر شریعت هستند و حامل احکام و تعلیم کنندهٔ مرد مانند و اصلان خدا بسبب علما و اصل میشوند زیرا سعی و عمل کردن برطریق که مغا بر شرع باشد فائده ندارد اگر عابدی پنج صد سال بطریق غیر شریعت عبادت خدا بکند عبادتش بخودش راجع و کناهش براواست روز قیامت وزن و قیچی ندارد دو رکعت نمازی کسی که در دین خود عالم باشد از دو هزار رکعت نمازی فقیری که در دین خود جاهل باشد در نزد خدا آن دو رکعت افضل و بهتر است حسن ظن در حق جمیع علما بر شما لازمست امامتقیانی از علمای عاملین که خدا با آنان تعلیم فرموده بحقیقت آنان اولیا هستند حرمت آنها در نزد شما محفوظ باید شد علیه الصلوة والسلام فرموده است (من عمل بما یعلم ورثه الله علم ما لم یعلم) و گفته است صلی الله علیه وسلم (العلماء ورثة الانبیاء) الحدیث آنان مردمان بزرگ و اشراف مخلوقات و دلالت کنندهٔ راه حق هستند مانند بعض متصوفه مگویند ما اهل باطل و آنان اهل ظاهر هستند دین هر دورا جمع کرده باطنش خلاصهٔ ظاهر است و ظاهرش ظرف باطنست اگر ظاهر نباشد باطن نیست



و اگر ظاهر نباشد باطن صحیح و ثابت نمیشود دل بی بدن قائم  
 نخواهد شد بلکه بدن اگر نباشد دل فاسد میشود دل نور بدنست  
 آن علمی که بعض صوفیه آنرا بعلم باطن نام نهاده است عبارت  
 از اصلاح دلست اولاً باعضای ظاهر عمل و بدل تصدیق کردنت  
 هر زمانی که دل شما حسن نیت و پاکی اعتقادی داشته باشد ولی  
 کشتن مردم و دزدی و زنا کردن و شراب خوردن و دروغ گفتن  
 و تکبر کردن و سخنهای درشت گفتنی داشته باشد چه فائده از حسن  
 نیت شما و از طهارت دل شما چه سود و وقتی که ظاهراً عبادت  
 خدا کردی و روزه گرفتی و عفت و صداقت و تواضع نمودی  
 ولی در باطن دل شما ریا و فسادی داشته باشد ازین عملی که کردی  
 چه فائده بشما می رسد پس وقتی که معین شد باطن خلاصه ظاهر  
 و ظاهر ظرف باطن است هیچ فرقی درین این هر دو نخواهد شد  
 و یکی از دیگری استغنا حاصل نخواهد یافت آن وقت اگر شما  
 بگویند ما اهل ظاهر هستیم مانند آنست که بگویند اهل باطن هستیم  
 وقتی که گفتی ما اهل ظاهر شریعت هستیم آندم باطن حقیقتاً  
 ذکر کردی کدام حالت باطنیه صوفیه هست که ظاهر شریعت  
 بعلمش امر ننکرده باشد و کدام حالت ظاهره هست که ظاهر  
 شریعت باصلاح باطنش امر نقرموده است درین ظاهر و باطن  
 فرق و تفریق مکنید زیرا این بدعت بیهوده است و حقوق علما  
 و فقهارا ترك مکنید زیرا ترك حقوق جهل و جاافتست  
 حلاوت علما گرفتن و تلخی علما ابطال کردن نمیشود زیرا ابن

حلاوت بی تلخی فائده نمی بخشد زیرا ابن تلخی حلاوت ابدیه را نتیجه می دهد ( انالانفیع اجرمن احسن عملا ) نص کلام قدیم بر مکافات اعمال شما شهادت میکند اخلاص اینست که عمل شما مخصوص خدا باشد و برای دنیا و آخرت نباشد و هم حسن ظن بخدا سبحانه و تعالی در همه حالی از احوال و در همه عملی از عملها و در هر سخنی از سخنها داشته باشد اینها همه بایمان آوردن و بامرش امتثال کردن و بطلب رضای خدا بودن حاصل و میسر گردد ( ای بزرگان ) می گویند حارث گفت و ابوینید گفت و حلاج گفت این چه حالنیست پیش از این حرفها بگویند شافعی گفت و مالکی گفت و احمد گفت و نعمان گفت و پس از آن بحرفهای دیگر منتفع باشید حرفهای حارث و ابوینید زیادی و نقصانی نمی آرد حرفهای شافعی و مالک بهترین نجات دهنده و نزدیکترین طریقهها است احکام شریعت را بعلم و عمل محکم بکنید پس از آن همت را بمسائل مشککه احکام علم و علما باند سازید مجلس علمی از عبادتی هفتاد ساله بهتر است یعنی از عبادت نافله و از عبادت مردم بی علم باشد ( هل یستوی الذین یعلمون والذین لا یعلمون ) ( ام اهل نستوی الظلمات والنور ) شیخان طریقت و فارسان میدان حقیقت بشما میگویند که دامنی علمارا بگریه من ابشما نمی گویم فلسفه بخوانید و فیلسوف باشید لکن میگویم که شریعترا بدانید خدا با کسی اراده خیری داشته باشد او را عالم دینی می سازد خدا ولی جاهلرا اتخاذ نفرموده اگر جاهلرا بولی اتخاذ

فرموده باشد عالمش می کند هر کسی ولی باشد در شریعت دین خودش جاهل نخواهد شد او میداند که چه طور نماز و روزه و زکات و حج را بجا می آورد و چه طور ذکر خدا میکند و علم معامله با خدا یقین کرده میداند مانند این مردم اگر چه اعی باشد عالمست با و جاهل نخواهند گفت مگر که او علم مقصود را نداند علم بدیع و بیان و ادبیاتی که مراد شعراست و فن جدل و مناظره اینها علم نیستند بلکه مختصر بگوئیم علم جبر نیست که خدا با و امر و نبی فرموده است علمی که جامع و تمام باشد علم تفسیر و حدیث و شریعتست فنون لفظیه و قواعد نظریه که واضع آنها وضع کرده و نامش علم نهاده آنها فنونی هستند که کفند چیز دانستن علم و نداننش جهل است کوشهای خودتان از علم وحدت و از فلسفه و از دیگر علمی مانند اینها که باشد گر بسازید زیرا این علمها بطرف آتش جای لغزیدن بایهاست خدا ما و شما را حافظ باشد ظاهر را محافظ بکنند ای خدایا مانند ایمان پیرزنها ایمانی میخواهیم ( قل الله ثم ذرهم فی خوضهم یلعبون ) با علما قطع صلہ مکنید و با آنها بنشینید از آنان علمی بیاموزید مگوئید فلان حامل نیست از علم او چیزی بگریید و عمل بکنید او را با عملش بخدا و ابگذارید اولیا رضی الله عنهم حکمرا اخذ میکنند و از کدام زبانی ظاهر شده و بکدام سنگی نوشته شده و بواسطه کدام کافری و اصل شده است مبالغاتی نمی کنند و در خلق زمین و آسمان تفکر می کنند ( ربنا ما خلقت هذا باطلا ) می گوئید اولیا پلهای

مخلوقست انانکه برآن پلها موفق هستند بطرف خدا عبور میکنند و خدا بحضرت خودش آنرا نزدیک می سازد و در چتم بهم ذدن دلهای آنان از خود محبوب نخواهد کرد و فراقا از ماین بیرون کرده اند و براسرار طلسم کتم را اقامت کرده شبها قائم و روزها صائم هستند و در بعض اولیا فکر و یدیکری ذکر غلبه کرده است و بعض اولیا کارهای منفرقه در خود شان جمع کرده اند ( رجال لائلهمیم تجارة ولا یبع عن ذکر الله ) یک وصیت مهمه بتما میکنم که پس از علم واجبات دینه باولیا صحبت بکنید زیرا آنان تریاق مجرب هستند همه رأس المال در نزد آنها است صدق و صفا ذوق و فاهم در نزد آنان هست و از دنیا و قیامت مجرد شدن و تجردی بخدا کردن هم در نزد آنان هست این خصلتها بخواندن درس و در مجلسها بودن حاصل و میسر نخواهد شد مگر بصحبت شیخ عارفی باشد و حال و قال را جامع شده و بکفتارش رهنمای بکنند و بحال خودش بر خیزد ( اولئک الذین هداهم الله فبهدهم اقتده ) حالت شیخ خواه در کمال خواه در نقصانی باشد بطناً بعد بطن در اتباع و مریدش ظاهر و هویدا گردد اگر کمال حالت داشته باشد حال اتباع کاملش عالی میشود و حال اتباع ناقص زائد گردد و اگر حالت نقص داشته حال مرید کامل ناقص و حال ناقص بالکله زایل خواهد شد مگر که خدای کریم احسان بکنند آنوقت احوال را تأثیر نمیشود دائری که باعث نقصانی

کمل اتباع شما بوده و یا خود بالکلیه سبب رفتن حال ناقصان باشد  
ازو احتراز باید کرد آثار مردان پس از مردن ظاهر خواهد  
شد مردان گفته اند

( ان آثارنا تدل علينا فأنظروا بعدنا الى الآثار )

آثار ذلت و انکسار و ازدعوی مجرد بودن و از تکبر بیرون شدن  
و بدرگاه مولا تذلل نمودن و فقرا و علمارا دوست داشتن و بموافقت  
قضا و قدر بخدا تسلیم شدن و تمسک بشریعت رسول خدا  
صلی الله علیه و سلم بجا آوردن یعنی این آثار را پس از خودتان  
بگذارید و بزمان مغرور مشوید زیرا این در نزد عارف چیزی  
نیست مگر آنکه که وقت را بطاعت صرف بکنند و آرزوی دلش  
ازان بکیرد بلی آنوقت لایق عزه شدنست ( من سن سنة حسنة  
فله اجرها و اجر من عمل بها الى يوم القيامة و من سن سنة سيئة فعليه  
وزرها و وز من عمل بها الى يوم القيامة ) از قوم سلیمان علیه السلام  
احدی نماند ملکش رفت و شریعتش منسوخ شد و پیغمبر ما علیا  
افضل الصلاة والسلام شأنش زرفت و شریعتش باذن خدا منسوخ  
نخواهد شد ( ان الله لا يخلف الميعاد ) وصف خدای ملک دیار  
منازعه و وصف سلیمان کرده و با آیت ( لمن الملك اليوم لله الواحد  
القهار ) ملکش محو و برباد شده و وصف پیغمبر صلی الله علیه  
و سلم وقتی که نبده می بود و وصف ربوبیت او را اعانه کرد ذکرش

دائم و امرش عالی گشت ( والله بهضك من الناس ) شما می بینید که پادشاهان بازریت و حواتی همه رفتند و آثارشان منقلب شد. ورعیه بر حال خودشان باقیست صفت ربوبیت پادشاهان منازعه کرده زیرا مالکیترا دیدند بنا برین زائل شدند اما رعیت صفت ربوبیت انانرا محافظه کرده زیرا آنها محقق در منزلت مملو کیت بودند لهذا دائم باقی شدند

سید من شیخ منصور گفته است صحیفهٔ حال شیخ مریدانست شمه از حال و اخلاق شیخ بهرکاری که داشته باشد باید در مریدان باشد مگر زمانی که حالی سماوی بران مرید غلبه بکند و باو مختص باشد بعض مقام مریدی ازین سبب از شیخش بالاتر میشود. این فضیلتیست از خدا بهر کسی که میخواهد و میدهد و در مریدان حلاج محبت گفتن وحدت و در اتباع ابی بزید رحمه الله محبت اغراض و سخنهای نازک گفتن و در اصحاب جنید رضی الله عنه محبت جمع کردن طریقت و شریعت و در مریدان ( السلما باذی ) محبت چیزهای باندی بر آن منزلت بوده است و در اصحاب سیدما شیخ ابی الفضل محبت وحدت خدائی و ذلت نمودن برای خدا و برای خلق خدا همه اینها در اصحابشان می بینی و در بعضی بعکس این قاعده هم میشود ولیکن این عکس باحتصاص خدا خواهد شد. ( یخضع بر حقه من یشاء ) معروف کرخی و داود طائفی و حسن بصری و مریدانی که بصحبت طائفهٔ صوفیه ادب

آموخند رضی الله عنهم اسباب سیر را بدو کله اختصار کرده اند  
 یکی تمسک بشریعت و دیگری تنها طلب حق کردندست ( ای برادر  
 من ) این شریعت در پیش شما است . بین پیغمبر شما علیه افضل  
 الصلوات والتسلیمات چه طور بوده و چه گفته و اخلاقیش بامرد  
 مان خوب و بد چه طور بوده است شما مانند عملش عمل کن  
 و مثل سخن او سخن بگو و بخلقش صلی علیه وسلم متخلق باش  
 اگر نمدانی از علما سؤال کن ( فاسئلوا اهل الذکر ان کنتم  
 لاتعلمون ) طایفه صوفیه تحدیث نعمت خدا را کردند اما برای  
 اقرار کردن نعمت منعم و برای شکر نعمت و ترغیب دادن مردمان  
 بر عملها تا که این برکت بر ایشان میسر گردد خدا فرموده است  
 ( والذین جاهدوا فینا لنهدینهم سبیلنا ) تحدیث نعمت کننده  
 میگوید خدا مرا بر این چیز غالب کرد و این چیز را بمن تعلیم  
 فرمود و خدا مرا این خیر و برکت را هبه کرد و لیکن او نمیگوید  
 من از شما خوبتر و بزرگتر و شریفتر هستم این حرفها دعوا ایست که  
 از دعوت نفس پیدا میشود و زبان مردم احق باینها ناطق خواهد  
 شد آنجیزی که ما را بر تو بهتر کرده و بزرگتر و مشرقتر ساخته  
 نماز و روزه و عبادتهاست چیز دیگر نیست ( لایامن مکر الله  
 الا التوم الخاسرون ) اگر کلام خداوند تعالی ( اشکروا لی ولا  
 تکفرون ) نمی شد مردم عاقل دهن خود را میدوخت ( ای  
 برادر من ) بیدرت آدم علیه السلام که صفوت اولی است باو  
 فخر میکنی اکثر فرزندان او کافر شدند و هم چنین اغلب اولاد

انبیا و مرسلین هم کافر بودند بعلم خود فخر میکنی شیطان همه مسائل مشمکه را حل کرده و صحیفهای موجود اثرا همه خوانده و حل نموده و بمال خود فخر میکنی قارون بمال خودش هلاک شد و بمالک خود فخر میکنی ملک فرعون از طرف خدا چیزی برای او حاصل نکرد ابراهیم علیه السلام پس از مجرد شدن و بخدا رجوع نمودن هلاک نشد و موسی علیه السلام پس از فرس کردن ذلت در پیش خالفش ذلیل نشد و شان یونس علیه السلام پس از التجا کردن بصدق سخن (لا اله الا انت سبحانک) ضایع نشد و یوسف علیه السلام پس از تسلیم شدنش بقضای خدا و با اعتماد کردنش بخدا خائب نشد پیغمبران و رسل و صدیقان و صالحان همین طور هستند (لاتبدیل لکلمات الله) (ای برادر من) تو بجاهستی و در کدام جای در حیرت ماندی و در میدانهای هجران در صحرای و همت سرکردان ماندی خدا را طلب کن خدا را بر شما از تو حریصتر هستم قسم بخدا اگر از خدا منقطع شوی از خدایان شما میترسم ای خدایا از قطعی که پس از وصل میشود خود مرا بشما می سپارم (ای برادر من) وقتی که منقطع شدی و دران حال و صلرا کمان بردی پس از من چیزی نخواه و وقتی که خودت عالم شمردی بانیکه خیلی جهل داشتی تحقیق از شما همه خوبیها گذشته خواهد شد و صوفیه از شما سبقت نمود و لو مها بشما شامل گشت من نمی گویم از اسباب منقطع شوید و از تجارت و صنعت دور باشید لیکن میگویم که از غفلت



اوزین حرامها منقطع باید شد من بشما نمی گویم اهل و عیال را ترك بکنید لباس میوشانید و لیکن بشما می گویم بواسطه اهل و عیال از خدا غافل مشوید و بلباس تکبر بر فقرا مکنید من میگویم آن زینتی که لازم نیست آن زینت اظهار مکنید زیرا دل فقرا ازین منکسر خواهد شد و از عجب و غفلت شما می ترسم من می گویم لباس خود نان پاك بکنید ( فل من حرم ذینة الله التي اخرج لعباده و الطببات من الرزق ) من می گویم دلهای خود را پاك بکنید این پاکی از پاکی لباس بهتر است خدا بلباس شما نگاه نمی کند ولیکن بدلهای شما نظر خواهد کرد مانند این گفتار سید علیه افضل الصلوات و التسلیمان گفته است ( حاربوا الشیطان ببعضکم بنصیحة بعضکم بخلق بعضکم بحال بعضکم بقال بعضکم ) خدا فرموده است ( و تعاونوا علی البر و التقوی و لاتعاونوا علی الاثم و العداوان ) و خدای تعالی فرموده است ( الذین یقاتلون صفا کانهم بیان مرصوص ) و باشیطان و نفس و عد و خدارا صوفیان مقاتله میکنند مقاتله شیطان برای آنست که از خدا منقطع نشوند و مقاتله نفس برای آنست که بشهوتهای دنیه مشغول و از عبادت خدا غافل نشوند و مقاتله عدو خدا برای آنست که کلمة الله را بلند و علم رهنمای بخدا منثور گردد ( اولئك حزب الله الا ان حزب الله هم الغالبون ) شأن علما تعظیم بکنید بطوری که واجبات علما بجایش برساند زیرا علم درك حقایف اشیا است خواه سماعی خواه عقلی باشد حق

ایمانرا که بزبان اقرار نمودن و بدل اعتقاد کردنست بجا برسائید و حکم اسلامی که متایعت شریعت و از طبیعت اعراض نمودنست آنرا لازم بشوید معرفتاً تحقیق بکنید آنهم معرفت وحدانیت خداست نیترا تطهیر بکنید آنهم خطرهِ ایست دردل و بغیر ازخدا کسی بآن اطلاع ندارد اورا تطهیر بکنید ادباً بحکم بکنید آنهم چیز را در جای خودش نهادنست آنرا محکم بسازید و عطهای که برای ارشاد اصحاب غفلتهاست از آن مختصر بکنید و نصیحتی که برحافظه راه دهد مطلع شدنست اورا بلاغت بجا برسائید و محبتی که نسیان ماعدای محبوبست بصدقت عمل یارید و ادبی در دعا آنهم رفع حاجات باعلای مقام درجاتست اِکمال بکنید و علامات تصوفی که ترک اختیار است محکم بسازید و راه عبودیت که ترک دنیا و آکذاشتن از دعوی و برداشتن بلوی و محبت مولا است اتقان بکنید و راه نزدیکی از همه ما سوی الله بسط خواهی کرد و صدق که موافقت ظاهر و باطنست در آن ثابت شوید و نعمت عافیتی که او نفس بی بلا و رزقی بی اذیت و بی ریا عمل کردنست قدرشرا تعظیم بکنید و استقامتی که هیچ چیزی بر خدا اختیار نمودنست در نزد حدودش بایستید و حلالی که خورنده اش در دنیا ضامن و در قیامت مؤاخذه نمی شود آنرا تحریر بکنید و طریق طاعتی که در گفتار و کردار و در همه احوال طلب رضای خداست آنرا محکم بسازید و "عروه صبری که دل را بحکم خدا هشیار کردنست اورا بگیرد و عزلت و خلوتی که از مردمان

دور شدن و ترك طمع و بدل از اختلاط مردمان هجرت نمودنت  
 دلرا از نیها تطهیر بکنید اگر چه خودش درین مرمانست ولی  
 از خود خودشرا تطهیر باید کرد ( متنبه شوید ) ولی کسیست که  
 رویشرا از نفس و شیطان و دنیا و هوی بر گرداند و روی و دلش  
 بطرف مولا بگرداند و از دنیا و قیامت اعراض بکند و چیزی بغیر  
 خدای تعالی طلب نکند قانع کسیست بقسمت راضی و بلقهء اکتفا  
 خواهد کرد شمارا از بعض اوصاف و خصصت تحزیر خواهم کرد  
 احتراز بکنید احتراز از متصف بودنی بچیزی از آن اوصافی که  
 میگویم زیرا آنها سم هائلست و بتقوای خداوند و بدور شدن از آن  
 خصصتهای که ذکر خواهم کرد شمارا وصیت می کنم یکی از آن  
 اوصاف حسد است که ارادهء زوال نعمت محسود است و دیگری  
 کبر است که نفس خودرا از غیرش بهتر دیدن است و دیگری دروغست که  
 برخلاف واقع سخنی اختراع کردن و گفتار بدی که از منفعت عاری  
 باشد و دیگر غیبت است که بیان بدیهای بشریه ایست و دیگری  
 حرص است که از دنیا سیر نشدنت و دیگری غضب است که برای  
 انتقام جوش کردن خونست و دیگری ریاست که بدیدن اغیار  
 خشنود شدنست و دیگر ظلمت که با آرزوی نفس خودش متابعت  
 کردنت من بشما می گویم که دائماً در بین خوف و رجا باشد  
 خوف اتیست که بسبب کنااهش بدل از خدا ترسیدنت  
 رجا اتیست که بحسن و عهد خدا دل مردم ساکن باشد و تصفیة  
 روح ریاضتی میسر می شود آن هم تبدیل کردن حالت بدی بحالت

خوبست دین عبارت از امر بمعروف و از منکر نهی کردنست (ان الدین عند الله الاسلام) هر کسی که امر بمعروف و نهی از منکر بکند انکس در زمین خلیفه خدا و خلیفه پیغمبر خدا و خلیفه کتاب خداست صادق و مصدوق علیه افضل الصلاة والسلام باین طور بما خبر داد و علی امیر المؤمنین علیه السلام فرمود که افضل جهاد امر بمعروف و از منکر و از شأن فاسقان نهی کردنست و برای خدا غضب کردن و فی سبیل الله غدار خواستن و بغیر از اسلام دین دیگر اختیار نکردنست خدا او را مغفرت بکند مانند مردمان اهل سنتی که در حدود خدای تعالی مدافعه بکنند و در آن حدود بافتد مثل قومی هستند که در سفینه باشند بعضشان در طبقه زیر و دیگری در بالای سفینه باشد مردی برخیزد بدستش آلت سورا کردن داشته باشد و زیر سفینه را سوراخ بکند مردمان بیایند و بگویندش این چه کاریست میکنی پس درجوا بیشان بگوید ابرامی خواهم اگر آن مرد را بگیرند و منعش بکنند او را و نفس خودشان را نجات داده شوند و اگر آن مرد را بحال خودش گذاشته باشند مرد او نفس خودشان را در هلاک انداخته شوند در حدیث آمده است (ما من قوم عملوا بالمعاص و فیه من یقدر ان ینکر علیهم فلم یفعل الا اوشک ان یرحمهم الله بعداب من عنده) سفیان ثوی رضی الله عنه میگفت کسی در نزد همسایه اش دوست و هر نزد اخوانش محمود باشد بدانید آن مرد مدافهنیست بلی اگر کسی منکر را مشاهده بکند انکار نکرده سکوت بکند آن مرد در آن



من بشما میگویم خدا مرا احسان کرده آنچه من بشما امر و ترغیب می‌کم بانها متصف شده ام ولیکن خوبی آنست که ابن شرطرا از واعظ و ناصح طلب مکنید و باین خصلت بلکه شیطان بر شما ظفر بیابد میگوید امر بمعروف مکن تا که همه عمل نکنی و نهی منکری مکن تا که از همه پرهیز نکنی این سخن در حسبۀ لله راهی بندد کیست آنکسی که از گناه معصوم باشد امر بمعروف بکنید اگر چه همه آن عمل نکرده باشید و نهی منکر را بجا برسانید اگر چه از همه اجتناب نکردید باین طور پیغمبر ما علیه اکرم و افضل صلاة الله و سلامه فرموده من بشما می گویم کلید سعادت ابدیه بتبعیت رسول خدا صل الله علیه و سلم حاصل و میسر میشود و در همه مصادر و مواردش و چگونگی خوردن و آشامیدن و ایستادن و برخاستن و در خواب بودن و سخن گفتن پیغمبر را افتدا کردن حاصل و تبعیت تمام همه صحیح خواهد شد از بعض ائمه بما رسید که او خربزه را نخورده است زیرا کیفیت خوردن رسول الله صلی الله علیه و سلم برای او نقل نکرده اند لهذا نخورد و بعض ائمه سهوا مسح را اول بیای چپ پوشیده بود لهذا مقدار کند مرا بکنفارت این سهو داده است احتراز ازین سخنی بکنید که بگوید این خصلتها از ان چیزها است که تعلق بعبادات گرفته است انها را ترك بکنید زیرا ترك کردن اینها دری بزرگ از درهای سعادت راهی بندد و اما گفتن این سخنی که عبادت را نمی دانم بسبب عدم اتباع پیغمبر صلی الله علیه و سلم

در این عبادت عذری بیارد این ممکن نیست مگر این سخن از کفر خفی و یا خود از حق جلی پیدا بشود خدا ما و شمارا حفظ بکند ( ای بزرگان ) بخدا قسم می کنم کان نمی برم بر روی زمین هیچ صاحب عقلی نیست که فرقی خوب و بد را نکند الا که همه اعتقاد می برند و بدل از عبادتی میکنند که این عبادتی که شریعت حبیب علیه افضل صلوة الله و سلامه بوده و آن عادتی که بر سرا و شده در نزد خالق و مخلوق حالتی مرضیه ایست و آن هم در نزد خالق آداب مقبوله و در نزد مخلوق حالت محبوبه ایست و دلها با آن مطمئن میشود و اضطرابش بان ساکن خواهد شد کدام عقلیست که فرق حالت بیداری از مستی و حال دزد از مرد امین و حال دروغ گو از صادق و حال زانی از عفیف و حال متکبر و متواضع و حال بخیل و سخی و حال ظالم و عادل و حال مبطل و محق و حال مفتاب و بری از غیبت و حال غدر کننده و رحیم و حال عابد و نائم و حال عاقل و متفکر و حال بر و فاجر و حال کافر و مؤمن از یکدیگر لفهمد یعنی می فهمد ( ان فی ذلک لآیات لاولی الباب ) بخدا بخدا بیاید خالص متابعت باین پیغمبر بزرگ بکنید که برای مارحمة للعالمین آمده و بر مخلوقات حجت و برای موحدین نعمت شده است و از فراموشی مرگ احتراز بکنید زیرا این نتیجة غفلتست غفلت از قلت ذکر و این هم از قلت ایمانست و مادر و اصل اینها جهلست جهل از ضلالت پیدا خواهد شد در بعض کتب آلهیه آمده خداوند ( تعالت ذاته ) میگوید ای بنی آدم بدانیتی که من دادم بر طاعت

من قوت گرفتی و بتوفیق من فرض مرا ادا کردی و برزقی که  
 من دادم بر معصیت قوی شدی و پمیشیت من هرچه برای نفس  
 خود میخواهی آنرا می خواهی بنعمت من برخواستی و نشستی  
 و برکشنا و صباح و شام درامان من هستی و درفضل من تعیش  
 و در نعمت من تقلب و بعافیتی که من دادم مسترح شدی و باین همه حال  
 ما را از یاد خود میری و غیر مرا یاد میکنی و شکر مرا بجانمی رسانی  
 ای بنی آدم مرگ اسرار شمارا کشف میکند و قیامت خیرهای  
 شما میخواهد و عذاب پرده شمارا می دردد هر زمانی گناه کوچک  
 میکنی بکوچکی او را نگاه مکن لکن نگاهی بکسی بکن که باو مخالفت  
 کردی و هر وقتی که برزق اندک مرزوق شدی بکمی آن رزق نگاه  
 مکن بلکه برزق دهنده را نگاه باید کرد گناه کوچکرا تحقیر مکن  
 زیرا نمی دانی که بکدام گناه بمن عصیان کردی و از مکر من امین  
 مشو زیرا مکر من از رفتار موری بر سر ستنکی در شب تاری که  
 میرود ازان پنهانتر است ( ای فرزند آدم ) آیا وقتی که بما عصیان  
 کردی بسبب ذکر غضب من ازان گناه متمنع شدی مانند که من امر  
 کردم فرض مرا ادا کردی آیا مسکینانرا بمال خود ملاحظه نمودی  
 و کسی که بتوبدی رسانیده باشد باو احسان کردی و کسی که بتوبدی  
 کرده باو خوبی کردی و کسی که بتوظلم کرده باشد آیا او را عفو  
 نمودی و کسی از شما قطع شده باو وصل کردی و کسی که با شما  
 خیانت کرده باشد عجباً در حق او منصف شدی و کسی از شما  
 هجرت کرده باو حرفی زری و فرزند خود را ادب آموختی آیا



همسایه خود را راضی کردی و از علما از امر دین و دنیا سؤال کردی ای جماعت مردمان من بصورت و محاسن شما و بحسب و نسب شما نگاه نمی کنم بلکه بدلهای شما می نکریم و باین خصالی از شما راضی میشوم ( ای بزرگان ) این چیزهای که گفتیم در روز قیامت معلوم می شود که خدا در کلام قدیم نامش آورده و گفته است ( یوم القیمة ) ( یوم التغابن ) ( یوم الحاقه ) ( یوم لا ینطقون ) و لا یؤذن لهم فیعتذرون ) ( یوم الصیحة ) ( یوم تشیب الولدان ) ( یوم الزلزله ) ( یوم القارعه ) ( یوم ینسف الجبال ) ( یوم لا تملک نفس لنفس شیئا و الامر یومئذ لله ) ( ای بزرگان ) با عالمان و عارفان بشنید زیرا در محبتشان اسراری هست که هم نشینان را از حال بحال دیگر میگرداند در حدیثی وارد شده است کسی با هشت اصناف بنشیند خدا هشت چیزی در انکس زیاده خواهد کرد و کسی با امرا بنشیند تکبر و قوه دل را خدا در او زیاد میکند و کسی با مردمان تنگنا بنشیند حرص در دنیا و مافیها حاصل میشود و کسی با فقرا بنشیند هر چه خدای تعالی قسمت کرده است با او راضی خواهد شد و کسی با بچهها بنشیند لهو و لعبش زیاده میشود و کسی با زنها بنشیند نادانی و شهوتش زیاده کرد و کسی با صالحان بنشیند خدار غبتش در طاعت زیاده میکند و کسی با علما بنشیند علم و تقوایش زیاده کرد و کسی با فاسقان بنشیند کناهِش زیاده و توبه اش تأخیر میکند و هم در حدیث وارد شده صحبتی با عاقل باعث زیادی دین دنیا و آخرت میشود و صحبتی با احق سبب نقصانی دین و دنیا میشود و حسرت و پشیمانی در وقت

مردن و خسارتی در آخرت خواهد شد ( ای بزرگان ) سی کس هست شفاعتی میکنند عالم و خادم و فقیر صابر ( ای بزرگان ) هر چیزی که وارد غیبی و حادث سماوی باشد بدل خوش و فراخی او را بگیری و از خدا راضی بشوید بقدر طاقت خود تان کار مخلوق بجا برسانید زیرا هر کسی کار دنیا را برای برادر مؤمن درست بکند در قیامت هفتاد حاجتش را خدا ادا خواهد فرمود هر عزیز قومی که ذلیل شده مرچش بکنید و بتختای قومی که فقیر شده صدقه بسیار باو دهید بسبب این خدا بلارا دفع میکند و اکرام مسافران باید کرد زیرا پیش از مکلف بودن پیغمبر صلی الله علیه و سلم عبادتش همین بود و بامر دمان بخلف خوب معامله بکنید زیرا خلق حسن افضل عملها است میکویند که اگر وسعت مالی نداری مردمان را بوسعت خلق حسن حصه بدهید خوبی همه خو بیها حسن خلق است صاحب خلق حسن اگر چه در رخت خوابش خوابیده باشد رتبه مردم روزه دار و شب بیدار را دارد زیرا پس از ادای فرضها افضل آن چیزی که بخدای تعالی نزدیک بکند حسن خلقت عبادت شما چه نائمه میدهد در حالتی که افتخار بکنی کویا بر خدا منت کرده ای مسکین خدا از جمله عالم مستثنیست وقتی که عبادت خدا کردی بطوری عبادتی بکن که کویا در در کفش ایستادی در عبادتش برای سلطنت او در خضوع باش و از هیبتش پوست بدنت بهم بزند و از اداء واجباتش عجز خود را اعتراف بکن و از دیدن نفس و عمل خود و چیزهای دیگر مجرد

باش و در که عزت و جلالش را بدست ذلت و افتقاری بزن در انوقت بلکه مقبول میشوی و از سخنهای بد و بی معنی زبان خود را پاک یکن نا کلام شما بحضور مقدس خدا تا حضرت عرش علوی برسد آن عرشی که خدا او را جهت طلب ساخته بطوری که کعبه را در زمین جهت عبودیت کرده است ( الیه یصعد الکلم الطیب ) بآن جهتی که همت مخلوق بآن طرف است و محل نازل شدن امر خداست تا که امر و کرم و لطف خداوند از بالا بیاید و در پیش او هم باخضوع باش خوترا پست و حقیر بنما و باین معنی اسرار قرآنی افاده واضح نموده است ( وفي السماء رزقکم وما توعدون ) خداوند ( تعالی اسمائه ) فرموده ( ومن یتق الله یجعل له مخرجاً ویرزقه من حیث یرزق ) حازق باش ( ای پسر من ) حرفهای حضرت بزرگان وقتی که شنیدی آن کلام ظاهر و معلق است بزرگترین اهل حکمت و بیان و فصیحترین نوع انسان صلی الله علیه و سلم که جامع الکلم است کلامش اخص و افصح و اصحتر و کنایه را خوبتر فرموده است وارث و اتباعش همچنین است از من دلتنک مشو ( ای برادر من ) هر چیزی که فکر شما میکردد از دیدن نفس و مال و حسب و نسب و علم و شهر و زن و فرزند و عمل و فتح و کرامت و مزیت شما اینها همه خطرناک است اگر بخشوع و ذلت و جود و شکر و مسکنت را مقابله کردی اینها همه فتوحات میشود و اگر بعزت و کبر و بلندی و غفلت را مقابله نمودی اینها همه قباحت و سوسه و قطع مرحمت خواهد

شد اصلاح نفس و شاعن خود را تدارك بكن وقتى كه از عبادت  
مولا وسيد خود منقطع شدى اين زمينى كه بر سر او عبادت خدا  
ميكنى بر شما كريبه ميكند كانه از تأسف و محبت شما كلام اين قائلرا  
مى كويد

و كنت اظن ان جبال رضوى  
تذول وان و دك لا يزول

ولكن القلوب لها انقلاب  
و حالات ابن آدم تستحيل

وقتى كه زمين بر شما ناله بكند و كار خير شمارا بخواهد شما در چه  
حالى هستيد اين شان براى شما باشد خوبتر است نه براى زمين تو باین  
مسئله عالم بشوى بهتر است از بعض برادران مردان زمان بمن  
رسيد كه گفته اند

عقدت بباب الدير عقدة زنار  
وقلت خذوالى من فقيه الحمى ثارى

باين بيت معنى ديكرار اده کرده است از اين نوع گفتارها احتراز  
بكنيد حسن ظن لازمست باين شيخ بزرگ بايد آنرا بجا برسائيم

ولکن ادب ما بآدین و یا حق ایستادن لازم و اهمست مازنار را کره  
 تمی دهیم و بدر که کایسه نمی رویم و دست و پای طلمرا می بوسیم  
 و علم دین خود را از آن طلب می کنیم اما شیخ مقصد خود را باین  
 لفظها ستر کرده است کاشی طلب و ستر نکرده بود و بعوض آن این  
 بیت را گفته شده بود .

حالت بیاب الدیر عقده ز نار  
 و طهرت بالفقه الالمی اسراری

وما الدیر والذنار الا ضلاله  
 وما الشرع الا الباب للوصل بالباری

بلی حالت اهل محبت قلبشرا می گیرد و عقلش مبرود و ز بانس  
 بحر فهای دیوانه و یا کلام مستان و یا خود کسی که خونش جوش  
 گرفته و یا کسی از خود خبر نداشته میگوید اورا باخدای خود  
 بگذارید اینقدر کفایت شما میکند و بریسمان شریعت محکم تمسک  
 بکنید که هر کسی باو تمسک بکند ادا بضلالت نخواهد رسید  
 این کلمات و مانند اینها از شطحاتی که تجاوز از حدت نعمت بیرون  
 شده است مثل صاحبش مانند کسیست که در بیت خلا خوابیده  
 و در خوابش دیده که بر تخت سلطنت خوابیده است او پس  
 از بیداری و فهمیدن جایش البته منجول خواهد شد بخدا بخدا

قسم میدهم بشما نزد حیرود شرعیه بایستید شریعت سید و بزرگ  
 مابندگان پسنین محکم بکبرید (مالی و العاظزید و وهم عمرو و بکر)  
 وجه الشریعة اهدی (من سر ذاک و سری) خدا راست گفته  
 و شکم برادرت دروغ گفته است (ای برادر من) هر چیزی که  
 شما دران هستی اگر حلال نباشد هیچ ثوابی ندارد و اگر مباح  
 نباشد شما ازان مسئولی و اگر بحرام خوردن آمدی وقتی که بخدا  
 ملاقی میشوی بر شما ایت (ومن یعمل مثقال زرة شرایره) را  
 میخوانند من بشما نمی گویم که راه بر شما تنگست و سیل بارش شمارا  
 گرفته و از درگاه کرم مردود شدید نه نه بحق خدای تعالی فردا  
 کرم و احسان و لطف و فضل خدا روز قیامت بطوری ظاهر  
 میشود که حتی ابلیس و ظلمة کافران بآن کرمها طمع خواهند نمود  
 لیکن بشما می گویم که خدای تعالی گناه بخشنده و توبه را قبول  
 کننده و شدید العذابست از در توبه بدر که مغفرت نزدیک و عملی که  
 باوراضیست نزدیک بشوید و بترك معصیت از در عقاب دور باشید  
 مانند بیم عالمی که عظمت و قدرت خدا را فهمیده است درخشیت  
 باشید و بترسید و مانند رجای کسی که بگرمش و بعموم احسانش  
 یقین کرده از خدا دردل خود رجای مخفی بدارید زیرا رجای  
 مؤمن بمقدار خوفست حتی خوف و رجارا اگر درترازوی بکشند  
 از یکدیگر زیاده نخواهد شد بر کردیدن و رجوع کردن بطرف  
 خدا است هر کس بمرجع خود عودت میکنند و اجلس بانجام

می رساند و این مسئله بر او عودت خواهد کرد خدا فرموده است  
(منها خلقناکم و فیها زمیدکم و منها نخرجکم ناره اخری) این  
جبهای که از خاک میخوری مانند شما مردمان قوی و شدید بودند  
ولی رفتند و برباد و خاک شدند و گانه آنان نبوده است ( هذا تراب  
لو تفکره الفتی ) برای علیه من الجباه بساطا ) و گانما زراته  
لومبرت ( صیغت لالسنة الاولى اسفاطا ) ای اهل بصیرت و عبرت  
بگیرید دنیا ابن است و حالش هم چنین این است دیار و مردمانش  
قسم بشما میدهم که پس از این نوع فکر کردن و عبرت گرفتن  
کسی هست طمع باین دیار بکند و اصلاح و اعمار دیارا نخواهد  
این رواق دنیا را عمارت میکنم برای اینکه صالح و ابراهیم و زنها  
در آن ساکن باشند و یا خود خانه عمارت میکنم که خودم در آن  
نیشیم تا وقتی مفارقت احباب و تازمانی که خاکرا بالمش می سازم  
آبا این رواق را بد رمن بسوا رو پیاده تعمیر کرد و برای من پس  
از و باقی ماند خیر بخدا قسم بلکه خداوند هبه و احسان و اکرام  
و مرحمت فرموده ابا این منت مخصوص منست خیر بخدا سو کنند  
می خورم بلکه دیارا بدوست خود و بقیراز دوست خود  
میدهد آخرت را نمیدهد مگر بکسی که دوستش باشد خدا بیدرمن  
خانه و مقامی و لباس و طعامی را احسان کرده من هم مثل پدر خود  
و اولاد و عیالم در لوح غیبش برزقی که در عیش هست محفوظ  
کرد و جمیع خلق هم چنین است پس برای چیست اینقدر خیالات  
و در راه ضلالت رفتن چه چیز است صاحب کیاست و ماقبل کسیست که

از خدا بترسد نفسش بخدا نزدیک و برای پس مرگ عمل کرد  
 نیست خدای تعالی فرموده ( ولقد كتبنا فی الذبور من بعد الذکر ان  
 الاتراض برثها عبادی الصالحون ) در تفسیر این آیت مردمان  
 اختلاف کردند یکی ازان ارث معنویست که وقتی زمین برای  
 عبد خدا بالش میشود نزدیکی خیلی خوب برای آ و خدا میسر  
 می سازد دیگر معنایش اینست نبا بقتضای استحقاق مخلوق  
 صالحان وارث زمین میشوند و سیاست خلقش میکنند زیر آمر و حاکم  
 عین عملت بلی آمر شما عمل شما است چه طور عمل میکنی مانند عملت  
 باملی بر شما مسلط خواهد شد ( ان الارض لله یورثها من یشاء  
 من عباده ) این آیت شاهی آنست که کفتم جماعتی دیگر بزمین  
 جنت تفسیر کردند همه بر هدایت هستند ( ای برادر من )  
 نمی بینید طفلرا وقت زاییدن از حرص دنیا دستش بسته است  
 وقتی که از دنیا بیرون میشود دستشرا واز کرده و بان چیزی که  
 حرص داشته بود بخالی شدن دستش اعتراف کرده مرگ و اعظ  
 کافست .

ایکی و منلی من بیکی اذا سبقت  
 قوافل القوم اهل العلم والعمل

بکاء قوم للقیما الدوالهین به  
 و اننی الخائب الباکی من الذلل



( ای بزرگان ) هیچ راه صعب و مسلك مشكل نكندا شتيم  
 الاكه پردها بشرا كشف كردم و بدست لشكر هتم پردهای پانیش  
 و بادبان سفینه اشرا بلند كردم و از همه در بدرگاه خدا داخل  
 شدم دیدمكه بر همه در ازدحام خیلی بزرگ هست پس از در زلت  
 و انگسار آمدم و دیدمكه خالیست و اصل آن در شدم مطلوب  
 خودم را حاصل كردم و طالبان هم چنین بر درها ایستاده بودند  
 خدای من از فضل و كرمش چیزهای كه چشمها ندیده و گوشها  
 نشنیده و بردلی اهل این زمان خطوری نكرده را خدا بمن هبه  
 و احسان فرمود رسول كرم خدا بمن وعد كرد كه درست مرید  
 و محب من و آنكسی كه بمن و بدریت و خلفاء من تمسك بكنند خواه  
 در مشرق و یادر مغرب باشد تا روز قیامت كه حیلۀ نجات بریده  
 میشود دستها شان می كیرد نجاتشان می دهد روح فقیر باین طور  
 بیعت كرده خداوند خلاف وعده خودش نخواهد كرد سخن  
 گفتن مخلوق با خالق پس از نی و مرسلین كه سبحانه و تعالی با آنان  
 بوحی و یا ازورای برده مكلمه كرده است و بغیر ازان برای كسی  
 دیگر میسر نخواهد شد انقدر هست كه وعده احسان خدا  
 بدلهای اولیا و احبابش در خواب برؤیا و بواسطه حمدیه و الهام  
 درستی كه بظاهر شریعت اجدیه در همه حالی مخالف نباشد عنجلی  
 خواهد شد ( و ذلك فضل الله بونه من یشاء ) ( مواهب الرحمن  
 لاتنقض ) ( و امة المختار مثل المطر ) ( خزائن السرا حبابه )  
 ( و الاهل للحكمة نوع البشر ) ( قد یضلع السابق فی سیره )

ریسبق الضویلع المتظر ) ای خدا حکمت و فهم و معرفت و علم  
 مراد یادکن و ما را از مسلمانانی که در نزد شما محبوب و مقربست از  
 آنان بساز و از پیرو پیغمبر خود بگردان شما هر اراده که بخواهی  
 میکنی شما ارحم الراحمین هستی ( ای بزرگان ) نعمت خوردن  
 و آشامیدن و لباس عافیت و امنیت و بردین حق بودن اینها راهمه  
 نعظیم بکنید تا که نعمتها بر شما دائم باشد و یقین را با اشاره صالحان  
 بجا برسانید زیرا نعمتهای خداوند بر آنان میبارد و ابرهای مدد  
 از طرف خدا با آنان و اصل گردد امداد خدا رهبری میکند و آنان  
 بنحداوند نزدیک و سینه شان برای ایمان شرح خواهد نمود و انانرا  
 از بزرگان نوع انسان ساخته خدا معرفت را با آنان داده شننا  
 خندش و دوست داشته و آنان دوست خدا شدند رضی الله عنهم  
 و رضوا عنه ( ذلك الفوز العظيم ) بنای توکل خودتان بر خدا  
 محکم بسازید و معانی اسلوبهای دعای خودتان خالص بکنید و از  
 نفس و شیطان بر حذر باشید و در هر کاری حزم را بگیریید زیرا  
 کسی ازار حزم خودش محکم بکند و باشد تر عزمش سوار باشد  
 و بطرف خدا بجنباید خایب و حاسر نخواهد شد آیا و اعظ چه میگوید  
 پس از قول خدا ( لنجزی کل نفس بما تسعی ) اختصار کننده قول  
 خدای تعالی ( فل کل بعمل علی شاکاته ) چه طور ترجمه می کند منبه چه  
 میگوید پس از قول خدا سبحانه ( انا لانضیع اجر من احسن عملا )  
 ترسنده چه چیز را تدقیق میکنند پس از قول خدا تقدس شانه  
 ( بعلم السر و اخفی ) ( بعلم خائنة الاعین و ماتخفی الصدور ) امر چه

طور توضیحی میکند پس از قول خدا ( و ما انما کم الرسول فخذوه  
 و ما نهاکم عنه فانتهوا ) نمی کننده بچه چیز می ترساند پس از قول  
 خدا سبحانه ( فلیحذر الذین یخالفون عن امره ان تصیبهم فتنه  
 او یرصدیهم عذاب الیم ) مرد لیبب بکدام تراز و میکشد پس از قول  
 خدا جل و علا ( فن یعمل مثقال زرة خیر ایره و من یعمل مثقال  
 زرة شر ایره ) ( الم ذلک الکتاب لاریب فیه هدی للمتقین ) کلام  
 خدا کتاب خداست بحت قائمه و معجزه دائمه ایست و هر چه  
 شده و میشود بما خبر داد همه سرپنهان را برای ما کشف کرده  
 هر کسی باین کتاب عمل بکند غنیمت و نجات را می یابد و کسی ازین  
 میل و انحرافی بکند از خدا بریده و نادام میشود انیکه کفتم شریعت  
 پیغمبر خداست که سید ناجیان و وسیله مناجات کنندگانست  
 بحت بیضاء که پس از ان ابداء ضلالت نخواهد شد این ره راه  
 طایفه صوفیه ایست ( ان الله مع الذین اتقوا ) خدا برای آنان  
 بمعیت الهیه شهادت فرموده آن معیت خصوص و معیت اهانه  
 و معیت امدد کرد نیست کسی بخدا و بکتابش ایمان آورد  
 و بشریعت پیغمبرش افتدا بکند و در راه صوفیه برود و با آنان  
 باشد و بمجماعتشان داخل باشد فوز و نجاتی می یابد ان حزب الله  
 هم الفائزون ( ای برادر من ) راه و سوسه را ترک کن و با مردمان  
 انسیت مکن با خدا باش حکم و حکمترا از خدا بکیر ( یؤتی الحکمة  
 من یشاء و من یؤتی الحکمة فقد اوتی خیرا ) زبان خود را نصیب  
 مکن و نهایت شما این نباشد که حال خود تکذیب نفس خودت

۱۰۱

بکند و سفیدی ریش را بجنا سرخ میکنی و پس ازان میکوبی مویم  
 سرخست بقوت اشتر صداقت بر حرم قرب عروج بکن صفهای  
 او هام بلشکر همت از جایش بردار النفات بدو اثر دنیا مکن  
 بمراقبه کسی که دنیا را خلق کرده است باو مشغول باش و بر یسمان او  
 از بریدن خدا خود را حفظ کن علم اقتدار را حامل باش طبل  
 زلت را در پیش او بزنی از حجاب زن و فرزند و مال و از حجاب  
 وجود و از حجاب عبادت و هشیاری و از حجاب غفلت خود را  
 مجرد کن زیرا دیدن هشیاری خود غفلتی بزرگ است و دیدن نور  
 خود را ظلمت است همه چیز برای شما حجابست دری برای مقصود  
 و از بکن همه مرامی که از او حائل باشد خود ترا ازان مجرد کن  
 معبود را بخواه بکزار عبد زن و دنیا و درهم و دینار و عبد کرامت  
 و عبد مخلوق را بکزار کسی را که بعزم ادنی بجانب اعلی رفته  
 ( سر للجناب بهمة مرفوعة ) عن عالم التفصیل والاجمال  
 ( وارفع جنابك عن عبادة غيره ) بحقیقه الافعال والاقوال  
 ( الذين قالوا ربنا الله ثم استقاموا تنزل عليهم الملائكة ان لا تخافوا  
 ولا تحزنوا و ابشروا بالجنة التي كنتم توعدون ) از کرسنکی  
 از تشنکی از بر کردیدن احوال خود را متعظ باش حال مخلوقات  
 همچنین است و بگفتار بهبوده خود را مسرور مشو زیرا تو بطرف  
 ماسوا منصرف شدی و بغالله قعه و شریعت دانستن و برای دام  
 نهادن دنیا برفته تو اطمینان نخواهد رسید و بعلم فلسفه از خدا  
 دور مشو باینکه شما از محبت خدا مفلس هستی و در نزد تصوف

در حال که سحاب دوری موصوف هستی در نزد تصوف خودت مایست  
 (کل العلوم اذا تخللها السوی) صارت لداعی الانفصال معالما  
 (ای بزرگان) راه خدا مانند راه مردی که بشهری میرود در آن راه  
 بلند و پستی و راست و بگی و صحرا و کوهها و زمین خالی از آب و از  
 ساکنان و زمین با طراوت و سبزها و آب بسیار و درختها و ساکنان  
 اینها همه در راه آن شهر مقصود هست اما شهر مذکور پس از اینها  
 همه واقع شده پس اگر کسی بلذت بلندی و یا بذلت باین آمدن  
 و یا براحت اعتدال و یا بازیت کوهها و یا بخصه فقر و یا بشدت  
 نشکی و یا بجلوت و طراوت سبزها و آب و درختها و موانست  
 کردن با ساکنان مشغول باشد و بسبب اینها بند بشود  
 بمقصود نرسیده در راه می ماند و کسی که باینها مشغول نباشد  
 و ازیت راه را تحمل و از لذائذش بگذرد بمقصود واصل گردد  
 سالک راه خدا همچنین است اگر کسی بصعوبت احوال از محول  
 الاحوال بر گردد و مستی اقبال و رو کردن مخلوق باو از خدای  
 مقلب القلوب منقلب باشد غرض و مقصودش از آن فوت خواهد  
 شد و بمقصد نرسیده می ماند بی شبهه از خدا منقطع می شود و اگر  
 عقبه راه را و تلخی و شیرینیش را بر پشت خود بگذرد و برود  
 بنجات بزرگ خواهد رسید (ای بزرگان) ما بر کوه عرفات بترك  
 غرض و نفس و مال با خدا بیعت کردیم بعض مردان با خدا  
 مناجاتی کردند و گفتند ای خدا راه واصل بودنی بشما بمن نما  
 جواب آمد که نفس خود را بگذار و بطرف من پیاموسی علیه

السلام بطلب قابله زن خود را میرفت زتش را در دروازه  
 گرفته بود پس از آن باهلهش گفت ( انی آنست نارا لعلی آتیکم  
 منها بقبس او اجد علی النار هدی ) یعنی خبری از صاحب هوش  
 بیارم که رهبری بما بکنند در خصوص جلب قابله چه کاری بکنیم  
 ( فلما ایتها نودی یا موسی انی انار بک فاخلع نعلیک انک بالواد المقدس  
 طوی ) یعنی از دیدن نفس وزن خود بکزار ( ای بدرکان ) وادی شما  
 مسجد است وقتی بمسجد داخل شدید نعلهای ماسوارا بکزارید  
 و نگاه بکنید چه طور مناجاتی بخداوند می شود و چه طور  
 در حضور سخن گفتن و خطاب کردن میشود آن عملها حضرت  
 احسانیت که او خامه های تقدیسی است بحديث ( اعبدا لله  
 کانک تراه فلم تکن تراه فانه براك ) علامت جهل شما اینست که  
 بنفس و اهلت مشغول شدی من نمیکویم اهل خود را در گوشه  
 اهمال بکزارید و ترک بکنید و در بالای کوه معبد خانه برای خود  
 بسازید بلکه بتما میکویم بخدمت عیال و براحته نفس خود  
 خدمت بکن و دلت را بخدای خود خوش بکن زیرا آن زمان  
 ربوبیت در همه حال از وصف مشارکت مقدس خواهد شد  
 آندم عملهای شرکرا بمشکران رد کردی و اعمال توحید را  
 از موحدان قبول کردی ( الا لله الدین الخالص ) و خدای تعالی  
 فرموده ( فن کان یرجو لقاء ربه فلیعمل عملا صالحا ولا یشرک بعبادة  
 ربه احدا ) ( ای بزکان ) هر وقتی ببندگان و اولیای خدا  
 طلب اعانه بکنی امدادی که از اولیا می آید از آنان بدان زیرا این

شرك ميشود ولی از خدا طلب حاجت بکن بواسطه محبت  
 خدا که با نان هست و بعض مرد بزمرده و سیاه در درها افاده است  
 آن مردا کر بخدا سو کند بخورد در یمش خدا آنرا حانت نخوا  
 هد کرد خدا تصرف بان داده است خدا برایشان قلب اعیان  
 میکند باذن خدا اگر بکونید بجزئی که بشو میشود عیسی  
 علیه السلام مرغرا از کل درست کرد باذن خدا خلق شد مرده  
 رایازن خدا احیا کرد پیغمبر و حیب ماسید سادات انبیا  
 محمد علیه افضل الصلوة والسلام درخت خرما بر ایش ناله  
 کرد سنکها باو سلام کرد همه معجزات پیغمبران و مرسلین  
 بر ای او خدا جمع نمود اسرار معجزات پیغمبر در اولیای  
 امتش که جاری میشود آن کرا مائست زائل می شود و برای  
 پیغمبر علیه الصلوة والسلام معجزه مستمره ایست (ای فرزندان)  
 ای برادر من وقتی که بکوی ای خداوند برجت تو چیزی از شما  
 طلب میکنم گانه بسبب ولایت بنده شما شیخ منصور و با اولیای  
 دیگر این چیز را از شما طلب میکنم زیرا ولایت اختصاصی بخدا  
 دارد (مختص بر جته من ینشاء) بس در این زمان هشیا رباشید  
 قدرت خدای را حرا بنده ولی مرحوم مدهید زیرا حول  
 وقوت و کار کردن همه برای خداست سبحانه و تعالی سبتش  
 رحمت خداست که بنده ولی خودش اختصاص فرموده است  
 و برجت و محبت و عنایت خدای که بخواص بندهکان خودش  
 مخصوصت نزدیکش بشو و در هر کار توحید خدا را بکن زیرا خدا

غیور است (ای بزرگان) کسی در رانجشوع بزند بمقبولیت فتح  
الباب خواهد شد و کسی بانکسار داخل حول حانه باشد در خانه  
عزت می‌نشیند (ای برادر من) ظاهر و باطن ملازمت امر شریعت  
بر شما لازمست و از فراموش کردن ذکر خدا دلت را محافظه کن  
و خدمت فقرا و غریب‌انرا بر خود لازم بدان دائماً بعمل صالح بی  
سستی و بی ملولی سرعت کن و در رضای خدا بر باش و در  
درگاه خداوند بایست و برخواستن شهبان بنفست عارت کن و از  
ریا کردن سالم شو و در خلوت و غیر خلوت بر کنه پیشین کریه کن  
(ای فرزندان) دنیا خیال و آنچه در دنیا هست در زوالست  
ای فرزندان من همت فرزندان دنیا دنیا است و همت فرزندان  
آخرت آخرتست از دعوائی دروغ در احتراز باش و در  
دریای وحدانیت غوطه زدن را ترک کن اعتقاد خودت بنوعی  
ثابت بکن که تغییر نخواهد شد و بوسوسه شیطانیه مشغول  
مشو نفس خود را از رفاقت صدیق بد محافظه کن زیرا نهایت  
مصاحبتش بشیانی و در روز قیامت باعث تأسف خواهد شد  
بطوری که خداوند تعالی فرموده است (یا لیتنی لم اتخذ فلا ناخلیلا)  
و خدای تعالی فرموده (یا لیت بینی و یدیک بعد المشرقین فبئس القرین)  
نفس خود ترا از هم نشین بد حفظ کن تا که باین هر دو آیت در پیش  
خدا مخاطب متأسف نشوی زیرا در اینجا بشیانی سودی ندارد  
و سخت مسموع نخواهد شد (ای فرزندان) هر چه میخوری  
محو میشود و هر لباس که میپوشی کهنه می‌گردد و هر عملی که میکنی



بآن ملاقی میشووی و بطرف خدا توجه کردن و رفتن امریست  
 و جونی فراق دوستان و عدیست که می آید و دنیا اولش ضعیفی  
 و سستی و آخرش مردن و بکور رفتن است اگر ساکنان روی  
 زمین مانده بود مسکنها یش خراب نمخواهد شد بخدا دل خود را  
 ببندد و از غیر خدا اعراض بکن و جمیع احوال خود را بخدا تسلیم  
 کن و در راه فقر بتواضع سالک شو و در قدم شریعت مستقیم  
 خدمت باش و نیت خودت از چرکی و سوسه حفظ کن و دلت را  
 از میل مردمان بگیر و نان خشک و آب تلخی که از در خدا باشد  
 بخور و گوشت تازه و انگبین را از در غیر خدا مخور و سببی برای  
 بعیثت موافق شریعت باشد بکسب حلال تمسک بکن و حیله و  
 سبب را ترک بکن و از شکستن دل فقیران در احتزاز باش و صله  
 رحیم کن و بخوبیشان مکرّم باش و کسی بشما ظلم کرده باشد عفو کن  
 و کسی رشمات کبر بکند او را تواضع بکن و بر درهای وزیران  
 و حاکمان مگرد بسیار بزیارت فقیران برو و کورستان را بسیار  
 زیارت کن با خلق حرف درشت مزن و بمقدار عقاشان سخن بگو  
 اخلاقت خوب کن و بمزاح خوب با مردمان امتزاح کن و با جاهلان  
 در اعراض باش و حاجت یتیمان یجا برسان و اگر امشان بکن  
 فقرای که از زیارت متروک شده او را بسیار زیارت بکن و بیوزنان را  
 سرعت در خدمتشان باش و مرحمت کن تا که بشما مرحمت بکنند  
 یا خدا باش تا که خدا با تو باشد و اخلاص را در همه کفّار و کردار  
 فیک خود کن و بهدایت خلق بطریق حق در جد و جهدی باش

و کرامات و خرق عادات را رغبت مکن زیرا اولیا مانند زنی هستند که خود را از حیفی ستر میکنند آنان خودشان از کرامات ستر خواهند کرد لازم درگاه خدا باش دل ترا بطرف رسول خدا بگردان و امداد را از درگاه عالی پیغمبر بواسطه شیخ و مرشدت بخواه و باخلاص بی طلب شیخ در خدمت شیخت قائم باش و براه ادب با او رفتاری کن و در منزلش بسیار خدمت کن و در حضورش کم حرفی بزن بتعظیم و قار نه بروی تصغیر و احتقار نگاهس کن و نصیحت برادران و در تألیف دلهاشان و در اصلاح مردمان باش مردمان را مهما مکن براه خدا جمع و بصداقت دخول و سلوکشان بطریقت صوفیه ترغیب کن قلبت بند کر و قالبت بفکر و نیت خود را باخلاص منور کن و بخدا استعانه و بر مصیبتش صبر کن و از خدا راضی شو و در همه حال جد خدا بکن و بر رسول اکرم صلی الله علیه و سلم صلوة را بسیار برسان اگر نفست بشهوت و کبر حرکتی بکنند روزه بگیر و بر یسمان خدا معتصم باش و در خانه ات بنشین بیرون و بجای تفریح خیلی مرو زیرا کسی ترك تفریح بکند نائل فرح میشود و بمهمانیت اکرام و باهل و فرزندان و زن و خاندان ترا مرحمت کن و در هر چیزی ذکر خدا و بظاهر و باطن در اخلاص باش و عمل خوب را برای آخرت کن و عمل دینارا بهممل آخرت بگردان ( و قل الله ثم درهم فی خوضهم یلعبون ) اینکه کفتم نصیحتیست برای تو کردم و برای همه سالکی بطریقت من و برای برادران و مسلمانان و دوستان را کفتم خدا آنان را بسیار بکنند

همه نصیحت کردم و از خدای بزرگ از همه کنایه خفی و جلی  
 و بزرگ کوچک با طلب مغفرت توبه میکنیم انه هو التواب الرحیم  
 ( ای فرزند من ) سید انام صلی الله علیه وسلم فرموده ( ما سر  
 عبد سر یرة الا البسه الله رداها ان خیرا فخیر وان شرا فشر )  
 خلاصه لباس خیر و شر را بر عبد خدا پوشیده است اگر ظاهرش  
 خیر باشد باطنش خیر است اگر شر باشد شر است ( ای فرزند من )  
 سید انام صلی الله علیه وسلم فرموده است ( ان الله یحب العبد التقی  
 الغنی الخفی ) ای فرزند من اگر صاحب عقل حقیقی شوی اگر چه  
 دنیا بشما میل کرده باشد شما دنیا مایل نمی شوی زیرا دنیا دروغ  
 گو و خانیست و باهملش خنده میکند و کسی از آن اعراض بکند  
 در سلامت خواهد شد و کسی بان میلی بکند در بلا می افتد در حدیث  
 آمده ( حب الدنیا راس کل خطیئة ) چه طور محبت دنیا سر  
 همه بلاست بغض و اعراضش سر همه خوبیست دنیا مانند  
 مار است لمس کردنش زرم و زهرش قاتلست لذت دنیا بزودی زائل  
 میشود و روزهایش چون خیالی می رود و بانفس خود تبقوای  
 خدا مشغول باش یک زره از ذکر خداوند تعالی غافل مشو اگر  
 زره غفلت بشما برسد از خدا طلب مغفرتی کن و بدر ملاحظه  
 خدا رجوع کن و بندگ خدا مشغول شو و از خدا حیا کن و در خلوت  
 و جلوت در مراقبه باش و در حالت فقر و غنا جد و شگری خدا  
 بکن و بنوعی اغیار را ترک بکن که گویا در خانه دیاری بغیر از  
 خدانیست ( ای فرزند من ) صوفی صافی باش صوفی منافق

مشو تا هلاك نشوى تصوف عبارت از اینست که از غیر خدا اعراض  
 کردن و در ذات خدا ب فکر مشغول نبودن و بر خدا زمام حال  
 خود را بدر که او تفویض کردن و فتح باب کرم را منتظر شدن  
 و بر فضل خدا اعتماد نمودن و در همه وقت از خدا ترسیدن و در همه  
 حال حسن ظن بخدا کردنست ( ای فرزند من ) وقتی که علما  
 خواندی و نقل چیز خوب را شنیدی باو عمل کن از آن کسانی مشو که  
 میدانند و عمل نمی کنند ای فرزند من نجات عالم بهممل کردن علم  
 خودش میشود و هلاکش بترك عمل خواهد شد و در حدیث آمده ( ان  
 اشد الناس عذابا يوم القيمة عالم لم ينفعه الله بعلمه ) زمان خود را ب لهو  
 و طرب ضایع مگردان و بآلات طرب و و حرفهای خنده کننده را  
 کوش مکن فرح و سرور را ترك بکن زیرا سروری در دنیا جنون  
 و حزنی در آن عقل است و در دنیا بقا محال و بردنیا همت نهادن  
 جهل و ضلالتست ای فرزند من فکر خود را بآن کسانی که پیش  
 رفتند مانند انبیا و مرسلین و پادشاهان ظالم مشغول کن بین آنان  
 مردند گویا نه آمده اند آنان پیش ما و ما پس آنان آمده ایم پس بر راه  
 صالحان برو تا که در جاعتی آنان محشور و از فرقه شان محسوب  
 بشوی ( اولئك حزب الله الا ان حزب الله هم المفلحون ) ( ای  
 بزرگان ) سر حقیقت ظاهر و علم معرفت نصب شده و درگاه وصول  
 و از است از دیدن این معانی شریفه محبت دنیا و فراموشی مرك  
 شمارا منع کرده عجبم از کسیست که مرك را میدانند و فراموشش  
 می کنند و عجبم از آن کسیست که می فهمند که از دنیا مفارقت میکنند

چه طور بدنیاً انقدر اہمیتی می دهد عجبم ازان کسیست کہ میداند بخدا راجع میشود چه طور از خدا منحرف و بغير از خدا ملتفت نخواهد شد قسم بخدا این چیز نیست بزرگ کہ شما را غافل کرده است لاحول ولا قوۃ الا باللہ العلی العظیم بدروغ دل خوش و در بستنہای نادانی می کردی و در امر رزقت حیله میکنی و از عذاب در امان هستی کویا شما نخواندی ( افحسیتم انما خلفناکم عبثاً وانکم البنا لاترجعون ) و کابہ نشیندی ( وما خلقت الجن والانس الا ليعبدون ما اريد منهم من من رزق وما اريد ان يطعمون ) خدا برزق شما متکفل شدہ و حال آنکہ در تحصیلش بحیله مشغول هستی و برای هیچ کسی کفالت جنت نکرده است شما مانند کسی عمل میکنی کہ کویا بجنّت بشارت شدی و اوقات خود را بلہو و فراموش ضایع کردی و روزہارا بغفلت و عصیان بسر بردی شوخی شما مانند شوخی کسیست کہ از پشخانی امین شدہ و بازی شما مانند لہو کسیست کہ روز قیامت را نشنیدہ است کانہ کدرہارا نمی بیند و از اہلش عبرت نمی گیرد کجاست پدر شما و اجداد شما کہ رفتند و کجاست انکسانی کہ از شما زیادتر مال را جمع کردہ و بار جہلشان از نادانی شما زیادتر بود ایا خدا را انکار و یا خود بر خدا بزرگی می نمایی ( برادران من ) کسی فناء نفس خودش و بقای خدا بداند نفسش از دنیا اعراض می کند خدای تعالی فرمودہ است ( واما من خاف مقام ربہ ونبی النفس عن الہوی فان الجنة ہی المأوی ) باحبیب خدا کہ معدن کوہر سر مکنون

اوست باو خدا خطاب کرد و گفت ( انك ميت وانهم ميتون )  
 برای وصول مراتب سلف همت خود را جمع بکن تا که داخل  
 زیر کلام خدای تعالی نباشی ( فخائف من بعدهم خلف الایة )  
 و بدست فقر و اضطرار درگاه کریم را بنزدید و از در ذلت و انکسار  
 بحضور خدا داخل بشوید محقق بدانید که من و شما با در آخرت نقل  
 خواهیم کرد و من و شما را لابد بکورتك می نهند ( فن یعمل مثقال  
 ذرة خیر ایره و من یعمل مثقال ذره شر ایره ) نجات یابنده کسیست که  
 با خدا معامله بتقوی بکند و در حیاتش از خدا بترسد ( برادران من )  
 بدترین همه چیز جدا شدن احبا و نزدیک شدن دشمنانست  
 و از همه چیز شیرینتر و خو بتر جدا شدن دشمنان و نزدیک شدن دوستا  
 نست لهذا از عملهای بدمفارقت لازمت تا که در کور خود باعمال  
 صالحه مقارنت بکنید بخدا قسم میخورم کسی از رفیقان با مرده  
 مقارنت نمیکند بغیر از عمل صالح خودش ای برادران من اگر  
 لباس حکام و بزرگان و زینت و سلاحشان شمارا مغرور بکنند  
 و دلهای شما باین چیزها تنگ باشد بکورستان بروید بپدر بزرگان  
 و بدر خودتان نکاهی بکنید و بینید که همه در خاک برابر هستند  
 شما هم با آنان مساوی میشوید ( وسیعلم الذین ظلموا ای منقلب  
 یتقابلون ) ( ای فرزندان من ) از گفتار و کردار ما لایعنی مشغول  
 مشوید و از راه غفلت خود بخود رجوع کن و بدر هشیاری  
 داخل شو و در میدان ذلت و انکسار بایست و از مقام عظمت

و تکبر خارج شوز بر اول شمايک پاره کوشت و نهايت شما جيفه  
 ايست و در مابين ابتدا و انتها در مقام لايق بايست اي فرزند من  
 از حسد احتراز کن زيرا حسد مادر همه خطاهاست چونکه  
 شيطان وقتي که با آدم حسد کرد تکبر نمود و بادم سجده نکرد  
 و زماني که براي آدم و حوا سو کند خورد دروغ گفت ( اني  
 لکما لمن الناصحين ) گفت پس ازان از رحمت خدای تعالی  
 مطرود شد دروغ و تکبر و حسد سبب مطرود بودنی عبد است  
 از در که خدا نفست را بر این خصلتها اصلا اعتبار مکن و بطرف  
 خدا نفس خود را ارجاع کن و بدان که رزق قسمت شده است  
 وقتي که اينرا تحقيق کردی اصلا حسد نخواهی کرد بدان که  
 مرده هستی اينرا که دانستی تکبر نمی کنی و بدان که با تو محاسبه  
 میکنند اينرا که تحقيق کردی دروغ نمی گویی و چشم خود را  
 از نگاهي بعرض مردمان بپوش بی انیکه کار بد بکی زيرا  
 با خلق چه طور معامله بکنی جزای هم چنین می بینی چه طور شما  
 چشم داری ديگران هم چنین چشم دارند شما با ديگران چه نوع  
 هستی باين طور بر سر تسلط خواهند شد و زبان خود را از  
 مذمت مردمان منع کن زيرا مردمان هم زبان دارند بخود نگاه  
 کردن کافيست شما چه طور با مردمان سخن بگویی همين نوع در  
 حق شما می گویند و همه روز محاسبه نفس خود را بکن استغفا  
 ر بسيار بجابرسان و طيب و مرشد نفس خود باش و از حساب  
 نفس خود غافل مشو و از استغفال حفظ نفس احتراز کن

( ای بذرکان ) با خدا انس گرفتن نمی شود مگر برای عبدی که طهارتش کامل و ذکرش صافی و از هر چیزی که باعث غفلت خدا عزوجل باشد توحش خواهد کرد ( توحید ) بدل تعظیم کردن خداست بطوری که تعطیل و تشبیه را منع کرده باشد ( کشف ) يك قوت جاذبه ایست که بخاصیت آن فوت چشم بصیرتر را ناصحرای غیب منور می سازد پس ازان نور بصیرت بعبیه متصل گردد ولی مانند اتصال شعله شیشه صافی در حال مقابله آن شیشه بعبیه ازان نور پس ازان نورش بشعاع منعکس شده بر دل صافی متصرف کرد دو پس ازان شعاعش تا عالم عقل ترقی میکند پس با اتصال معنوی بعقل متصل میشود و در استفاضه نور عقل بر ساحت دل برای آن نور اثری دارد پس ازان بر انسانی که عین سراسرست دل اشراق میکند پس ازان آنکه از چشم خفیهست و آنکه تصورش از افهام دقتی دارد و موضعش از اغیار مستور است دل انهارا همدمی بنید ( ای بذرکان ) هر زمانی که دل صلاحیت یافت منزل وحی و اسرار و انوار و نزول ملائکه خواهد شد و وقتی که دل بفساد رفت منزل ظلم و شیاطین میشود و وقتی که صلاحیت قلب شد پیش و پس را بصاحبش هر چه هست خبر میدهد و چیزهای که عیش بان نرسیده باشد تنبیه اش میکند و وقتی که دل بفساد رفت نوع چیزهای بهبوده پیدا میکند و هرگز رشد را نمی یابد و سعادتش منتفی خواهد شد و بسبب اینست که در نزد من شرط فقیرا اینست که هر نفس از نفسهایش مانند



کبریت اجر بداند بلکه ازان عزیز تر و بجای هر نفس چیزی عزیز تر از نفس ودیعه بکنند که آن چیز صلاحیت ودیعه داشته باشد که بجایش بنهد هیچ نفسی برای آن ضایع مکردان کار ازین بذر کتر است که گمان می بری و تو هم می کنی ( افضل عبادات و طاعات ) بدوام اوقات مراقبه حقیقت ( علامت انس ) پرده های که در مابین دلها و علام الغیوب هست آنها را برداشتن است

( محبت ) شاخساریست که در دلها کاشته میوه اش بقدر عاقلها است شهرت را کسی دوست نمیدارد مگر که شقی باشد مرادوست بدارید زیارت بکنید این گفتار از تصوف محسوب نخواهد شد مردی که کمال معرفتی داشته باشد بر در اهل دنیا نمی ایستد انسیت با خلق از حق منقطع بودنت و کسی را خدا عزیز نکند ذلیل میشود و کسی از درجه یقین محروم باشد از مراتب متقین ساقط میشود و کسی برای خدا انقطاعی بکند انقطاعش بخدا واصل میکند صاحب حال حالش با خداست بکس نمی گوید و اگر بخوایم بزبان حال بشما سخنی بگویم باذن خدا نصحت اشترای کشم ولی بشما می گویم اگر سخن گوینقدر حرفی بزند که کوشهارا کر بکند درحالتی که سخنش در نزد اهل ظاهر مردود باشد نه گفتنش بهتر است اگر متکلم سکوت بکند حتی همینشین او کان ببرد که این مرد متکلم نیست پس ازان حرفی از سناجات باطنیه بزند موافق ظاهر و در نزد شریعت مقبول باشد خدادلهارا برای کوش دادن حرفش و از میکند سامع باذمان و یقین از قبول

خواهد کرد هر حقیقتی که شریعت آن را رد بکند زندقه است  
اگر شخصی را دید که در هوا میچرد و میپرد باو التفاتی مکنید  
تا که حالش را در خصوص امر و نهی چه طور است ببینید ( ای  
بزرگان ) همه حال طائفه صوفیه از اول تا آخرش چهار درجه  
ایست و همه حال علما و فقها همچنین چهار درجه دارد ( اما  
درجه اولی ) از حال صوفیه اینست که درجه مردی که مرشد را  
طلب می کند برای اینکه می بیند عامه بر این طائفه درویشان  
جمع شده اند این حال را دوست دارد درگاه و تکیه و جمعیت و در  
سیمای صوفیان بودنش خوشش می آید لهذا صوفی میشود ( و درجه  
دوم ) درجه مردیست که از حسن ظنش باین طائفه مرشدی  
طلب می کند آنان و حال آنان را دوست دارد و هر چه از آنها نقل میکنند  
دلش بر آستی کوش می دهد و با اعتقاد پاک و درست از آنان میگیرد  
( درجه سیم ) درجه مردیست که سلوک مقدمات و قطع عقباتی  
میکند و در طریق بدرجهای بلند میرسد ولی بعض وقت در نزد  
کلام خداوند تعالی ( سزیم آیاتنا الایه ) می ایستد ساعتی دیگر  
دنیا را بمشهد آن علامتی که باور ائتی کردند می بیند پس بواسطه آن  
آیت و علامت از اراءت کننده غیب میشود و ساعتی دیگر نفس  
خود شرا بمشهد علامت دیگری ببندد که در نفس خود باو نشان  
دادند پس با آن آیت از خود غیب میشود این مشهد مشهد ناز  
و نیاز است و ازین مقام شطحات و تجاوز و اظهار بلندی بر بزرگان  
و بحال بروز سلطنت و ظهور کفتار و کردار و حول و قوت ازین

حاصل خواهد شد ( درجه چهارم ) درجهٔ مودیست طریقرا  
 سالک میشود و تبعیت آنار پیغمبر صلی الله علیه وسلم در همه کفتار  
 و کرد اروحال و خلقی که دارد رأیت بنده کی را حاصل میشود و جبین  
 ذلت در حضور حضرت ربانیت فرش کرده حالت ( کل شی  
 هالک الا وجهه ) را مشاهده میکند و در صحیفهٔ جبههٔ همه زره  
 مخلوقه آیت ( الاله الخلق والامر ) میخواند و در نزد حد خودش  
 می ایستد و برخاک ادب رویش را فرش و بسط کرده و در اثناء سیرش  
 بر عقبهای علامتنامی ایستد و می رود پس از آن بطرف معبود منصرف  
 خواهد شد ( ولایشرک بعبادت ربه احدی ) صاحب درجهٔ اولی  
 محجوب و صاحب درجهٔ دوم محب و صاحب درجهٔ سیم مشغول  
 و صاحب درجهٔ چهارم کاملست و در هر درجهٔ از درجات که ذکر  
 کردیم درجات بسیار هست که حال مردم برای عارف هویدا خواهد  
 شد و اما درجات علما و فقها ( درجهٔ اولی ) درجهٔ مودیست که برای  
 ریا و جدل و تفاسخ و جمع مال و بسیاری کفتکو علما تحصیل  
 خواهد کرد ( درجهٔ دوم ) درجهٔ مودیست که طلب علم می کند  
 اما نه برای مناظره و ریاست بلکه برای انیست که از زمرهٔ علما  
 محسوب بشود و در بین اهل و عشیرت و اهل بلدش مدح بکنند  
 و باین قدر کفایت میکنند و تنها بطاهری تمسک می نماید ( درجهٔ  
 سیم ) درجهٔ مودیست مسائل مشکله را حل و دقایق منقولات  
 و معقولات را کشف می کند و در دریای جسدل غوطه میزند نیت  
 و همتش در همه احوال نصرت شریعتیست مگر انیقدر فرقی هست

عزت علم او را بر مادیونش گرفته خواهد شد وقتی که شریعت را نصرت می دهد و بدلیل معارضه میکند آن دم نصرت نفس خودش او را می گیرد و افراطی می کند و بر خصمش اقامه دلیل و تشنیع خواهد کرد و بعض وقت او را تکفیر میکند و طعنی در او میریزد و مانند حیوان درنده بر او هجوم میکند بی اینکه رعایت حالی از احوال خود و یا احوال خصمش بحدود شرعیه ملاحظه بکند ( درجه چهارم ) درجه مر دیست که خدا او را علمی میدهد برای تنبیه غافل و ارشاد جاهل ورد معاند و نسر فواید و نصیحت و انکار چیزهای که شرعا مقبول است نفس آن عالما برای اینها خدا نصب فرموده است و هر حسن و قبحی که هست همسر بتحسین و تقبیح شریعت می بیند امر بمعروف کردنش مانند امر حکیمیست که بی تندی و خشونت امری میکند و نهی کردنش از منکر مانند نهی مردم مشفقیت که بی ظلم و عداوت باشد پس درج اولی بدخو و صاحب درجه دوم محروم و صاحب درجه سیم مغرور و صاحب درجه چهارم عارفست و در همه این درجات مذکور درجات دیگر هم دارد آنها از حال آن مرد بیان خواهد شد معصوم کیست که خدا او را عصمت بدهد اینها بر شما ظاهر شد ( ای زرکان ) نهایت طریق صوفیه نهایت راه فقها است و نهایت طریق فقها نهایت طریق صوفیه ایست و بریدن عقباتی که در طلبش قتها مبتلا شدند همان عقباتیست که صوفیه در سلوکش مبتلا گشتند و فرقی در مابین اینها لفظیست مادی و معنوی ندید

یکیست صوفی که انکار حال عالمی میکند بغیر ار مگری در او نمی  
 بینم و عالمی که انکار حال صوفی میکند بغیر از دوریش چیزی دیگر  
 نمی بینم مگر آن زمانی که عالم بزبان خود آمر باشد نه بزبان شریعت  
 و مکر آن وقتی صوفی بنفس خود سالک باشد نه بسلوک شرعی ماحرفی  
 با آنان نداریم در این سخن شرط اینست که صوفی کامل و فقیه  
 عارف باشد وقتی که صوفی کامل بعالم عارف بگوید آیاشما بشاگردان  
 خود کفتی که نماز و روزه مگیرید و در نزد حدود شرعیه مایستید  
 و هر چه خواهی بکنید قسم میدهم بشما آن عالم در جواب صوفی  
 بغیر از حاشا لله جوابی دیگر می تواند بگوید و صوفی چه جوابی  
 میدهد وقتی که عالم عارف بصوفی کامل بگوید آیاشما بشاگردان  
 خود کفتی بسیار ذکر خدا مکن و بمجاهده محاربه بانفس منما و با  
 خلاص صحیح برای خدا عمل مکنید قسم بشما میدهم صوفی کامل  
 در جواب عالم عارف بغیر از حاشا لله جوابی دیگر میتواند بگوید  
 پس ازین معلوم شد که نتیجه معنوی و مادی یکیست اختلافی که در بینشان  
 هست لفظیست اگر حجاب لفظی از ثمره مادی و معنوی و نتیجه  
 دینی صوفی را مانع باشد او جاهلست نه صوفی ( ما نخذ الله و لیا جاها )  
 و اگر حجاب لفظی از ثمره مذکوره عالم را منع بکند او محرومست  
 نه عالم ( اللهم انی اعوذ بک من علم لا ینفع ) ( ای برادر من )  
 بمساکین محجوب صوفیه بگو بید چه می خواهید از ان عالمی که  
 در دیار شما است دفع شبهه ملحدان مینماید و اهل بدعت و باطلان را  
 رد میکند بغیر از فائده ضرری ندارد ( ای برادر من ) بمساکین

محبوب فقها بگو چه میخواهید ازان صوفی که در دیار شماست آن  
 مرد اهل انکار و ضلال و عناد را بکرامات باهره قهر و تدمیری  
 نبی کند آیا دل شما میخواهد که سرلسان محمدی منقطع گردد و نفس  
 نما میخواهد که سلطان معجزه نبویه در خذلان باشد آیت ( یوم  
 لا ینحزی الله النبی والذین آمنوا معه نورهم یسعی بین یدیم ) بقاء  
 لسان نبوی و سلطان محمدی را شهادت می کند و آیت ( نحن اولیائکم  
 فی الحیوة الدنیا و فی الآخرة ) دوام این حقایق را اثبات خواهد  
 کرد برای قطع و محو بودن خودتان بدستهای خود چاهها می کنید  
 و حفر میکنید ( ای خواص ) ( ای عوام ) ( ای مردان ) هر دو  
 طائفه یک طائفه هستید ( ان الدین عند الله الاسلام ) در زیر کلام  
 خداوند تعالی ( یریدون ان یطفئوا نور الله بافوا هم ) داخل  
 شوید نصیحت صوفی فقیر جاهل را و دست گرفتن کاملان ناقصان را  
 بر شما لازمست و بکلام خدای تعالی ( و تعاونوا علی البر و التقوی )  
 عمل باید کرد ولی نه بقهر و غدر و ظلم و کبر و بلندی کردن تعاون  
 باین طور نمیشود و بان چیزی که امر میکنی بر زبان پیغمبر صلی الله  
 علیه و سلم اگر تصدیع و ازیتی بدهی اینقدر ضرری ندارد ولی  
 پیش از تصدیع بخوبی حرفی بزن که آن خوبی مانند مغناطیس  
 جذب کننده ایست ( ای صوفی ) ( ای فقه ) ( ای کسانی ) که  
 هر دو شانرا جامع هستی چه میخواهی فحش دادن بندگان و ظلم  
 کرد نشان و تفوقی بر بندگان خدا میخواهی قسم بخدا این راه  
 طریق پیغمبر و سنت ولی شما صلی الله علیه و سلم نیست وقتی که

پیغمبر از خلق بدی نمی می کرد نام فاعلش را نمی گفت و می گفت حال این قوم چه طور است کار همچنین می کنند و یا خود حال مردی چه نوع است که هم چنین می گوید و یا گفته است و یا خود اولاً هم چنین گفته بود ( ای اهل ام عبیده ) چه طور است اگر من بشما هم چنین هستم و هم چنین بودید بگویم و فحش و حرفهای غلیظ و چیرهای بد بشما اسناد بکنم پس از آن در این مجلس بهوا پریده شوم و پس رجوعی بکنم آیا در دلهای شما تلخی سب و شتم من می رود وقتی که سلطنت پریدنم و هیبت حال مراد دید تلخی می رود بلی نمی رود قسم بخدا اینکه کفتم همه طبیعت بر این منوالست بلکه ابوشجاع ققیه در نفس خودش می گوید که رسول الله صلی الله علیه و سلم در موا عظمش بستم و سب غلظت ننموده و باسم کسی تصریح نکرده و بقوت معجزه تسلط بر طبیعتی نکرده است و بلکه شیخ ققیه عمر الفاروئی می گوید که خدا فرموده ( ولو كنت فظا غليظ القلب لانفضوا من حولك ) چه طور است اگر واعظی در مسجد شط بر حصیر پاره بلباس پژمرده نشسته باشد بگوید ( ای محبان ) ( ای برادران ) کسی شرابی بخورد ملعون و کسی دروغ گو و ظالم باشد ملعونست و حال اینکه مبتلای این اوصاف از مردمان در مجلسش باشند آیا نفس آن مردمان بغرت استعظام از واعظ متفرق نمیشود و یا خود حالت فقر و انکسار و اعظ آنرا بتوبه میکشد اگر چه نفس با و بازی کرده باشد فائده میدهد کدام حال نزدیکتر است بلی سو کنند می خورم کسی در حال و عظم

نفس خود بری و از حول و قوتش مجرد باشد آن نزدیکتر  
 تأثیرش در نفسها بیشتر است از تأثیر غلبه قاهره زیرا غلبه  
 هره بقیه اش هرطوری باشد در نفس مستور می ماند اما حالت  
 نکسار در نفس اصلا نمی ماند وقتی که بدآثره نفس داخل شد  
 نسرا تطهیر میکند و بدآثره دل داخل بشود در او ثابت می شود  
 ضدش در آن ابدان نمی ماند وقتی که وعظ می کنی از تصریح نام  
 حتر از بکن و تلمیح ضرری ندارد زیرا در تلمیح بوی سنت سنیه  
 یسه نجه نبویه در او هست قسم بخدا دلها باین صلاحتی باید پس  
 ابداحتاجت یا حوال شما ندارد ما چه بگویم در حق آنکسی که بر مرد  
 مان بزرگی می خواهد و اطاعتشان را دوست داشته باشد او را بگذار  
 ای مسکین کردنها مطیع شما است ولی دلها مطیع شما نیست وقتی که  
 از آن حالی که داری ساقط شدی دلها از شما برمی گردد و در زیر  
 پایهار و سیاه می مانی ( حسین ) علیه السلام بشرتیس حق شرعی  
 خودش را که در آن نزاعی نیست طلب کرد ربویب غیرت کرد  
 روحش تا مقعد صدق را بلند کرد وقتی که روحش در مقام خود  
 قرار یافت برای قالب مبارکش ناله کرد ( قطع دابر القوم الذین  
 ظلوا ) شیر عدالت در هر دو طرف حکمی نمود شهادت امام برای  
 او بلندی بود ظفر اعدایش خذلان دشمنان شد غیرت الهیه در  
 بشریت امام آنچه کرد کرد کویا غیرت الهیه بشریت امام هم چنین  
 گفت که شما ضبط کردنها برای من طلب کردی و من بالکلیه شمارا  
 برای خودم ضبط کردم آن طلبی که برای من کردی در نزد اراده م



محو و مضمحل شد اراده من بدست انکسانی که از خودم قطع و دور کرده بودم باشما مبارزه و محاربه کردم بواسطه آن مقطوعان شما را بخود نزدیک کردم و بشما معرفتی این دادم وقتی که اراده چیزی بکنم آنکاه کاری بجای آرم و برای من اگر چیزی اراده بکنند پیش از تعلق اراده من کاری نمیکنم برای شما اجری طلب کردن هست زیرا شما ضبط کردنها برای من طلب کردی نه برای خود اگر شما ضبط کردنها برای خود نه برای من طلب کرده بودی شمارای برای خودم ضبط نمی کردم زیرا کسی ضبط کردنها تنها برای خود طلب بکنند انکسی در خطر قهر و استدر اجست پس اگر او را قهر کرده بودم بدست بنده کانی و اصلین قهر می کردم پس آنرا از خودم قطع می کردم و اگر باو و بنفسش و بمرادش لشکر ( سنستدر جهم من حیث لایعلون ) غلبه بطنی بکند آندم آن مرد بضلالت خواهد رفت ( ای بزرگان ) طلب ضبط کردنها پیش از تعلق اراده خدا دشمنان را جرأت داده است که بر فرزند ولی خدا و سبط رسول خدا و محبوب خدا و پسر دوستان خدا چله کردند بسبب اینکه علامت بشریت کریمش بخدا دعوت کرد و لهذا مرغ روح نور انیش بحضور مقدس رب العزه پرواز کرد و رفت بس چه طور میشود کسی که بنفس خود نفسش را دعوت بکند و بستریش مقتول و روحش دور حالتش بر او شاهد باشد عجبا حال او چه طور خواهد شد بخدا سو کند میدهم با خدا یادب شوزیرا خلق خدا حاجب و درهای خداوند هستند اگر با خلق خدا سر ادب را بجا

رسانیدی در نزد خدا درهای قبول و از است و اگر با خلق خدا احوال  
 ادراک تفهیمی بواسطه مخلوق از خدا دور و محجوب میشوی ازین  
 جهت اهل عرفان و ذوق حالص بجز دلها مشغول می شوند  
 و رویشان در راهها در زیر پایهای نهند و روحشان در حضرت  
 قبول بیال ری معنوی طواف می کنند پس حقرا بخلق می فهمند  
 و حقرا از خلق تنزیه و تقدیس می کنند ( انا عندنا کسرة قلوبهم  
 لاجلی ) نص حدیث قدسی شمارا هدایت می دهد بسبب این  
 پیغمبر صلی الله علیه و سلم فرمود ( تفکروافی خلق الله ولا تفکر  
 وافی الله ) این فکری که بان مأموریم فکری ادبیست باصانع  
 در مصنوعات جل و علا ( ای بزرگان ) عالم نبوت عالم بزرگ و بجمع  
 عالمها شاملست پیغمبران علیهم الصلوة و السلام در زمین بحقیقت  
 خلفای خدا هستند و اصحاب هم سماویه و دلهای عرشیه و اسرار  
 ربانیه و از اغیار تمامی مجرد شدند انبیا خلقرا بطرف حق میکشند  
 در بین ابتداء مراتب انبیا و انتهاء مراتب صدیقان سی صد هزار  
 و شصت و هشت مرتبهاست که صدیقان با نهانی رسند و در مابین  
 مراتب انبیا با مرتبه سید المخلوقات صلی الله علیه و سلم در مرتبه  
 محبوبیت مراتب و درجه های هست که حد و حسابی ندارد و برای  
 او علیه الصلوة و السلام هیچ زمانی نیست مکرر در آن زمان مرتبه  
 بلند و درجه بالا و مقام قربیت خدا هویدا نباشد بطوری که نه  
 اسرار بان احاطه میکنند و نه کیفیت اوهام و افکار او را ادراک  
 خواهد کرد این حالات برای تنمیت و تکمیل شرف محبتست

و در بین ابتدای مراتب صدیقان با تهای مراتب اولیای مقررین  
 هزار و صد و پنجاه دو مرتبه هست برای اولیا راه آن مرتبه  
 و از است ولی بنهایت مراتب صدیقان نمی رسد و برای قطبیت  
 جامعه هشتاد و هفت هزار و شانزده مرتبه هست که هر مرتبه  
 از آنها بعالمی از عالمها متوجه شده و هر مرتبه‌ای اولیای عصر  
 بنسبت مرتبه قطب جامع انیست که مرتبه اولیادر زمین ایستاده  
 است و مرتبه قطب تادرهای آسمان بلند شده و مابین ابتداء مراتب  
 اولیا با مراتب صلحای امت که از اولیا محسوب نشدند مانند تفاوت  
 زمین و آسمانست و در مابین مراتب صلحاء امت با عوام امت  
 احدیه دو مرتبه هست یکی توبه و دیگر عمل صالحست ( رؤیای  
 صالحه ) جزئیست از چهل و شش اجزای نبوت رؤیای بیغمبر  
 ما است صلی الله علیه و سلم مقدار شش ماه و حیش بارو یابود  
 هر وقتی بیست و سی سال زمان نبوت را دو قسمت کردی چهل و شش  
 دفعه شش ماه می شود آن دم می فهمی که رؤیایش علیه السلام  
 و التخیه جزئی از نبوتش می شود مقام نبوت جلیله اش در حالت  
 خواب و بیداری محموظست اما رؤیا بنازل شدن ملائکه میشود که  
 آن وحی مؤمنست و نزول ملائکه صحیح و ثابت نیست مگر برای  
 کسی که ایمان بخدا آورده و بدگوش مشغول و بر رضای خدا  
 استقامت کرده باشد پس از آن نزول ملائکه برای امن و بشارت اوست  
 ( الذین قالوا ربنا الله ثم استقاموا تنزل علیهم الملائکه ان لا تخافوا  
 و ابشروا بالجنه ) الایه این آیت شاهد عدلیست بکفتمار ما دلالت خواه

کرد ( ای بزرگان ) مراتب خود را بدانید و الاسواران بانیرها شما  
 میکیردولی بمرتبۀ نهایت صدیقان و اصحاب نحو اهد رسید زیرا آنان  
 بیک نظر پاک محمدی صحابه و صدیقانرا بلند کرده بان مرتبه رسیدند  
 و محبوب پیغمبر علیه الصلاة والسلام شدند پیغمبر آنا را آنان با پیغمبر  
 محبت کرده یکدیگر را دوست دارند ( رضی الله عنهم و رضوا عنه ذلك  
 الفوز العظيم ) وقتی که اراده نزدیکی خدا خواستید بمحبت پیغمبر  
 و باقتدای آنان قرابت و نزدیکی خدا میسر خواهد شد ( اولئك  
 الذين هدى الله فبهداهم اقتده ) رسول خدا صلی الله علیه و سلم  
 در حق آنان بما گفته است ( اصحابی کالنجوم باهم اقتدیتم اهتدیتم )  
 ( ای برادر من ) اهل حال بشما گفته خدا موجود شما است و پس  
 ازان افنا و پس از افنا شمارا می بیند و پس از دیدن قصد شما می کند  
 پس بی اینکه تویی در مجلسش بر فراش اصطفای می نهد و برای حرف  
 زدن در مقام انسیت شمارا اقامت فرموده و پس ازان بطهور  
 و سطوت و اجلال و تعظیمی که اظهار میکنند شمارا بمقام فنا میرساند  
 پس ازان خلعت توقیر و تکریمرا بشما میوشاند و بملاحظه تکلیف  
 شمارا محظوظ میکند پس در تو شاهد توفیق و تصمیم نابت میشود  
 و بشما میگوید آنچه بشما احسان کردم از قوت ثابت در حالتی که  
 از حول و قوت بشری و آدمی بری شوی و باחסانات المهیة و بمواهب  
 ربانیه شاگرد باشی و در هر کار خود بجای امن و رضا و تسلیم داخل  
 شوی ( فخذ ما آتیک و کن من الشاکرین ) این مقامات بفضل  
 خداست نه بکسب شما و بعطای او است نه بسعی شما و باختصاص

او است نه بخرص شما و بالمهام اوست نه بعلم شما و باختیار اوست  
 نه باستحقاق شما خلقت بشریه در ظاهر صورت همه مساویست  
 اما در خصوص تفضیلی که در بعض بشریت ظاهر میشود مختلفست  
 و هر فضیلتی که ظاهر میشود بقضا و قدر است و وقتی که روشنی  
 صباح از ابرش هویدا شد و نورش بر او زد و اشراقی نمود پس از آن  
 ظاهر شد و از آن مساویست ممتد کشت سلطان صبح منتشر شد و همه را  
 گرفت و شاهد صباح تمکن و قرار گرفت و اشارات و معانی بر  
 صورتها ظاهر کشت بس در آنوقت تفخ صور خواهد شد و کتاب  
 مسطور نهاده میشود و غایب زیر برده هماندم ظاهر و متهود  
 و مسطور خواهد بود و در آن زمان هر چه در قبور است مبعوث  
 و هر چه در سنبها هست حاصل میشود غرور نمی ماند متقیان مجبور  
 محطوظ و محبوبان بغایت سرور خواهد رسید و در و رای این  
 اسرار حقیقتیست که اکثر خلق از آن حقیقت کور و نابینا هستند  
 هیچ کس ادراک آن حقیقت نمی کند مگر کسی که ( دراو ) ( از او )  
 ( براو ) طاهر باشد و برای هیچ احدی تجلی نمیکند مگر برای  
 کسی که شواهد حقیقت ( از او ) ( براو ) تجلی بکند و امار حقیقت  
 از بودن آن کسی براو بروز خواهد کرد ( ذالک من آیات الله من  
 یهدی الله فهو المهتد ) ( ای مرد بخدا سوکنند می خورم دارنجا  
 اتصال و جدای حلول و انتقال و حرکت و زوال و یکدیگر مس  
 کردن و همایی و برابر و مقابله و مساوات و ماندنی و ممانله و از جنس  
 یکدیگر بودن و مشاکله و تجسد و تصور و انفعال و تکون و تغیر

نیست و ندارد همه این صفتها شما احداث کردی حق سبحانه و  
 وراء پرده صفتها است زیرا آن صفتها ایجاد و اختراع اوست  
 چه طور دران و یا خود از ان ظاهر میشود اینها باو ظاهر نه او باینها  
 هویدا شده است حق سبحانه و وراء اشکال و معانی و صورتهاست  
 نه در این اشکال و معانی و صور باطن و نه از اینها ظاهر است و نه  
 فکر او را ادراک میکنند و نه نظر او را حصر خواهد کرد و الة  
 نطق از بیان کردن حقیقت این خبر غیبتی دارد که نتواند حرفی  
 بزند و بنا بضرورت تفهیم بنهر مسامحه لفظی باید کرد زیرا هر  
 صفتی قابل تصور تو نباشد باید بمقایسه صفات شما بیان نمود  
 و ذکر شما بسبب ضرورت تفهیم شماست بمعنی اینکه بنسبت  
 طاقت شما وجودش محقق و نمانست نه از حیثیت حقیقت آن  
 صفتهای که برای شما کفتم از دلالت طاهر این صفتها هم مقدسست  
 و از دلالت نعت طاهر از حیثیتی که اینها بنفس خودشان برقیاس  
 وصف محدث دلالت میکنند حق سبحانه ازین هم منزّه و بالاتر  
 است زیرا دلالت کردن صفتها از قیاس محدث منفک نخواهد شد  
 و برای اثبات حق سبحانه تعریف و نعتهای دیگری که استحقاق  
 او داشته باشد هست ولی آنکه ابائش باستحقاق او باشد و راه احاطه  
 علم ما است و بالای حصر کردن فهم ما و احصا نمودن عقل ما است  
 (ولایحیطون به علما) (لا احص ساء علیک انت کما انیت علی نفسک)  
 (ای قوم) چه بگویم و چه حرفی بزنیم بخدا قسم زبانها لال شد

عقلها ریخته از هوش رفت لپها در ذهول و نادانی دلها همه سوخت  
 بغیر از دهشت و حیرت نماند (ذذنی فیک تحیرا) (ای مرد) تنها  
 بر ظاهر توحید شما برای تو معرفت سلامتی بیان کردم تا که وقت  
 داخل شدن زیر قهر دعوت سلامتی یابی و بمسالمت و تسلیم بی نزاع  
 بطاعت و دعوت از شما قانع شده و کفایت کرده تا که پس نکریدی  
 و پس از اسلام مرتد نشوی بنابراین بشما مسلمان گفتند و از شما  
 حقیقت این طلب نکردند زیرا شما طاقت این نداری سو کند  
 بخدا (لایکلف الله نفسا الاوسعها) بالای طاقت چیزی جل نخواهد  
 کرد آن چیزی را که مجرد شهادت توحید است بیان کردم حظ  
 و نصیب اسلامی شما است که بسبب آن از زمره منکران بیرون  
 شدی اگر چه بواسطه آن چیز در زمره مؤمنان ثابت نشدی  
 با وجود برتبه عارفان و اصل نکستی و برتبه اهل مکاشفه هم ترقی  
 نکریدی (قالت الاعراب آما قل لم تؤمنوا ولكن قولوا اسلمنا) آن علم  
 و معرفتی که در نزد شما است بنسبت معرفت انبیا و صدیقان مانند نسبت  
 علم انبیا است با علم آن ذاتی که موجود علم انبیا شده است بلکه اغلب علم  
 شما جزئیست از علم انبیا و علم انبیا از علم آن ذات مبدی جزء هم نیست کمان  
 مبر که حقیقت توحید را ادراک بکند بلکه آن ادراک توحید همین  
 تشخیصیست یعنی نصیبتش از کشف آن انبیاست چیزی که نهایتش باشد  
 غیر متناهی را حصر نخواهد کرد و طاعت ادراک قدیم نمی تواند کرد  
 انبیا هستند که آن از عطایای کشف اوست اگر بر حقیقتی نابت می شدند  
 بغایت ترقی مطالب می رسیدند پس از غایت ترقی نیست و پس از کمال

معرفت زیادی میسر نخواهد شد اگر این سخن صحیح بود نمی  
 گفتند فلان از جهت علم کاملتر و از خصوص کشف بزرگتر و از  
 جهت منزل بالاتر و حالش بلندتر است ( و قل ربی ذذنی علما )  
 از پیغمبر صلی الله علیه و سلم روایت شده فرموده است ( کل یوم  
 لا ازداد فیہ علما یقربنی الی خالقی فلا بارک الله فی صحبۃ ذلک الیوم )  
 وقتی که مانند آن ذات صاحب حشمت طلب زیادی بکنند  
 نهایت آن نمی شود ~~ا~~ کرد راینخا غایت بود نهایتی میشد  
 و اگر نهایت داشت منحصر می شد و اگر منحصر شده بود تجزیش  
 لازم بود وقتی که بخشی شد بفنای رفت و اگر ماسوا او را حصر  
 کرده بود ماسوی از او شاملتر خواهد بود و حال اینکه حادث  
 از قدیم عامتر نخواهد شد همه این تقذیرات مسامحة لفظیه  
 و تعبیرات کلامیه و سوء عادات جدلیه است و الا در نزد کدام  
 کسی خبر ذوق حقایقی هست تا که از مسامحات لفظیه مستغنی  
 باشد و بواسطه آن شواهد برهانیه و دلیلهای قطعیه که دارد  
 استغنا حاصل گردد و حقیقت حال خودش را بداند که نهایت متاع  
 او عجز و قصور است و کسی دستش در آبی باشد گرمی و سردیش  
 می داند هر زبانی که او را ترجیحان باشد و یا خود فصاحت و بی- از  
 او را کشف بکنند و یا خود دل او را احاطه بدهد نهایت او محصور  
 و غایتش معلوم خواهد شد تا که کارها بار بایش و اصل و پسر  
 از آن بعجز و تقصیر خواهد رسید پس از آن سیدشان میکوی  
 ( لا احص ثناء علیک انت کما اثنت علی نفسک ) و یکی دیگر میکوی



( العجز عن درك الادراك ادراك ) این کفتارها بنبودن حاصلش اشعار میکند و از جنس شاهد و حاضر بودنش محققست با اثبات وجودش که او منزّه از آن چیز بست که در شاهد قائم و ثابت باشد زیرا در این حدیث کاف خطاب و مخاطب دارد یعنی وجود شما دانستم ولی شمردن صفات و ادراک ذات را قدرتی ندارم از بدهت وجود خودم شمار افهمیدم زیرا من معلوم شما هستم و تو با من هستی بشما اعتراف کردن بطوری بر من لازمست که مجال انکارم نیست و تجلی شما در من بسبب من باعث نقصانی خود مست بنا بدهت قفرو احتیاجی و شاهد نقصانی من و لزوم قصور و عجز من نقصانی از منست پس از آن صفات کمال شما که نهایتی ندارد صفات نقص منهای من او را طلب کرد پس من طاقت و قدرت این نداشتم و جلال پاک منزّهت از ورای پردهای عظمت ندا کرد و فرمود ای محدث منهای بمنجمل حدوث خود رجوع باید کرد پس من امر بذکر را طلب کردم تعجب آمد چه طور طلب شما بکنم تو با من هستی و چه طور ترانمی بینم که تو در نزد من هستی از این عجیب تران نیست چه طور شمارا بدانم که تو از جنس من نیستی و شکلی که با و الفت در ایم مشاکل و مائل او نیستی و تنهای نداری که محصور شوی جسم نداری که ترا تصور بکنم صورت نداری که ترا بینم از یکجا ترا بفهمم و تقدیری بکنم شما غایب نیستی که در طلبت باشم و حاضر نیستی که ادراک شما بکنم ظاهر نیستی که نائل باشم باطن نیستی که ترا انکار بکنم

و محال بگویم هیچ قیاس ممکن نیست که بهیئت و امثالی تصور شما بکنم ( فیاضینبا حاضر فی القواد ) فدیک من غایب حاضر ) از جهت بداهت وجود اشیا که بتو موجود است قریب هستی و از شما قریبتر نیست و از جهت آنکه در بین تو و اشیا مناسبتی ندارد بعید هستی و از شما بعید تر نیست ( فقلت لاصحابی هی الشمس ضوئها ) قریب و لکن فی تناولها بعد ( ای قوم ) خیلی تعجبی میکنم از آنکسی که انکار گفتار ما میکند و همت خود را بفهم کوتاه خود و میفروشد آفتاب عقلش دائماً در زوالست آیا در نزدش هیچ برهانی نیست که باطن ظاهری دارد و ظاهر را باطن لازمست آیا نور آفتاب وقتی که بروی زمین منتهی گردد بواسطه آن نور الوان و اشکال ظاهر و هر چه مخفی باشد هویدا خواهد شد و هر چه در حجاب مخفی باشد بروزی میکنند وقتی که صور اشیا و اشکال با آن نور ظاهر گشت وجود مخفی از شدت ظهورش بر ناظران مخفی میگردد قومی که بحقایق اشیا علمی ندارند کمان بردند که بالوان و اشکال چیزی زیادی بر آنها نیست و آنها بذات خودشان ظاهر هستند تا که سایه برایشان آمدوزد و بدامنش آنها را پوشیده و هیبتش برایشان کشیده و انداخته شد پس از آن فرقی در بین نور و ظلمت ادراک کردند و پس از او گفتند اگر اینها در نفس خودشان واضح می بود که مخفی و گاه ظاهر نمیشدند از این حال محقق شد که ایضاح کننده اینها غیر اینهاست و مخفی شدن او بسبب شدت ظهورش شده است

و محتجب بودنش بواسطه کثرت اشراق نور خودش هست پس محقق شد که در ظهور خودش از شدت ظهورش باطن کشت و بسبب افراط نزدیکی دور شد و بذات خودش در باطن ظاهر کشت چه طور ظاهر نمیشود همه الوان و اشکال باو ظاهر است و بادوریش ادراکش نزدیکست چه طور نزدیک نمیشود زیرا ادراک او پیش از ادراک آن چیز است که بآن معلوم خواهد شد و مر دلایب میداند که نور آفتاب در نفس خودش واضح است و دیگر آنرا ابضاح میکند و هم میداند که الوان و اشکال بتجلی او ظاهر و بشعاع آن نور باهر و منور شده است و حال اینکه آنها در نفس خود ظلمتی دارد زیرا اجسام صلبه و کثیفه بطبع و جبلت خودش مظلم است نورشان از غیرشان بعاریت گرفته است اینکه گفتیم برای فهمیدن قول پیغمبر صلی الله علیه و سلم ( ان الله خلق الخلق فی ظلمة ثم مرش علیهم من نوره ) شمارامی جنبانده ( یعنی بواسطه تفصیلات که کردیم حدیث را می فهمی ) پس ظهور حقیقی اظهار کننده ایست نه مظهر و اول معرفتی که در آنان ثابت میشود معرفت اظهار کننده ایست نه مظهر و بعض وقت دیدن اشکال و الوان را غیب میکند و میگوید که بغیر از نور چیزی دیگر نیست اعتقاد جاهل بخلاف اینست این سخن برای فهم کردن قول ابراهیم خلیل را هم می جنبانده صلوات الله و سلامه علیه و قتیکه ستارها و آفتاب و ماهرا که دید گفت ( هذاربی ) ( هذاربی ) ( هذاربی ) این را رد کرد و از مخلوق گذشت

و بخالق عبور کرد و بقول صدیق هم تحریک میکند ( مارایت  
 شیئا حتی رایت الله قبله ) و بر قول خدا هم تحریک میکند ( اولم  
 یکف بربک انه علی کل شیء شهید ) مردم غبی و نازیرک بضدانست  
 غیر الوان و اشکالی نمی بینند و با اینها می ایستند و مظهر شان نمی  
 فهمد آن غبی سر نگون و برویش افتاده و بر پس خود یاز کشته  
 زیرا آن در اول نظری که عین حقیقترا مشاهده میکند بضد نگاه  
 کرده است اینکه گفتیم ترا بفهمیدن کلام خدای تعالی می جنباند  
 ( اغن عشی مکبا علی وجهه اهدی ام من عشی سو یا علی صراط  
 مستقیم ) و اگر عامی و جاهل و غافل که در غفلتش متوغل باشد  
 و از رتبه که با صورتها و اشکال ایستاده است ازان ترقی بکند  
 و بطرف فکر و استدلالی برود و ایزا تقریق بکند که مابین آن  
 چیزی که بذات خودش ظاهر و بین آن چیزی که بغیرش هویدا  
 میشود مغایر یکدیگر هستند و در نزد حلول حجاب و ظهور چند  
 روشنی که تاریکیست بدانند و آن چیزی که بذات خودش ظاهر است  
 نه بغیر اینها اگر برای و تجلی بکند و از صورت و اجسام صرف  
 نظری بنماید آنوقت در نزد آن عامی برهان حقیقی قائم و ثابت میشود که  
 آن اجسام و صورتها نه ذاتشان و نه غیرشان مرئی نخواهد شد  
 محقق وجود چیزی که نامش نور است اگر خارج از این اجسام  
 نباشد اینها در وجود ظاهر نمی شود و صورتها و الوان و مقادیر  
 و اشکال از یکدیگر فرق و تمیز نخواهد شد و آن نور در آنها حلول  
 نکرده و از آنها دور نیست اینقدر هست که بر آنها پرتوی زده

عالمرا اظهار نموده است در آنوقت آن مرد از ارباب اراده که  
 نظر شان در آفاق و اقطار محصور است ازان میشود زرا معرفت  
 نفس نوررا نداشته بلکه بنسبت ان نوررا فهمیده است فهمیدن  
 این بکلام خداوند تعالی شمارا تحریک میکند ( سنریم آیاتنا  
 فی الافاق و فی انفسهم حتی یقین لهم انه الحق ) اینان دررتبه دوم  
 هستند کسی بنور اشیارا بنید نه نوررا باشیا آنکس از زیر نابالا  
 ترقی میکند و آن دیگر از بالا بذیر می افتد مرد اول بنور می بنید  
 و بس ازان آن صورتها و اشکالی که بنور ظاهر شده است می فهمد  
 این مرد در خصوص تعلیم و تفهیم سر بر ارباب استدلال حق  
 تقدمی دارد تا که آنچه مخفی و مستور است از آنان برایشان ایضاح  
 و بیانی بکند و بنا بر این پیغمبر صلی الله علیه و سلم ( ذکر ارسولا یتلو  
 علیهم آیات الله مینات ) را مسمی شد تا تنبیهشان بکند که همه  
 موجود از حیثیت ذات عدمست مانند جسمهای که بنسبت ذات  
 خودش ظلمتست مگر پرتو نورش ظاهر کشت تمام این عالم  
 حادب و همه ظلمتست خدا مخلوقا ترا در طلت خلق کرده وجود  
 احدات کننده باجعا دخلق در مخلق برای خلقتی تجلی نوری کرد  
 بس اگر نور وجودش در همه عالم سریان نمی کرد یک ظاهری  
 در این عالم بظهور نمی آمد و آنکه از نورش ظاهر شده است  
 بمنزلت رش است نه بمنزلت فیض و استتار است بس ازان از  
 نورش سرستان رشی فرمود و بهر چیزی ازان نور اصابت کرد  
 و در حیات آمد و موجود شد و هر چه در ظلمات طبعش و در سایه

قالب جسمش مانده شد مانند آن چیزی که از او گذشته ( الی ظل ذی ثلث شعب لاظلیل ولا یغنی من الاله ) جسم سیی شعبه دارد طول و عرض عمق است بخدا پناه آوردیم از رد کردن ما با آن سخن زیرا سخن دنیای انسانست .

و آنچه از عالم شهادت و ملکی که ظاهر و عیانست آن دنیا است و آنچه از عالم غیب و ملکوتست آن باطن و آخرتست که پس از مردن عبد بانجا رجوع خواهد کرد و ظاهر ترین اشیا در نزد انسان جسم خودشت زیرا جسمش از همه اجسام عالم باوندیکتر است و آنچه نزدیکتر باشد ادنی و اقربست تسمیه دنیا بدنی بسبب نزدیکیت و نزدیکتر احوال انسان با انسان دنیای اوست و دورترین احوالش باو آخرتست زیرا دور است و بلند و تأخیر شده است مگر پس از مردن کشف خواهد شد وقتی که میکونیدش ( فکشفنا عنک غطائک فبصرک الیوم حدید ) او هم میکوید ( ربنا ابصرنا و سمعنا فارجعنا لنعلم صالحا غیر الذی کننا نعمل ) پس باو گفته میشود ( لقد کننت فی غفلته من هذا فکشفنا عنک غطائک ) پس ظاهر احوال شما مشاهده حقیقت دنیاست و در نزد شما از آن ظاهر تر آن چیز است که بلذت طبیعی و بشهوت حسیه تعلق دارد اینها شمارا از سفر حضرت ربوبیت منع کرده و پای شمارا از رفتن بطرف حضرت قدسیه بسته است زیرا سخن مسلمان و جنت کافر است آن مؤمن که ایمانش ثابت و محقق است آن نعمت دائمه و مقام کریمی که باعث روگردانیت از نعمت و مقامی که در دنیا است

البته آن مقام خوبتر و بهتر است از انجیزی که مفارقت کرده است و جنت کافری که پرده و حجابی عقلش را پوشیده است ملاحظهٔ جلال قدس لاهوت اکبر را ننکرده و برای انسان اطلاع خالص از نقصانی ممکن و میسر نیست و در مابین او و اجسام مظلمه البته علاقه هست چه لذتی دارد کسی را که در سجن و حبس باشد یا تصرف و یا خود کشفی داشته در حالتی که آن دلها با ملاحظهٔ اجسام ایستاده و از عبدهٔ اصنام شده باشد جسم دنیا است و ایمان صفت دلست و دل مؤمن است دنیا بحقیقت حبسخانهٔ مسلمان و جنت کافر است جسم سجن دلست که آن دل مؤمنست هر وقتی از علایق خلاص و از آفات و مصیبتها نجات یافت از همهٔ آفات سلامتی یافته باشد و از همهٔ مخافات خلاص میشود و از ظلمت خارج و نور و اصل خواهد شد ( الا ) ( من اتی الله بغلب سلیم ) ( و ما کل جسم غیر سجن لاهله ) و آخر آفات النفوس و فاتها ) ( ولو علم الانسان ما لموت ایقنت ) نفوس الوری ان الممان حیاتها ) این قالب در نزد ارباب خودش چه عجب و چه قدر ظلمتی دارد و چه قدر نور را مانع شده است آنکسی که با قالب خود برابر ایستاده است در همه جوانب و اقطار محصور و در مابین دیوارهای مساحه و مقدار محبوس مانده است که طول و عرض عمیق است و اینها سی شعبهٔ مظلمه که منع و حصر می کنند و این شعبه ها از نفس خودش ظلمتی دارد که ارضیه و ناسوتیه ایست نصاری در تلیت بضالات رفتند زیرا آن از عالم اجسام تجاوز نکردند و از رش نور مذکور که

قسمت شده است درین اقسام نصیبشان نبوده پس بی شبهه بظاهر صورتها در حجاب مانند و بطهور اثر مغرور شدند بسبب ظاهر از باطن کور گشتند مانند کسانی که نظرشان بر الوان و اشکال حصر کردند و نوری که ایضاح آنها می کند ندیدند ( کلا انهم عن ربهم یومئذ لمحجوبون ثم انهم لصالوا الجحیم ثم یقال هذا الذی کتمت به تکذوبن ) آنانکه روز قیامت در حجابند سببش در دنیا قصوری در نظر و فکری کردند ( من کان فی هذه اعمی فهو فی الآخرة اعمی و اضل سبیلا ) سبب کم کردن راهشان اینست که در دنیا نظر و فکر کردن ممکن بود نکردند و در آخرت هر چه قسمتشان است ازان مقدار زیاده نخواهد شد و بر حقیقت نام خودش ایستاده است ( ففهم شقی و سعید ) حقیقت ناهش شقاوت است نه سعادت زیرا طریق استفاده بسته است و در حوالش کم و زیادی نخواهد شد باین وجه او راه را کم کرده است و هم مستحق ان چیز است که با و متصف شده و در جای تک و بدتر مانده است آتش حسرت و عذاب در باطنش جوش و خروش گرفته بسبب اینکه روحش از معرفت محروم شده و سعادت علم و لذت مشاهده را بواسطه اعتماد کردنش بعالم صورتهای مجسمه ظلماتی فوت کرده است وقت التهاب آتش حسرت اگر چه فائده از گرمی آن آتش حاصل نمیشود در خیال عالم صورت استراحتی پیدا می کند بلکه بطرف وسعت علم رفتن و از تمامی فضائل و معرفت آن استراحت او را منع خواهد کرد از این طور آتش حذر باید و بر این آتش



انذار و تخویف از خدا آمده است ( فاندر تکم ناراً تلظى لا یصلیها الا الاشقی الذی کذب وتولی ) تکذیب نمی شود مگر با حجاب و ورو کردنیدن ممکن نیست مگر با غفلت و ~~ا~~ مکرر مکذبان ندای حقرا از باطنشان شنیده باشند این تکذیب بایمان حق دعوت میکند محقق ایمان آورده بودند مانند کسانی که ایمان آورده و گفته اند ( ربنا اننا سمعنا منادیا ینادی للایمان ان آموا برکم فآمنا ) این ندا از دل هر موحدمؤمنی که بخدا و رسول ایمان آورده زائل نخواهد شد اگر حقیقتش را فهمیده بودند اندم شنیده بودند لکن از جهل انکار کردند روز قیامت که پرده را برداشتند و بآتش حسرت و ندامت سوختند آنوقت میدانند که درجه این صدر محتممی که در کلام خدای تعالی است ( لنریه من آیاتنا انه هو السميع البصیر ) وقتی دیدن و شنیدن را تحقیق کردند چه طور است و او مستغنیست از فوالب جسمانیه که گوشها و چشمها است ( قالو لو کنا نسمع او نعقل ما کنا فی اصحاب السعیر ) در دنیا نبودن چشم و گوش آنان را بجای عذرشان قبول نخواهد کرد و اگر عذری در قیامت باین طور بیارند از همه عذر هاند تر است چه طور عذرشان مقبول میشود در دنیا انذار و تخویف شدند و اگر قبول میکردند پیغمبران که مرد ما را از ظلمت بنور رهبری میکردند آمده و خبر دادند زیرا همه پیغمبران از درجه خودشان باین آمدند که با جاهلان و کافران خطاب بکنند و پیغمبر مختار باین امت براه ابرار خبر داد و از طریق اشرار تخویف کرد و او مظهر باطنهای اشرار است ( قد انزل الله الیکم

زکرا رسولا یتلو علیکم آیات الله مینات لیخرج الذین آمنوا  
 وبعملوا الصالحات من الظلمات الی النور ) اما ظلمتی که با تقلید پدرهای  
 ضاله ایستاده اند و می گویند بعملمان اهل بدعت هستند در آن وقت  
 مردمان ( انا وجدنا آباءنا علی امته وانا علی آثارهم مقتدرون )  
 خداوند تعالی می فرماید یا محمد ( قل اولو جنتکم باهدی بما  
 وجدتکم علیه آباءکم ) پدرشان بچه حالی دیدند قومی بودند که  
 صنمهای جسمانی کثیف و خالی از همه معانی حیوانیه که بودند  
 عبادت کردند بر عبادت مسیح ایستاده بودند بسبب آن معجزه که  
 بردستش ظاهر شده بود بچشم ربوبیت باو نظری کردند و بغیر از خاکی  
 و ناسوتی که بر حرکت مسخر شده است چیزی دیگر از او نفهمیده  
 بودند و مسخر بو دنش رای اظهار آن چیزیست که روح القدس  
 بیاطنش و حی آلهی و الهام ربانی را القا کرده تا که قدرت آلهیه  
 بردست او ظاهر و عجایبات معجزه روحانیه که بیرون از عادت نیست  
 حاصل کرد و آن معلوماتی که بعقل طبیعی و انفعالاتی که بخصوص آلهیه  
 ایست بردستش ظاهر و هویدا باشد آن بکلمه الله است آن هم کلمه تامه  
 ایست ( و تمت کلمه ربک صدقا وعدلا ) هر چه ظاهر میشد بکلمه  
 ظاهر میشد و کلمه امدادش کرده و روح القدس تأییدش نموده  
 ( اذا یدنک بروح القدس ) و مسیح و افعالش آن کلمه ایست که  
 بمیرم القاشد مسیح کلمه ایست و بکلمه موجود میشد و بردستش کلمه  
 ظاهر شد بچیزی که کن می گفت موجود میشد زیرا قوت روحانیه  
 باشیا میداد نه از ناسوتیه ارضیه میداد بلکه از تأیید روح

و القاء آن امری که بجمع مکونات و موجودات اعطا شده است و آن کلمه را مسیح می خوانند ( فینخ فیه فیکون طیراً باذن الله ) زیرا سر اول از خداست و بخدا راجعت و برای خداست ( فاذا سویته و تفخت فیه من روحی ) این تفخ ابتدا و بلا واسطه ایست آن هم اعطای اصل نوع انسانیت که انسان کایست و قویست که از وجودش قائم شده و بسبب ظهور آثار رو بیت و شواهد لاهوتیش از خودش صادر شده پس بان قوت همه معلومات را دانست و همه مخترعات را بان اظهار کرد این همان قویست که بادم تفخ شد و در زرتیش سرایت کرده و تاابد بدیومیت جاری شده و بان قوت تصریفات روز و شب و تغیرش ظاهر میشود و بان قوت ظهور صناعات مخترعه و علوم و مصنفات جزئیة و کلیه میسر کرد اینها همه اثر تفخه ایست که بادم اعطا شده است و او باین قوت بزمن و آسمان و بر همه اشیا مطلع و مشرف شده و این قوت در همه ذریتش ثابت و در عقبش باقیست انبیا علیهم السلام حظ و نصیبی زیاده ازان قوت گرفتند و بر دستشان علوم و حکم و عجیبهای که بمجرد آن قوت تفخه حاصل شده نه بواسطه علل طبیعیة و نه خصوص یک کار فعلی بلکه این فائده ازلیه ایست و بقدر نصیبش ازان تفخه ورشی نوری که باور رسیده چیزها بردستش هویدا خواهد شد و ازین زیادی ممکن نیست آن هم قسم ازلیست ولی هر بنده بمقدار آن نور که باو ترشح کرده و برای قبولش مهیا شده هما بقدر نصیبی دارد ( و من لم يجعل

الله له نورا فاله من نور ) استکمال خلقی که خدا دران خلق  
 نکرده و ازان نصیبش نداده باشد کمالی نمی یابد تا که واصل غایت  
 کمالی نباشد که باو لایق باشد البته میسر نمی شود مگر روز قیامت  
 در جنت آن کمال میسر بشود و اهل جنت علی الاطلاق بهر چیزی که  
 ( کن ) گفتند در آن دم میشود عیسی پیغمبر است و بنسبت وقت  
 خودش نصیبی زیادتر ازان قوت گرفته هر چیزی که میخواست  
 باذن خدا میکرد نه بذات خود زیرا در نفس عیسی آن اذن بود  
 و خداوند تعالی از روح القدس نفخی میکرد عیسی که نفخ  
 اشیا میکرد بروح القدس میکرد و ازان جای که مؤید بود میکرد نه  
 در نزد خود و از ذات خودش بود همنه وقت کارش باذن بسته  
 بود چونکه روح مؤید بود اگر اطلاع کسی بر وی ظاهر  
 قدرتی که از باطن حکمتست میشد نور امداد بر سرش می تافت از نسیم  
 تأیید نفخه باو می رسید و از نفخه حطش میکردت مانند گرفتن  
 حواریون علیهم السلام (ولکن کره الله انبعثهم فثبطهم) دیگران  
 لال و کور و کر مانند (ومن یضلل الله فاله من هاد) (فلاتأس  
 علی القوم الفاسقین) و طائفة از یهود پرستش غزیر میکنند مانند  
 نصاری و در زیر پرده مانده اند اینها همه ظلمت و طائفة از یهود  
 موحد هستند و در زعم خودشان پرستش عزیز نمی کنند بنبوت  
 موسی علیه السلام تقلید کرده و یا خود سما ایمان آورده نه بکشف  
 و دید نیست و آنان بظلمت تقلید و بسختیهای مردمان ایمان آورده  
 اند بچشم یقین مشاهده حقرا نکرده اند و اگر آنان حقرا

مشاهده میکردند و فهمیده بودند اهل حقرا دانسته بودندند  
 زیرا مردان بحق معلوم میشود نه حق بگردان و اگر نبوت  
 و رسالت و ایمان چه چیز است تحقیق کرده بودند موسی را  
 پس از حقیقت نبوت دانسته بودند نه نبوت را پس از معرفت موسی  
 نبوت محمدا صلی الله علیه و سلم انکار نمی کردند مانند موسی  
 علیه السلام او را می دیدند زیرا حق و اهل حقرا فهمیده بودند  
 لکن آن حرفهای که از اخبار موسی شنیده بودند اکتفا کردند  
 و ایستادند ظهور قدرتش در نزد ایشان ثابت شد و آیات و معجزه  
 عجیبه در زمان طلبشان بروز کرده لهذا بظلمت صورتهای مظهره  
 و مجسمه در حجاب ماندند و آنها صورتهای معجز آتش بود و کمان  
 بردند که این معجزها از قدرت و حول قوت موسی بود اینها  
 ندانستند که آنکسی بردست موسی اظهار قدرت کرده همان  
 کسیست که بردست محمد صلی الله علیه و سلم اظهار قدرت کرده  
 است خدا یکیست و دین و انبیا و دعوتشان یکیست قدرت خدا  
 بردستان ظاهر شده و باشارت او حاصل گشته و هر کسی که قدرت  
 خدا بردست آنکسی باطلب دیگران ظاهر باشد آن مرد صاحب  
 وقت و پیغمبر است و او بر همه محققست و پیغمبران از حیثیت شخصیت  
 و هیکشان اختلافی دارند نه از حیثیت معنا و حقیقت (شرع لکم  
 من الدین ما وصی به نوحا و الذی اوحینا الیک و ما وصینا به ابراهیم  
 و موسی و عیسی ان اقموا الدین و لاتفرقوا فیه کبر علی المتحرکین  
 مانند عوهم الیه الله یجتبی الیه من یشاء و یمدی الیه من ینیب) البتة

فرق در بینشان ندارد خدای عزیز و مقتدر یکیست بر شجهای  
متفرقه و هیکلهای متباینه اظهار قدرت فرموده و در ذات خودش  
خدا یکیست و مکانی ندارد منقسم نیست و در هیچ چیز حلول  
نکرده با هیچ چیز متحد نیست ولیکن بقدرت و افعال خودش  
ببندگان خود تجلی فرموده و با و راهی ساخته راهها با ودالات  
میکند و هر دایلی علامت مخصوصه و هر راهی در مخصوص  
دارد و پردهای کشیده در آن هست ( و ما کان لبشر ان یکلمه الله  
الا وحیا او من وراء حجاب ) و بس ازان در راهها حدودی نهاده  
و علامتها نصب شده عبور ممکن نیست مگر باذن اگر کسی در تجاوز  
حد معین مأذون باشد برای او در را و از میکنند داخل و رای  
آن حد میشود و دخول ممکن نیست مگر با شرح شرحا از رسول الله  
صلی الله علیه و سلم سؤال کردند در جوابش گفت ( هو نور  
یقذفه الله فی القلب ) یعنی نور بست خدا بدل انداخته است  
گفتند یا رسول الله علامتش چیست گفت ( التجافی عن دار الغرور  
والانایة الی دار الخلود والاستعداد للموت قبل حلول الموت )  
یعنی از دنیا دور شدن و انابۀ آخرت و برای مردن مستعد بودن  
است و بشرح نورانی درهای دلها و از میشود و رجعت در بست  
از درهای خدا سبحانه بر دل هر کسی را که میخواهد و از میکند  
( ما یفتح الله للناس من رحمة فلا ممسک لها ) الآیه پیغمبر صلی الله  
علیه و سلم رجعت است ( و ما ارسلناک الا رحمة للعالمین ) چه طور

درهای آسمان برحقی که بارانست و از شده است همین طور درهای  
وحی برای پیغمبر صلی الله علیه و سلم که رحمت همه عالمست و از  
شده است و او دریست که متقیان داخل میشوند و هر وقتی که قدرتی  
بر ظاهر حجاب مظهر باشد نظر بکن اکر از ورای آن  
چیز ظاهر با سرار برسد او مکاشف علم ملکوتست که تنزهی  
در وسط قدس خواهد کرد ( اولئك هم الوارثون الذین یرثون  
الفردوس هم فیها خالدون ) مصباح وجود و سراح کونین  
صلی الله علیه و سلم ( بارث فردوس دعوت فرموده و اسرار عجیبه  
و معانی غریبه و لغت فصیحه و اشارات صحیحه و شریفه و تمثیلات  
مطابقه و اشارات موافقه و رموز غامضه و کشف واضح و احکام  
کامله و سیاسات شامله و آداب جامعه و اخلاق ظاهره را پیغمبر ما  
بطوری آورده است که پیغمبران دیگر نیاورده اند کسی چشم  
داشته باشد و بحمال باطن صورت محمدیه روحانیه را اکر نگاه  
بکند و انبساط انوارش بر صفحات الاء ناسوتیه جسمانیش را  
بیند آندم بسمت وقار و بهیبت سکینه متفکر و باتبسم و بشوشی آن  
ذاترا می ببند و هم این صفتهای باطنی و ظاهری همه برای اظهار  
کننده می بیند تا که از منزلت کسانی که با ظاهر ایستاده اند و از مبدا  
در حجاب هستند ازان حال بیرون باشند و بفهمند که پیغمبر صلی الله  
علیه و سلم صورت و حرکات و سکناتش در معنایش متولی گشته  
نه از جهت اینکه از خدا در او چیزی هست حاشا بلکه او محو  
اثبات کننده ایست بسبب قیام متولی برای آن رسول نه بواسطه

او نمی بینی خدا باو چه طور فرموده (و ما رمیت اذ رمیت ولكن الله رمی) در فعل او از قعلش تبری کرد تا که بر حرکت ناسوتیه چیزی حایل و مسخر نکردد و یا خود بحکم مقدر و مصور چیزی نسبت نکنند و یا خود برای متولی و مدبر تصرفی ثابت بکنند و اگر ناظرش بحکم تصرف نه بحکم تصرف نکاهی بکنند و حقیقت بادی بامبدی علیه بفهمد و هر چیز را بمنزلتش بهد حق صریح برایش واضح و هویدا خواهد شد و هیچ نزاع و کنایاتی نمی ماند سقیمرا از مستقیم تمیز میکند هدایت خدا نه هدایت بشر راهی می یابد بر سر قدر مطلع و از تقلیدی که مظنه غرور است منزله خواهد شد (قل اولو جئتکم باهدی بما وجدتم علیه آبائکم) از تمثیل بطاهر اثر مشغول و از عیان بواسطه خبر اعراض میکنند اینکه شما بحکمت نقل میکنی و وعظ خوب برای معرفت حق میکنی تا که اهل حقرا بدانند و مقلدرا بفهمند که او بغیر از هدایت خدا بهج چیز مألوف نخواهد شد و او تابع جهل و هوای خودش است هدایت خدا عز و جل اینست که برای حقایق امور کشف کرده و کشف انست که بخامه عقل را الواح سنیه ها نوشته شده (کتب فی قلوبهم الایمان و ایدیم روح منہ) و کسی روح موید باشد روح موید شده را می داند عیسی علیه السلام را می فهمد که روح مؤید شده و بمحمد صلی الله علیه و سلم که قرآن بر او نازل شده است میدانند که او هم روحست و کسی اینرا بداند و طعمشرا بجشد او از مؤیدان الهی خواهد شد



آنانکه بیهمه کتاب ایمان آورده اند و در حق آنان گفته شده  
 ( والذین يؤمنون بما انزل الیک وما نزل من قبلك وبالآخرة هم  
 یوقنون اولئک علی هدی من ربهم والئک هم المفلحون ) هدایت  
 خدا هدایتست و بغير از آن همه اتباع هواست ( ولئن اتبعت  
 اهوئهم من بعد ماجائک من العلم ) یعنی علم لدنی و کشفهای آلهی  
 ( انک اذا لمن الظالمین ) آن ظالمانی که نفسشانرا از رتبه کشف پائین  
 آورده تارتبه ارباب هوا و هوس موافق کشته آن ارباب هوا که  
 در ظلمت عقلشان باقی مانده بطوری که آلوده حصار طبیعت  
 شده و در ظلمات حس در جایی مانده اند و کسی که باعث تکثیر  
 سواد قومی باشد آن هم از آن محسوب میشود و برابر محشور  
 خواهد شد و هر کسی که موافق قومی باشد از آنها معدود است  
 ( فاذا بعد الحق الا الضلال ) و پس از کشف و بیان بغير از حجاب  
 چیزی دیگر نمی ماند ( فاعرض عن تولی عن ذکرنا ولم یرد  
 الا الحیة الدنیة ذلک مبلغهم من العلم ) بتحقیق معلومت شده که حیات  
 دنیا انسانرا از حیات آخرت مشغول میکند و کسی از استعداد  
 حیات حقیقیه اعراض بکند پس از انقضای حیات دنیا از آن  
 اعراض نادم میشود و باتش جهنم سوخته خواهد شد وقتی تذکر  
 میکنند که ذکرش فائده ندارد ( فبقول یالیتنی قدمت ل حیاتی  
 فیومئذ لا یعذب عذابه احد ولا یوثق وثاقه احد ) حتی می فهمد که  
 حیات عبارت از دار آخرتست اگر دانسته بود دار آخرت حیات  
 علماست بنا برین تقدیر کلام ایتست که اگر دانسته بود آخرت

در حقیقتشان دار حیات میشد و لکن ندانستند بسبب این ممنوع و محجوب ماندند و بظلمت صورتها داخل شدند و در حبسخانهٔ اجسام محصور ماندند و در سخن ابعاد ثلاثه باقی شدند و بحسبشان رجوع میشود لهذا حشر باجساد لازم شد این حشر جمع کردن جسد ها و رد کردن ارواح بچسدها است ولی در نزد آنکه خدا سبحانه ایمانرا احسانش کرده و دلش را برای قبول تصدیق حشر شرح نموده و آنکه ابتدای خلقش جایز و ممکن باشد عدم استحالهٔ اعاده را اعلام فرموده زیرا انتزاع صورت موجوده از اختراع سهلتر است ( قل یحییها الذی انشأها اول مرة ) و از معرفت خدا سبحانه و تعالی و معرفت ملائکه و کتب و رسالش و از روز قیامت در و راه برده نمی ماند مگر کسی که شیطان و هوایش فریبش بدهد و بر او غلبه بکند و بضلالت برساند و راه حقرا کم بکند حتی حق سبحانه و تعالی بر او غضب بکند و ابدی در آتش بنهد و جزایش بدهد ( و من ینکفر بالله و ملائکته و کتبه و رساله و الیوم الآخر فقد ضل ضلالاً بعیداً ) ( اولئک الذین لعنهم الله فاصمهم و اعمی ابصارهم ) ( افلا یتدبرون القرآن ام علی قلوب اقفالها ) ( فاصبحو صما بکما عمیا فهم لایعلمون ) چه طور قرآنرا تفکر میکند کسی که درک حقیقت قرآن و انزال و منزل و منزل علیه قرآنرا نفهمد زیرا قرآن مانند دریای محیطست و در سواحلش مسائلی مثل عود و غیرهست رنگ رنگ کلهای خوشبو و انواع معدنها دارد و در وسطش جزیره است و ظهر و بطنی و حد و مطلعی دارد دانستن

قرآن بر چهار رکان بنا شده است ( ظاهرش ) تنزیل است روح الامین اورا آورده ( باطنش ) تاویل است مانند کفتار بیغمبر صلی الله علیه وسلم ( اللهم قهه فی الدین و علمه التاویل ) حد عبارت ازینست که در نزد آن باید بایستد آن هم درین تشبیه و تعطیل حد فاصلست ( مطلعش ) جای اشرف مکاشفین که بر حقایق اراده خدا بالهام ملائکه و بظنانت روح و اصل باید شد معانیشرا مشاهده و حقایقشرا کسی مطلع نمی شود مگر آن کسی که کشف و مشاهده و دل سالمی و مسلمی که اسلام شده باشد ( قال اسلمت رب العالمین ) ( ان فی ذلک لذکری لمن کان له قلب او الی السمع وهو شهید ) اول مراتب معرفت تنزیل دوم معرفت تاویل است معرفت تنزیل بطوری که آمده است همین طور لازمست و تحریف و تبدیلی نخواهد شد زیرا تنزیل اساس تاویلیست و تاویل بر تنزیل موافقت باید کرد و از مطابقت تنزیل باید بیرون نشده باشد معانیش بتعطیل رجوع نکند و تاویل از موافقت طریق سنتی که از سید المرسلین وارد شده است بیرون نخواهد شد رتبه سیم که رتبه وسطی است آن حدی مانع و جامع است که درین ظاهر تنزیل و باطن تاویل را جمع و از تشبیه و تعطیل منعی بکند رتبه چهارم بنور مبین مطلع شدنست که بغیر از متقی در نزد هیچ کس موجود نخواهد شد آن هم تعلیم خدای عزیز و رحیم است ( یا ایها الذین آمنوا اتقوا الله و آمنوا برسوله یؤتکم کفلین من رحته و یجعل لکم نورا تمشون به ) ( و اتقوا الله و یعلمکم الله ) خدا سبحانه و تعالی معلم فهمست و بیغمبر

معلم حکم و حکمتست و بمعالم فهم اطلاعی دارد و بار شاد مقام  
 موصل مطلع شد نست زیرا درین بندگان و خداوند واسطه  
 ایست ( کما ارسلنا فیکم رسولا منکم یتلو علیکم آیاتنا و یرزقکم  
 و یعلمکم الکتاب و الحکمته و یعلمکم ما لم تکنوا تعلمون ) پس  
 پیغمبر بواسطه هادیست نه باصالت ( و انک لتهدی الی صراط  
 مستقیم ) بحقیقت خداوند تعالی هادیست ( انک لاتهدی من احببت  
 و لکن الله یرزق من یشاء ) و پیغمبر ارشادرا تعلیم میکند ولی خدا  
 سبحانه و تعالی معلم اصل است ( یعلمکم ما لم تکنوا تعلمون ) ( علم  
 الانسان ما لم یعلم ) ( و علمناه من لدنا علما ) ( خلق الانسان علیه  
 البیان ) و درین علم و خلق فرقی هست علم خدا سبحانه و تعالی  
 معلوم شده که صفت ازلی و غیر مخلوقست و بخامه عقل بر لوحهای  
 سینه ها مینوسد ( بل هو آیات بینات فی صدور الذین اوتوا العلم )  
 عقل از علم ازلی استمدادی میکند آن هم قرء انیست که بر محمد  
 صلی الله علیه و سلم القا و نازل شده و برای پیغمبر بتعلیم جبرائیل  
 حاصل گشته و تعلیم جبرائیل بتعلیم خدا عز و جل شده و تعلیم  
 پیغمبر صلی الله علیه و سلم عین تعلیم جبرائیل بود پس معلوم شد  
 تعلیم رسول عین تعلیم خدا سبحانه و تعالی است خداوند سبحان  
 و تعالی ملائکه را بلاوسطه تعلیم میکند و ملائکه درین پیغمبر  
 خدا سبحانه و تعالی واسطه است خدا سبحانه و تعالی معلم همه ایست  
 و همه هدایت میکند و برای همه بیان و شرحی میدهد و اگر چه  
 پیغمبر بیان کننده ایست آن در بیان کردن هدایت مانند شیخ است برا

تعریف کردن خلق و برای دعوتی بجانب حق اقامت شده برای پیغمبر حکم ظاهر ولایت دارد و برای خدا سبحانه و تعالی ولایت باطنی هست و متولی همه کار خداست ( لیبین للناس ما نزل الیهم ) ( یرید الله لیبین لکم سنن الذین من قبلکم ) هیچ چیزی نیست برای اثبات احکام در ظاهر حالی از احوال که بیغمبر نسبت کرده اند مگر آن چیز در باطن برای اثبات توحید شده است تا کسی با ظاهر آن چیزی که برای محمد ظاهر شده است بی نظر کردن باظهار آن چیز توفقی باید نکند و بی نظر و فکر بمعرفت جریانش بر ظاهر محمد صلی الله علیه و سلم از طرف مبدی که بر پیغمبر اظهار کرده است توقف نخواهد شد و بان مبدء منفرداً امرها همه باو راجع خواهد شد ( وانک لتلقى القرأن من لدن حکیم علیم ) پیغمبر محل تلقی است او القا کننده نیست و القا صفت او نیست ( وما کنت ترجو ان یلقى الیک الكتاب الارجة من ربک ) کاشی فهمیده بودم کتاب از کتابت چه فرقی دارد مگر این قدر فرقی هست که کتاب متصفست باینکه محل و قابل کتابتست نه بحیثیتی که کتابت در کتاب زائد نخواهد شد و کتابت صفت کتاب نیست بلکه صفت کتابت در کتاب ظاهر شده است و از کتاب پیدا نبوده و برای وصفیت کتابتست نه برای کتاب و کتابت صفت کتابتست نه صفت مکتوب آن کتاب دل محمد است صلی الله علیه و سلم و آن کتابتست که خدا قرآنرا در او نوشته است مانند کاتبی که در لوح می نویسد و اگر چه کتابت ظاهر

بواسطهٔ قلم در لوحی نوشته می شود ولی قرآن بواسطهٔ جبرائیل  
 در لوح قلب محمد نوشته شده است و جبرائیل بمنزلهٔ قلم و آنچه  
 نوشته است قدمت آن هم کلام ازلیست کاتب بامکتوب قبه که  
 جای کنابست مانند لوح و قلم مخلوقند قلب محمد صلی الله علیه  
 وسلم و جبریل علیه السلام مخلوقند و آنچه بواسطهٔ جبرائیل  
 خدا عز و جل نوشته است آن قدیمست پس قرآن قدیمست آن  
 علم خداست دور نیست که این در دلهای بندگان برای حفظ  
 و علم نوشته شد است نوشته شدنش نه بطریق حلول و انتقالست  
 زیرا خدا سبحانه و تعالی حافظ او است نه بنده ( انا نحن نزلنا  
 الذکر و اناله لحافظون ) روایت کرداند که خدا سبحانه و تعالی  
 وقتی که قلرا خلق کرد باو گفت بنویس قلم گفت چه نویسم  
 فرمود علمی که بمخلوق خود دارم آنرا بنویس و علم خدا در مخلوق  
 نوشته شده است و ایمان هم نوشته شد ( کتب فی قلوبهم الایمان  
 بل هوه آیات بینات فی صدور الذین اوتوا العلم ) از کیفیت نوشتن  
 و رسمش در دلها چه طور است سؤال مکن زیرا این مسئله دری  
 بزرگ از درهای ملکوت را واز میکنند چونکه کتابت لوح  
 و مرکب و حامه و آنکشت و دست و قدرت و اراده و علمی  
 میخواهد این هم از علوم مکاشفه ایست زیرا این علم نهایت علم اولیا  
 و ابتدای علم انبیا است پیغمبر صلی الله علیه وسلم اول کشفش سر  
 قلم بود اول جبرائیلرا که دید در صورت قلم او را دید و خودش  
 پوشیده و گفت بخوان گفت خواننده نیستم این حدیث معروفست

واول کشف وحیش بمعرفت نوشتن و قلم و تعلیم و خلق انسان  
 بود این مجمع علم و خزینهای اسرار است و این بنظر دیگر اصلست  
 پس جبرائیل گفت بخوان گفت من خواننده نیستم گفت ( اقراء  
 باسم ربك الذی خلق خلق الانسان من علق اقراء وربك الاكرم الذی  
 علم بالقلم علم الانسان ما لم یعلم ) اگر شما از ارباب بصیرت هستی  
 در تفرقه کلام ما چیزها هست که بمعانی آنچه گفتیم دلالت میکنند  
 زیرا کلام ما از اشارت و تشبیه خالی نیست و برای معرفتش احتمال  
 تصریح کردن ندارد و در کوشیدنی فهم اسرارش خطری دارد  
 وواز کردن آن اسرار عزیز و قیمتدار است و خلقرا افهام کردن  
 چیزی که آفت اسرار با مسلكهایش ندارد خیلی زجتست و بحرش  
 انبقدر کودست و عمیق دارد که اکثر جمهورها در او غرق خواهد  
 شد مگر خدا عز و جل امدادی بآنکس بکند ( وهو یتولی  
 الصالحین ) و هدایت بخدا سبحانه و تعالی راجعست بآن طوری که  
 دانستن او را طلب مکن مگر از در هدایت ( ان علینا للهدی وان لنا  
 للآخرة والاولی ) و اگر شما در زیر پرده بظلمت جسمیه از محجوبان  
 و بقید های عادت از مقیدان و از متقلدان پدر بودی و از انکسانی که  
 طلب روشنی بنور یقین نکرده اند اگر از اینها هستی ابدًا هیچ  
 چیزی نمی دانی بغیر از نیکه لوحرا از چوب و خامه را از نی  
 و دست را از کوششت ورك و کاتب را از جسم مصور میدانی  
 پس دانستن آنچه ما اشارت کردیم طمع مدار زیرا شما از اهلش  
 نیستی چونکه شما در مذهب کسانی هستی که سلوک کرده و بغلبه

ظلمت اجسام محجوب شدند و بغير از اجسام و توابعش چیزی ديگر تفهيدند و در زير سايه جسمی که ابعاد ثلثه دارد ماندی آن هم طول و عرض و عمق است و اينها سی شعب مظلمه است آنده فائده نمی بخشد زيرا شما همه معلومات خودش در زير حس حصر کردی و بغير از ظاهری که در زير کيکیت و مقدار نمی آید و بساحه و قطر ها منقسم نخواهد شد آن عالم عالم و اسعیست که همه اجسام در او مانند سايه شخص می نماید و آن عالم عالم شریفست که امر و قدر از آن عالم نازل خواهد شد متنبه باش ای کسی که بظواهر صورت مغروری زيرا شما از خدا سبحانه و تعالی بر غرور هستی تو چرا بطرف اوزرفتی و از ظاهرتش پنداشتی و جسمانی باز نکشتی و دو باونکردی تا که در سايه احسانش از عذاب خدا سبحانه و تعالی در امان باشی وقتی که از اعتقاد شما سؤال بکنند از عذابش رهانمی یابی و از کرمی آتشش خلاص نمی شوی زيرا شما ملکوت خدا سبحانه و تعالی تعطیل کردی قدرت خدا را عز و جل عاجز نمودی و حکمت خدا را جاهل شدی و بایات خدا تفکر نکردی بلکه بهوده پنداشتی و بغیب ايمان نیاوردی و بلکه احاطه علمشرا تکذیب کردی و حقایق اشیا را با علم ناقص خودت موافق دانستی ( بل کذبوا بآلامهم یحیطوا بعلمها و لما یأتهم تأويله كذلك کذب الذین من قبلهم ) تواز مبدع اجسام غافل و باجسام در حجاب ماندی مانند کسانی که اجسام را دیدند و وجود چیز ديگر که ذات از وجود اجسامست ندیدند باوجود



اجسام باو ظاهر شده والوان واشکال باوتجلی نموده زیرا آنان علم نوررا احاطه نکردند وتحقیق نمودندکه در اجسام از شدت ظهورش اختفا کرده واز چشمهای بینندگان بسبب لمعان انوارش مختجب گشته ولیکن ای مسکین ایافرقی دربین نور ومظهرنور وجسم مظهر دروقتی که نور چشم نمی مانندعجبا دربنیشان فرقی نمی کنند باوجود دران زمانی که مبصرات درظلمت می ماند وظاهر نمی شود آندم انکار وتکذیب دروسبعنشان نیست وشما هم چنین هستی درحق روح چه میکویی روح عین جسمست ویاخود چیز نیست غیرجسم وبرجسم زیاده شده ومدبر اوست غیرجسم جسم نمیشود واکر بکویی روح جسم است اما از جسم لطیف تر ودیعه ایست درباطن آن جسم آنوقت تداخل اجسام لازم آید وبجول حکم کردی وفائده فرقی که درمابین روح وجسمی هست ابطال نمودی وحديث صحیح راتکذیب کردی ( ان الله خلق الارواح قبل الاجسام بالقی عام ) اکرارواح اجسام باشد دراین حدیث چه فائده هست اثبات مدعای شما موجب محال بودن حدیث و تقیض کلام پیغمبر صادق خواهدشد کانه گفته است خدا اجسامراپیش از دوهذا رسال اجسامرا خلق کرده است چیزی بیش از خلق بودن خودش خلق بشود محال ومتصور نیست زیرا اگر نام اجسام ارواح باشد معنای حدیث همین طور میشود که اجسام پیش از اجسام خلق شد این هم خلق بودن چیز نیست که پیش از ذات خود خلق شده باشد این نوع حرف

زدن هزیان و فسادى مى آرد پس لازمست حدیثرا معنای مدرک  
 و فائده معقول داشته باشد حاصل کلام اینست در بین ارواح  
 و اجسام فرقی هست روح بشهادت شرع معلومست که جسم نیست  
 وقتی که جسم ازدو جوهر و یا زیادتر ازدو جوهر که بیکدیگر  
 پیوسته میشود ازان عبارت باشد روح غیر جسم میشود وقتی که  
 هم چنین شد روح جوهر نیست وقتی که جوهر و جسم نشد  
 عرض بودنش محالست زیرا عرض بی جسم و جوهر ممکن نیست  
 پس بودن جسم و جوهر و عرض باطل شد و پس ازان ترکیب  
 و بیکدیگر تماس کردن و مجاورت و اتصال و انفصال هم باطل شد  
 و اگر گفته شود در حیات بدن و صلت و در مردن انفصالی  
 میکنند بوجهی که لایق این مقام باشد صحیح است بمعنی مواصلت  
 تدبیر در حال حیات دارد و مغارقه تدبیر در حالات بسبب عده  
 مساعدۀ آلاتست و باین معنی وقتی که جوهریت و جسمیت  
 عرضیت نماند بیداهت عقلیه همه صفات اجسام و جواهر  
 و اعراض ازان منتفی خواهد شد صفات اینها همین است بالا و پائین  
 پیش و پس و برابر و راست و چپ و در چیزی و بطرف چیزی  
 و بسر چیزی و در نزد چیزی بودن و حرکت و سکون و ظهور  
 و کیت و مساحه و مقدار و کیفیت و دره کانی بودنست و هر اوصافی  
 که بر جواهر و اجسام جاری میشود وقتی که برای ارواح ذکر شد  
 در خصوص فهمیدن آن بتأویل و تصریف احتیاجی دارد  
 (ای فریفته غرور) اثبات موجودی که حقیق الوجود باشد

لازم شما است بنوعی که هر چه قابل ادراک از اجسام و جواهر و امراض باشد از همهٔ اینها خارج و در وجود خود ثابت بودن لازمست پس از آن چه طور انکار میتوانی بکنی که ارواح چیز نیست غیر جسم و ذات بر جسم و پس از آن اگر خودت را پس از دیدن کور کردی و مکابره و انکار کردی و خود ترا بخشکی امتناع و استکبار و در تقلید هوا و هوس خشکی نمودی و بر پشت عناد و اضرار سوار شدی آندم در حق شما عذر نمی ماند چت شما بعد رها و تحویف قطع کردی و نزدیک شعده که شما از اهل آتش بشوی وقتی که نور نفس از ظاهر جسم مرتفع شد و بمرک تدیرش نماند آندم تاویل آن چیزی که تکذیب کردی معلومت خواهد شد ماهمه را بیان و توضیح کردیم و زمانی می آید که چیزی را مشاهده میکنی و در تسلیش مسامحه ممکن نمی شود بلکه شما او را ثابت میکنی بواسطهٔ اعتمادی که بتقلید فلان و متابعت جاهلان نمودی آنوقت ( فدجائت رسل ربنا باحقی ) را اینخوانم چه طور خدا سبحانه و تعالی از شما و از امتال شما بقول خودش خبر داد ( هل ينظرون الا تأويله يوم يأتي تأويله يقول الذين نسوه من قبل قد جئنا رسل ربنا باحقی فهل لنا من شفاء فيشفعوا لنا او نردفنعمل غير الذي كنا نعمل الايه ) من از بن میرسم که شما از انکسانی باشی که نفسش در خسران مانده وقتی از خواب بیدار شدی اختیار بدست شما است مردمان در خوابند وقتی مرک بیدار میشوند وقت بیداری تاویل رویا ظاهر میشود پس برای شما آنچه ظاهر ادراک اعتقاد خودت تاویل

احسنت بصدانکه حساب کردی برای شما ظاهر میشود و آری  
 که کرده، اورا کم کرده خواهی ( وبدالهم من الله مالم یکو  
 یحتسبون ) ( ستبدی لك الايام ما کنت جاهلا ) ویا تیک باخ  
 مالم تزود ) مرک بر شما می خواند ( لقد کنت فی غفلة من همد  
 فکشفنا عنک غطائک فبصرک الیوم حدید ) اینزادر زمانی که  
 مستی مرک بحق می آید آن حق که شما ازان اعراض می نمایی  
 وبتقلید میل میکنی همه را می بینی ( ونفخ فی الصور ) صور شما  
 خست بعدر نفسهای مخلوقات دران سوراخی هست عالمرا دهشتی  
 از صدایش میکبرد هر نفس در سوراخی خودش اگر چه دهشتی  
 نداشته باشد آدم دهشتی میکبرد نفخ کننده او اسرافیل است  
 روح یک صف و ملائکه صف دیگر خداوند در سایه ابری  
 باملائکه می آید اینکه کفتم همه برای سر شما منکشف و تاویلش  
 برای شما ظاهر میشود زیرا بکشف تاویلش موعود شدی و برای  
 مثل شما بی مستی مرک که ازان اعراض میکنی کشفش جا بز نخوا  
 هد شد نفخ آن صور اولاً برای دهشت گرفتن خلقی است پس  
 ازان بنفخ دوم برای قیام خلقت بنبندید که از آنان حق چه اراده  
 میکند آن روز روز جمع شدن همه کسیت اجزاء مخلوقات جمع  
 میشود خدا عزوجل خلقشان میکند بخلق دیگر بطوری که  
 خدای تعالی وعد فرموده است همه حشر بر قدم آدم و اولاد آدم  
 خواهد شد زیر آدم پدر همه بشر است و بر صورت و شکلش جمع  
 و حشر میشوند و یاپدر و مادرشان هم جمع میشوند ( خلقکم

من نفس واحدة وخلق منها زوجها) ابن هردو آدم حوادو اصلی کای هستند برای عالم انسانی (و هبت منها رجالا کثیرا اونساء) اولادشان جزء است انسان همه بر آدم و حوا جمع میشوند و بهرد و متنسب خواهند شد اوکل بشریه ایست که بید قدرت خیر شده و آن کارا آدم ساخته و روح را باود میده و ملائکها صف صفا باو سجده کرده (فَسَجَدَ الْمَلَائِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ) آدم در مقابلشان بوده زیرا آن روحی که از عالم امر خداست نه آدم روح حادث است در اینجا بغير از خدا چیزی دیگر قدیم نبود نمی گویم که صفاتش قدیم نبود زیرا صفتش غیر او نیست تا از آن جدا بکنم و صفات آن نیست تا که تنها ذکرش بکنم و برایش ثابت نکنم پس صفات نه عین ذاتست نه غیر ذات بحث این سبقت کرد اینجا راهی با آن نداریم و دران زمان صفهای ملائکه جمع شدند و روح وقتی جمع شد بک صفا بود و چون که از آتش مخلوقست صفا دیگر و شیاطین صفا خارج از جن و ملائکه است و عزازیل که ابلیس آدمست در بین خودشان تقدیم میکنند او ضد آدم و هم قرین او است ابلیس بذکر شیطانها است زیرا عزازیل بنسبت لشکرش در منزل آدم است بنسبت زریش وقتی که آدم پدر بنمر و اصلشان بود بمقدار فرزند و دختر آدم عزازیل فرزندش هست بعدد بنی آدم و آنانکه بولد آمد بعدد ملائکها است که اعمال بندگانه می نو بسند و آنان ملائکه طرف راست و چپ و پس است اینکه کفتم خیلی دور و دراز است

روز تا ویلش که می آید کشف میشود و ایل برای آنکسی که تا آن وقت دوام بکند و متنبه نشود طوبی و خوشی برای آنکسی که پیش از اندم متنبه بشود زیرا بغیر از مرگ بجز دیگر تنبیه نخواهد شد مرگ اعراض نقسست از مشغولی صورت و اجسام و بخدا سبحانه و تعالی روگردانید نست و بهر طرفی که رو بگرداند در آن طرف خدا را یافته میشود هر کسی بکدام طرفی رو بگرداند خدا در آن جهست است ( و ذلک خیر للذین یریدون وجه الله و اولئک هم المفلحون ) یعنی وجه خدا را متوجه میشوند نه بر ویهای اولادشان و هر کسی\* از خدا اعراض بکند بغیر خدا مشغول میشود و بحادث توجه و نظر دارد اینها ظلمت هستند و بعضشان بالای بعض هستند و هر کس رویش از خدا چه مقدار گردانیده است بقدر اعراضش بکسی دارد اگر بمقدار چتم برهمزدن باشد مانند نیم نگاهست و اگر از آن زیاد تر باشد مانند احوال میشود و اگر بچیدن اندک باشد قوتش همان قدرست و اگر اعراض و ادباری بکند بمنزل بنده ایست که از سیدش فرار کرده است این آنکس است که کتابش از طرف پشت با او میدهند و آنکسیست که رویش بخداوند تعالی بگرداند از نفس خودش اعراض باید کرد و کسی از نفس خودش اعراض بکند معنی مرگ در نزد او حاصل میشود عدم التفات نفس بحسوسات و صورتها و نگاه کردن عالم ملکوت میشود این هم عبارت از مرگست

وسلوک راه خدا سبحانه و تعالی و در رجوع کردن بخدا ایفاء عهد خدا را بجا برساند و اقرار بر بوبیت و مفارقت اخلاق مزومه بکند و باخلاق حمیده که حقوق خدا است متصف باشد بخدا سبحانه و تعالی رجوع خواهد کرد و کسی که بخدا رجوع بکند خدا سبحانه و تعالی او را راضی میکند و ازو هم راضی میشود ( یا ایها النفس المطمئنة ارجعی الی ربک راضیه مرضیه ) و کسی در دنیا بخدا سبحانه و تعالی رجوع بکند خدا در قیامت باو راجع میشود بر رجوع رضانه بر رجوع استکراه کردن مرک هم چنین است مرک دو نوع است یکی مرک طبیعی که باکراه نفس را از جسم کشید نیست شبهه ندارد نفس خودش بیرون نمی شود مگر بقلاب و چنگلهای که تارکهاش ببرد و علاقه نفس با جسم زائل گردد این مرک مرک طبیعیت و دیگری مرک ارادیت آن هم برای جسم مسکین ترک نفس است و از عشق تنزه کردن و استغراق در وجه خدا و استعمالش در مصالح آخرت این مرک ارادیت بس ازان صاحبش اصلانمی میرد زیرا از مرک و از ازیانش ترسیدن بقدر محبتهای اوست و عذابش بمقدار تعلق نفس بشهوتهاست آن هم بر لذتها دوام کرد نیست و عشق نفس غالبه ایست تا که باستعانه او بمطلمش برسد و مشتبهات دنیویها را ادا کرد نیست وقتی که سبب المها نماندالم هم نمی ماند و اثرش باقی نیست وقتی که الم نشد ترسیدن نمی شود و وقتی که خوف نشد امنیت می شود و وقتی که امنیت شد بشارت و صکیف خوشی

بیداست وقتی که بشارت باقیست نبده لقای خدارا عزوجل  
 دوست دارد ( الا ان اولیاء الله لا خوف علیهم ولا هم یحزنون )  
 کسی لقای خدارا دوست داشته باشد خداهم ملاقات او میخواهد  
 آن مرد هر خویرا که برای او حاضر مهیا کردند مشاهده میکند  
 و کسی مشاهده آنچهیزی که برای او حاضر کرده اند بکند  
 آن مرد شهید است ولی شهید مرده نیست شهادتی که بجهاد نفس  
 و کشتنش از حطوطات نقصانیه میسر باشد در نزد خدا سبحانه  
 و تعالی مرتبه اش بزرگتر از ان شهادت نیست که از محاربه کافرانی که  
 بشمشیر کشیدن حاصل و میسر میشود ( رجعنا من الجهاد الا الصغر  
 الی الجهاد الا کبر ) این جهاد اکبر خطر ناکست کم کسی هست  
 در این خصوص نیتش از خطر سلامتی یابد آنکسی که خطری  
 داشته باشد شهادت را یقین نمیکند و در کجانی می ماند و اگر کسی  
 بمرتبه که کفتم برسد بی شبهه او بر یقین خواهد شد بمرک ارادی  
 باعث ثواب و مرک طبیعی مقتضی عفو نیست کسی بمرک ارادی  
 بمرادیش از مرک طبیعی هشیار میشود و کسی که هشیار شد  
 بی تأویل همه را می بیند و رؤیای صادق جزئیست از جهل  
 و تش جزئیهای نبوت و کسی که رؤیای صادق را ببیند و می گوید  
 ( لو کشف الغطاء ما ازددت یقینا ) اگر برده را یردارند یقین  
 مرا زیاده نخواهد شد و بکشتن نفس و باحیا کردن دلهای  
 خودتان یقین را از خدا سبحانه و تعالی طلب بکنید تا که بیخنت  
 فردوس اکبر و مملکت بزرگ خواهد رسید



( بسم الله الرحمن الرحيم ) اللهم اجعلنا ممن يرتى على جوارحهم  
من المراقبة غلاظ الميود واقت على سداؤهم من المشاهدة دقائق  
الشهود فهجم عليهم انس الرقيب مع المؤمنين والقعود فنكسوا  
رؤسهم مع الجمل وجباههم للسجود وفرشوا لفرط ذلهم على بابك  
نواعم الحدود فاعظيتهم رحمتك غاية المقصود صل على محمد وعلى  
آل محمد وسلم اللهم ارزقنا طول الصحة ودوام الخدمة وحفظ الحرمة  
لروم المراقبة وانس الطاعة وحلاوة المساجد ولذات المغفرة وصدق  
الجان وحققة التوكل وصعاء الود ووفاء العهد واعتقاد الوصل  
وتجنب الرلل وبلوغ الامل وحسن الخاتمة بصالح العمل صل على  
محمد خبر البشر وسلم اللهم يامن اجدى حمة في مجار الدم من المشتاقين  
وقهر سطوات الشك بحسن اليقين انبتنا اللهم في ديوان الصدقين  
واسلك ناسلك اولى العزم من المرسلين حتى تصلح بوطننا من لطائف  
الموانسة ونفوذ بالعامم من تحف المجالسه والبسنا اللهم جلباب الورع  
الجسيم واعذنا من الدع والضللال الالم فقد سلساك بصدق الحاجة  
والاعتذار والاقلاع عن الخطايا بالاستعغار امرتا اللهم بالسؤال  
فقد جائك قلوبنا بالافتنار ونظرت اليك مقل الاسرار بسلطان  
الاقندار وجنبا اللهم الاصرار من متون الاسرار حتى تسلك بنا  
سبل اولى العزم من الاخيار وصيلي على محمد وعلى ال محمد الاطهار  
وسلم اللهم يامن جل اوليائه على الجب السباق ورفعهم باحمة  
الرفير والاستيق واجلسهم على بساط الرهبة وحسن الاخلاق  
واهطل على لمهم صحب الاماق وسعشع انوار نموس المعرفة

في قلوبهم كبرق الشمس عند الإشراق وكشف عن عيونهم حنادس  
 الطم واجلسهم بين يديه بتفريد القلوب واتصال العزم والطمأنينة  
 وسموهم صل على محمد وعلى آل محمد سيد سادات البشر وسلم  
 اللهم ارحص علينا ما يقر بنا اليك واغل علينا ما ياعدنا عنك  
 واغننا بالافتقار اليك ولا تفقرنا بالاستغناء عنك بكرمك اخلص  
 اعمالنا توكل عليك وبمعونتك اجعلنا نستعين بك اللهم يجاه اهل  
 الجاه وبمحل اصحاب المحل وبحرمة اصحاب الحرمة وبمن قلت  
 في حقه الم نسر ح لك صدرك ) اللهم اسرح صدورنا بالهداية  
 والايان كما شرحت صدره ويسر امورنا كما يسرت امره يسر لنا  
 من طاعتك طريقا سهلا ولا تواخذنا على العزة والعفلة استعملنا  
 في ايام المهلة بما يقربنا اليك ويرضيك ما صل على محمد وعلى آل  
 محمد وصحبه وسلم اللهم اطلق السنتنا بذكرك وقيد قلوبنا بحماسك  
 وروح ارواحنا بنسيم قربك واملاء اسرارنا بمحبتك واطو ضمائرنا  
 بنية الخير للعباد والفسنا بملك واملا\* صدورنا بتعظيمك  
 وحيز كلتنا الى جنابك وحسن اسرارنا معك واجعلنا من يأخذ  
 ما صفا ويدع الكدر ويعرف قدر العافية ويشكر عليها ويرضى بك  
 كفيلا لتكون له وكيلا ووقفا لتعظيم عظمتك وارزقنا لذه النظر  
 الى وجهك الكريم تباركت وتعاليت يا ذا الجلال والاكرام يا الاله  
 الا انت سبحانك لا اله الا انت وحدك لا شريك لك وان محمدا عبدك  
 ورسولك اللهم اني اسئلك باحدى ذاتك ووحدانيته اسمائك  
 وفردانيته صفاتك ان تؤتينا سطوة من جلالك وبسطة من جالك

ونشطة من كمالك حتى يتسع فيك وجودنا ويحتجج عليك سهودنا  
 ونطلع على شهـ واهدنا في مشهودنا اطلع اللهم في ليل كوننا شمس  
 معرفتك ونور افق عيننا ببيان حكمتك وزين سماء زينتنا بنجوم  
 محبتك واستهلك افعالنا في فعلك واستغرق تقصيرنا في طولك واستحض  
 ارادتنا في ارادتك واجعلنا اللهم لك عبيدا في كل مقام قائمين  
 بعبوديتك متفرغين لالوهيتك مشغولين بر بويتك لانحشي فيك  
 ملاما ولاندع علينا غراما ارضنا اللهم بما ترضى والطف بنا فيما  
 ينزل من القضاء واجعلنا لما ينزل من الرحمة من سمائك ارضا واغنا  
 في محبتك كلا وبعضا صحح اللهم فيك مراننا ولا تجعل في غيرك  
 اهتمامنا واذهب من الشرما خلفنا واماننا نستلك اللهم يمكنون  
 هذه السرار ليس الا هو يخطر في الضمائر صل على سيد السادات  
 ومراد الارادات حبيبك المكرم ونيك المعظم محمد النبي الامي  
 والرسول العربي وعلى آله وصحبه وسلم اللهم اني اسئلك بالالف  
 المعطوف وبالنفطة التي هي مبتداء الحروف بباء الهاء بئاء لتأليف  
 بئاء الشاء بجم الجلاله بحاء الحياة بحاء الخوف بدال الدلالة بدال الذكر  
 براء الربوبية بزاء الزلفي بسين السننا بشين الشكر بصاد الصفا بضاد  
 الضمير بطاء الطاعة بطاء الظلمه بعين العناية بعين الغنا بفاء الوقا  
 بقاف القدرة بكاف الكفاية بلام اللطف بميم الامر بنون النهى بهاء  
 الالوهية بو او الولا بباء اليقين بالف لام لاله الا انت وحدك  
 لاشريك لك وان محمداً عبدك ورسولك الفاشي في الخلق جدك  
 الباسط بالجوود يدك لاتضاء في حكمك ولا تنازع في سلطائك ومملكك

( ١٦٢ )

وامرك تملك من الانام ماتشاء ولا يملكون منك الاما تريد اللهم  
سئلك واتوجه اليك بجاه نبيك محمد صلى الله عليه وسلم واسئلك  
للهم باسمائك الحسنى وباسمك العظيم الاعظم الذى دعوتك به  
ان تصلى على النبي الامى محمد صلى الله عليه وسلم وعلى آله  
 واصحابه الطيبين الطاهرين وعلى جميع الانبياء والمرسلين  
والاولياء والصالحين والحمد لله رب العالمين



